

الجزء الثاني  
السنة الثالثة

# المعرفة

يونيو سنة ١٩٣٣  
صفر سنة ١٣٥٢

مجلة - شهرية - جامعة

[ مقررة في وزارة المعارف العمومية ]  
لصاحبها : ناشرها ومحررها المسئول

عبد العزيز الأسدي

الخامس

شعارها : اعرف نفسك بنفسك

المجلد

## صورة العنق

تفضلت سيدة من كرائم السيدات بإهداءنا صورة الغلاف التي يراها القارىء في صدر هذا العدد ، وقد كنا نود لو تفضلت السيدة الفاضلة بذكر اسمها الكريم ، لنقوم لها بواجب الشكر . أما ما ترمز إليه الصورة فيمكن معرفته من قراءة القصة الآتية التي جاءتنا مع الصورة مرموزاً إليها بالعبارة الآتية :

## لا تنسى

« لا تنسى » اسم زهرة شهيرة بين الفربيين ، وقد سرت شهرتها إلى الشرقين أيضاً ؛ وكما تنوق نفس الإنسان إلى معرفة أسباب تسمية هذه الزهرة كذا وتلك كذا .  
الاسم « لا تنسى » نفسه يبعث في نفس الإنسان البحث عن حقيقة بنوع خاص ، لما يحمله من معان قد تنير في النفس كواهن متعددة ؛ ولعل القارىء يجد في النبذة الآتية ما يتوق إلى معرفته : -

في قلب الشتاء حيث الطبيعة جامدة في مختلف مظاهرها ، وحيث تكمن فيها الحياة والقوة اتحدت قوتان من تلك المظاهر الروحية في شخصين اثنين ، فسرت فيهما روح الحياة . وإذا أوشك فصل الجلود أن ينقضى ويخلفه فصل الاتعاش الحقيقي ، تفتحت آمال السكين من الزهر المبكر ، فأصبحا نحو المفدير يبلاهما ندى الصباح الباكر فأنعش فؤاديهما ؛ وأشرقت عليهما الشمس فأيقظت في قلبيهما

النشاط والازدهار، ولم تلبث أن تفتحت الأكام وصارت زهر أعيناً يوضع شذاه الأرضين والسموات  
رنت الفتاة خفية إلى أزهار زرقاء اللون بديعة التكوين تنمو على حافة الغدير، وتمنت  
لو تنال بعضاً منها، فأسرع فتأها إلى تحقيق أمنيتها، وليته ما أسرع! فقد أبت الأقدار القاسية  
إلا أن تهوى به الصخرة - التي وضع عليها قدمه - ليتمكن من قطف الزهر فأغتماله التيار في  
الغدير بلا شفقة ولا رحمة، والمسكينة في زهول لا تصدق ما ترى عينها، إلى أن ردها  
إلى صوابها مارمها إليها من الأزهار، التي لم يدعها تفلت من يده، وتوسل قائلاً: لا تنسى.  
فأى تضحية وأى نبالة وشجاعة أبلغ من هذه!! وكيف تنسى! وهي التي أطلقت آخر رجاء له  
اسمًا على تلك الزهرة الخالدة ما شاء لها الخلود!!

إن لما تركته هذه الحادثة من أثر عميق في نفس من سمعوا بها، أن صاروا يكتبون عنها  
الأشعار الغنائية الشجية ويترنمون بها كما دعت الذكرى.  
والأشعار الانجليزية الآتية نموذج لتلك الأغاني:

Forget me not is all I ask,  
Cast on me a little thought;  
And in the depths of your affection,  
Cast one sweet forget-me-not.

وقد عربنا هذين البيتين إلى العربية فيما يلي:

اذكريني ولا أريد مزيداً  
وإذكري للوداد عهداً قديماً  
بعض ذكراك في الهوى يكفيني  
وكفى في الوداد أن تذكريني

وإذا نحن طبقنا هذا المنل على صاحب «المعرفة» أو طالب «المعرفة»، فنسجد أنه مهما  
ضحى فلن تنساه «المعرفة»، بل ستظل حاملة له لواء التضحية وذكري إحيائها والسلام  
بأس

### نتيجة استفناء

## الشعر والشعراء

نعتذر لحضرات القراء من نشر نتيجة هذا الاستفتاء الذي أعلننا عنه في المدينتين السابقتين؛  
وذلك لأسباب: أهمها الحرص على صفاء الجو الحاضر بين الشعراء وجماعتهم، وعملاً بتصيحة  
أصدقائنا منهم.

# الفلسفة والتصوف

## همود لهما والفروق بينهما

نحاول في هذه الصفحات القليلة أن نعالج هذا الموضوع الخطير، لما نراه قائماً في أذهان عامة الناس وخاصتهم من تضارب في فهم الحدود التي يقوم عليها كل من الفلسفة والتصوف، ومعرفة الفروق الدقيقة البعيدة الغور التي تعترض سبيل الباحث في الفلسفة عامة والروحية منها بصفة خاصة . ونحن إذ نحاول معالجة هذه المشكلة الدقيقة لا نندس إلا حافة الموضوع أو الألبام بأطرافها، وإنما نقصد تيسير سبلها على الذين يعمون بدراسة هذه البحوث ، ما استطعنا إلى ذلك سبيلاً .

\*\*\*

في اعتقادنا أن الفلسفة والتصوف يختلفان عن بعضهما تمام الاختلاف، وإن بدا في صورة واحدة ، لبعثهما في أحيان كثيرة أموراً واحدة . وتناولهما في مواضيع كثيرة أغراضاً واحدة، على أننا نرى - رغم ذلك كله - أن وجهة كل منهما تختلف عن الآخر في البحث وتفترق تبعاً لاختلاف وجهة نظر كل فريق من الآخذين بهما .

فالفلسفة مثلاً تكاد - منذ عرفها اليونان الأقدمون - تبحث في كل شيء : فتتناول الكلام عن أصول الأشياء، وفي معرفة أعراض الوجود وجواهره ، مستندة إلى المنطق ، وبمعنى آخر معتمدة على الدليل والبرهان ؛ ولا يمنع هذا من أنها تطورت في النظر إلى حقائق الوجود وأصول الأشياء بتطور النلاسة أنفسهم وتقادم عهودهم ، إلا أن ما وضعه فيثاغورس وسقراط وأفلاطون وأرسطو وزينون مثلاً أخذته الآخرون بحذافيره تقريباً . رغم ما أدخل عليه من تعديل يسير، على أن كلامهم كان له فهم خاص وعقل خاص . وطريق خاصة في فهم الحقائق والوصول إلى معرفتها بطريقة تختلف باختلاف المنظور إليه ، إن حساً وإن معنى .

والتصوف يبحث ، وإن أردت دقة في التعبير، يطلب الاتصال بالجواهر الفرد . أي كانت طريق الاتصال به ، فسواء لدى أربابه أكانت تعبدية ظاهرية أم رياضية باطنية ، نظرية أم تدرية ، فكرية أم تلقينية ، بصرية أو بصيرية ، عقلية أو قلبية ، علمية أو عملية ، شرعية أو طريفة ، منطوية أو ذوقية ،

حسية أو وجدانية ، تمسية أو روحية ، مباشرة أم غير مباشرة ، اندماجاً أم كونه ، وحدة أم حلولاً ، اتحاداً أم شمولاً .

وهذا القصد ، أوتلك الغاية ، إن بدت متفقة في الظاهر ، في كل من الفلسفة والتصوف ، فهي مختلفة في السبل اختلاف كل منهما في فهم الحقائق معلولة وغير معلولة .

لسنا ننكر أن التصوف نوع من أنواع المعرفة ؛ ولسنا ننكر أن الفلسفة تشمل أنواعاً شتى من المعرفة العامة على اختلاف صورها وتعدد مناجيها ، ولكننا ننكر أن تكون الفلسفة أكثر من التصوف ، أو أكبر قيمة وأعلى درجة منه ؛ ذلك بأن بداية التصوف نهاية الفلسفة ، إذ أولى درجاته معرفة الحق في آية صورة من الصور الوجدانية ، التي لا تتم بغير الحكمة ، تلك الحكمة التي تعتبر نهاية درجات الفيلسوف .

يقول (مالبرانش Malebranche) في هذا المعنى : لست أستطيع أن أحس الفيلسوف حكيماً وإنما طالب حكمة ، لأن الحكمة من شأن فلاسفة اللاهوت لافلاسفة المنطق ( يقصد ما يسميه المتصوفة - وما كان يسميه السبعة المعروفين بأساطين الحكمة عند اليونان : أو ما كان يسميه أفلاطون - المثاليين Idealists ، وهؤلاء تقوم المعرفة لديهم على تذكر المثال الأول Remembrance ) .

قد تبحث الفلسفة في الإلهيات كما يبحث التصوف ، ولكن هذا لا يعني أن لهما طريقة واحدة إذ أن الغاية واحدة ، والحق أن لسلك منهما طرقاً تخالف طرق الآخر ؛ فها هي هذه الطرق :

عندما قسم أفلاطون درجات المعرفة ، قسمها ثلاثة أقسام :

١ - المعرفة الحسية ، وهي التي تقوم بشهادة الحس على الواقع كأنثما ما كان الحس والشمس ، وهذه أسفل درجات المعرفة .

٢ - المعرفة العقلية ، وهي التي تقوم على الدليل والبرهان ؛ نتيجة ما يدركه العقل إدراكاً يقينياً أو ظاهرياً ، ويدخل الفلاسفة المحدثون التأمل في هذه ، وإن كانوا يسمونها «الملاحظة» ، أي ملاحظة العقل لأعمال الحواس ؛ وهذه المعرفة هي موضوع الفلسفة والعلوم جميعاً .

٣ - المعرفة المطلقة ، وهي التي تقوم بالتدبير المباشر ، أو بالعقل القلبي ، ولا نقول «العقل الباطن» ؛ لأن مرمى هذه الحكمة في علم النفس الحديث ، يتخالف تمام المخالفة للمعنى القديم لها عند فلاسفة اليونان ، وأخصهم بالذكريتيثاغورس وأفلاطون وأرسطو ، وفلاسفة الإسكندرية وأخصهم بالذكري فيلون Philon وأفلوطين Plotin ، وجميع فلاسفة الإسلام ، وأكثر فلاسفة القرون الوسطى في أوروبا ؛ وقد كان المقصود بها تبليغ رسالة الروح إلى النفس ، أو مراقبة العقل المباشر لأعمال العقل الواعي ، كما يباشر العقل الواعي أعمال الحواس الظاهرية .

وهذه المعرفة قد تكون أيضاً بالقلب والوجدان، أو بالدوق والظاخر، وهذه يطلق عليها ابن سينا عبارة «المعرفة الحدسية»، وهي التي يتوصل إليها الانسان دون طلب أو برهان، وبعبارة أخرى تكون نتيجة للوحي أو الإلهام، أو التصور العاقل للحقائق الكونية، وهذه هي الحكمة أو الإدراك بالفطرة دون حاجة للتعليل أو استخدام وسيلة من وسائل البحث والاستقراء. تتبع هذه الدرجة الأخيرة درجة أعلى وأرفع، تلك هي درجة التصوف، ويمكننا هنا أن نقول إن التصوف بدايته الحكمة التي هي نهاية الفلسفة، فهو أكثر من الحكمة التي هي أكثر من الفلسفة؛ وذلك لاعتماده على الدوق والوجدان، ولأن أساسه معرفة الإنسان نفسه، «لأنه قبيح بكل عالم أن يدعى معرفة حقائق الأشياء، وهو لا يعرف نفسه، ويجهل حقيقة ذاته وهو يتعاطى الحكمة» (١)، لأن مثل ذلك كمثل من يطعم غيره وهو جائع، أو يكسو غيره وهو عريان، ويهدى غيره وهو ضال في الطريق الأستبح، وقد علم كل عاقل ذاته في هذه الأشياء، بأنه ينبغي للإنسان أن يبتدىء أولاً بنفسه ثم بغيره، والإنسان لا يمكنه أن يعرف نفسه على الحقيقة إلا أن ينظر ويبحث؛ وذلك من ثلاث جهات: أحدها الجسد بمجرد عن النفس، والثاني النظر في أمر النفس والبحث عن جوهرها بمجرد عن الجسد، والثالث النظر والبحث عن الجملة المجموعة من النفس والجسد معاً (٢).

وكما أن للإنسان خمس حواس حساسة، كذلك له خمس قوى أخرى روحانية «سيرتها غير سيرة الخمس الحساسة الجسدية، وهي القوة المتخيلة والمفكرة والحافظة والناطقة والصانعة، وذلك بإدراك رسوم المعلومات إدراكاً روحانياً من غير هيولائها؛ فأما الحساسة فلا تدرك محسوساتها إلا في الميولي (٣)».

ولبيان ذلك نقول: إن كل قوة من القوى الحساسة مختصة بإدراك جنس من المحسوسات الخاصة؛ فالباصرة لا تدرك الأصوات، ولا الأطعمة، ولا الرائحة، ولا الماموسات، وكذلك السامعة لا تدرك الألوان، ولا الأطعمة، الخ، وهكذا كل واحدة لا تشارك غيرها فيما تدركه، «أما القوى الخمس الروحانية فإنها كالمتعاونات في إدراكها رسوم المعلومات، وذلك أن القوة المتخيلة إذا تناولت رسوم المحسوسات كلها وقبلتها في ذاتها كما يقبل الشمع نقش القصب، فإن من شأنها أن تناولها كلها إلى القوة المفكرة من ساعتها، فإذا غابت المحسوسات عن مشاهدة الحواس لها بقيت تلك الرسوم مصورة صورة روحانية في ذاتها، كما يبقى نقش القصب في الشمع المحتوم

(١) هذا رأي اخوان الصفا، وقد كان الاصطلاح الفلسفي القديم لـ«المشتمل» بالعلوم الفلسفية اصطلاحاً كلمة حكيم على المشتمل بها، ويريدون بهذا أن المشتمل بالحكمة أقل من التصوف، وهذا ظاهر من معنى الازراراء.

(١) اخوان الصفا ٣ : ٣٤٩

(٢) اخوان الصفا ٢ : ٣١٩ و ٣٥٠

مصوراً بصور روحانية مجردة عن هيولائها، فيكون عند ذلك لها كاهيولي، وهي فيها كالصورة<sup>(١)</sup> وما يقال عن المتخيلة يقال عن القوى الأخرى. وإذن فيصح أن نعتبر الفلسفة خطوة تمهيدية للتصوف في بعض الأحيان، ولا نقول في جميعها، ووسيلة من وسائله في بعض الأحيان أيضاً، فلا يجوز اعتبارها أساساً للتصوف أو وسيلة ضرورية له، لأن مجاله أوسع، والسبل إليه متعددة فضلاً عن طريق الفلسفة: منها النظري والبحث، كما أن منها التلقين والإيحاء والإلهام والمشاهدة القلبية أو المشاهدة العيانية التي تدرك بالعقل المدرك.

وكلمة «فلسفة» هي في ذاتها دليل على أن «التصوف» أكثر منها وأعلى؛ فالتصوف يرادف الحكمة اصطلاحاً، كما أن الصوفي يرادف الحكيم في اصطلاح الفلسفة اليونانية القديمة، أما كلمة «فلسفة» فلا يرادف معناها إلا طلب الحكمة وليس الحكمة ذاتها، والفيلسوف هو طالب الحكمة أو محب الحكمة أو رفيق الحكمة الذي يريد الاتصال بالحكمة، وليس هو الحكيم الصوفي.

وتاريخ الفلسفة القديمة يثبت أن فلاسفة اليونان الأفدمين عندما بدءوا وضع القواعد والأوضاع للفلسفة، قرروا أن ثمة شيئاً آخر أعلى من الفلسفة ذاتها، وأن له طريقاً أخرى باطنية تخالف طريق الفلسفة، ولذلك لا نستطيع مطلقاً أن نسمى كل فلاسفة اليونان فلاسفة أو حكماء حسب، وإنما نستطيع أن نسمى بعضهم صوفيين، واضعين في قائمة هؤلاء: فيثاغورس وسقراط وأفلاطون، ونخص بالذكر منهم أفلاطون الذي عرف باسم «أفلاطون الإلهي»، والذي وضع نظرية «المثال» على قياس نظرية «الأرقام» عند فيثاغورس؛ وقد كانت لكل منهم في تعامله طريقتان تمامًا: طريقتي أقطاب التصوف: طريقة التعليم الخارجي وهي الطريقة الفلسفية، وطريقة التعليم الداخلي الذي يختص بالحكمة الحققة.

كانت هناك إذن طريقتان، وكان بتلك الحالة يوجد ارتباط حقيقي بين الفلسفة والمعرفة العليا أو الحكمة أو التصوف، أو أي اسم تختار، سمه ما شئت، فلن نعدو أبداً الإقرار بأن ثمة شيئاً أعلى من الفلسفة، ذلك الشيء هو الذي لا يصل إليه الإنسان بالحس ولا بالعقل الإنساني، وإنما بما هو أرفع من ذلك وأشرف.

وفي بعض الحالات يتضح هذا الارتباط بين الفلسفة والتصوف كأنه ارتباط وثيق جداً، وآية ذلك تلك الآراء التي بعثتها الأفلاطونية الحديثة وداغت في مدرسة الأسكندرية، وفي أوائل العصور الوسطى، وفي بعض المدارس الفلسفية الحديثة التي تتأثر آراء فلاسفة خاصين كاسبينوزا Spinoza أو المبرانش Matchbranche أحياناً، وليبنتر Leibnitz أحياناً أخرى. والخلاصة أن الفلسفة فكر ونظر، أما التصوف فذوق ووجدان، الفلسفة علم، والتصوف عمل، الفلسفة طلب معرفة بالدليل والبرهان، والتصوف تلقي المعرفة دون طلب أو برهان، الفلسفة مجالها العقل، والتصوف مجاله الروح، الفلسفة معرفة الصور العقلية بما يعرف عن

هذه الكلمة في علم النفس الحديث . وليس بما عرف عنها في حدود الفلسفة القديمة ، وخصوصاً عند أفلاطون الذي كان يفهمها على أنها الإدراك العقلي المباشر للروح ، والذي نستطيع أن نقول إنه كان يفهمها على أنها المعرفة لذاتها وحققتها، الحقيقة التي يصبح العارف بها عارفاً بكل الأشياء ومحتوياتها في نفسه هو، كما هي في نفسها، وكما هي في المبدأ الأوحد، مبدأ وحدة الوجود . الفلسفة قوائين وحدود ، والتصوف إطلاق ولا نهائية ، الفلسفة استنتاج واستقراء ، والتصوف بدعيات وتسليمات ، الفلسفة كلام وكتابة ، والتصوف إشارات ورموز ، الفلسفة اكتساب ، والتصوف فطرة ، الفلسفة في مجموعها غائية ، والتصوف في مجموعها ذاتية ، الفلسفة عمومية ، والتصوف خصوصية ، الفلسفة حديثة ، والتصوف قديم ، لأنه نزعة لازمة البشرية في كل عصورها ، بخلاف الفلسفة فإنها لم تعرف إلا في القرن السادس قبل الميلاد ، وفي قطر معين هو اليونان ، أما التصوف فقد شمل بقاع العالم أجمع ، لأننا نقدر أنه كان لا يبد من وجود طريقة أخرى لمعرفة الحقائق في ذاتها قبل نشأة الفلسفة ، وقد ثبت أن رجالاً معروفين كانوا موجودين قبل القرن السادس قبل الميلاد في الهند وبعض الأقاليم الشرقية كالهند والصين وفارس ، فكانت لهم طرقهم الخاصة في معرفة الوجود .

وفي التبدليل على صحة ما قدمنا من الفروق بين الفلسفة والتصوف، نذكر القصة الآتية التي تعزى إلى ابن سينا عند ما لقي شيخ متصوفة عصره «أبا سعيد بن أبي الخير» في خلوة بني سبور، ذلك أنهما بعد أن تذاكرا مسائل في الفلسفة والتصوف افتقرا ، فقال الفيلسوف عن المتصوف «كل ما عرفه يراه»<sup>(١)</sup>، على حين أن المتصوف قال «كل ما أراد يعرفه»<sup>(٢)</sup>، وفي رواية أخرى قال الفيلسوف «كل ما أراه يعرفه» ؛ وليس أدل على الفرق الشاسع بين الفلسفة والتصوف من عبارتي هذين الرجلين ، فإن الفيلسوف يصور المعرفة على أنها وليدة العقل بعد إعمال الفكر وقيادته بالبرهان والأشياء والنظائر وقياس ما غاب بما حضر وترتيب المقدمات للوصول إلى النتائج ، على حين أن الصوفي يصور معرفته على أنها رؤية وشهود قلبي وإدراك مباشر للحقيقة الأولى المطلقة، وهذه المعرفة اصطلاح فلاسفة الإسلام على تسميتها «المعرفة الحسية» ، واصطلاح المحدثون على تسميتها «المعرفة المباشرة *Connaissance immédiate*»

بقيت هناك فروق كثيرة لو شئنا تعدادها لا حتجنا إلى أكثر من هذه الصفحات، فلنقف الآن عند هذا الحد ، راجين أن نتاح لنا فرصة أخرى لتفصيل ما أوجلتنا

(١) أي يراه المتصوف بقلبه دون طلبه أو برهانه عليه

(٢) أي يعرفه ابن سينا بقلبه، أي بالمال والبرهان

## حياتنا

للسير من القبايات

تلك الحياة وهاتيك التقاليدُ  
 كم أنة ولغات الحزن يجمعها  
 القائل المنطقُ اليوم مفردٌ  
 قضية الباطل الخلاب ناهضة  
 لم ينبل الحق إلا وهو مُطَّرحٌ  
 إن الأضليل إن لح الهتاف بها  
 العلم كالنبيل دعوى غير قائمة  
 قُتيا هي الدين أتى يستطاب لها

\*\*\*

بإسادن الدين لا يجعله فاجمة  
 أكلما قيل : طيب ، قيل : ممتنع  
 النبيل يلهو ولم يشهد بطيبة  
 قيل : العفاف حياة : قلت : مصطبر  
 يشقى بنا الحسن تياها وما نظرت

\*\*\*

أين الجديد وهل من جئدة عجب  
 سئمت كل جديد غير مبتكر  
 للحسن أن تكشف اللبات والجيد؟؟  
 حتى خقوق فؤادى وهو ترديد!!  
 حسن القبايات

# فروبل

## مؤسس رياض الأطفال

تناولنا في الجزء الماضي الكلام عن نشأة فروبل ، وحياته كدرس ، ثم أشرنا إجمالاً إلى المعاهد التي اشتغل فيها بالتدريس ، وفي هذا الجزء نتكلم عن عمله فيها تفصيلاً ، ثم نذكر مؤلفاته ونعرض لأسلوبه الكتابي ، وفلسفته في التربية .

المعاهد التي اشتغل فيها بالتدريس

اشتغل فروبل بالتدريس في خمسة معاهد هي :

١ - مدرسة عرض عليه وظيفة مدرس في مدرسته . فتقبلها فروبل راضياً ومكث فيها سنتين .  
٢ - معهد (بستالوتزي) بفردن . وفي هذا المعهد اشتغل سنتين آخرين مصطحباً معه تلاميذه الثلاثة الذين أخذهم معه إليها ، على أن (فروبل) رغم عمله كدرس في ذلك المعهد ، كان يشعر بعدم قدرته وكفايته



١ - مدرسة (فرانكفورت) وهذه اشتغل فيها بطريق الصدفة ، وقد كان ذلك على أثر مقابلة أحد أصدقائه والده الذي كان يشغل وظيفة مدير مدرسة فرانكفورت ، ويعدى (جروز) ، وقد رأى من فروبل ميلاً للإصلاح ، وحباً في العمل ، فنصحته باتخاذ مهنة التعليم حرفته ، فلما أحسن منه القبول

كدرس فيه ؛ كما كان يشعر من نفسه الحاجة إلى الاسترشاد بأراء بستالوتزي ، الذي اتخذه أستاذه وقدمته حيث أشبع بأفكاره وطرقه .

ولهذا اضطر لترك مهنة التدريس في المعهد ، مفضلاً الالتحاق بإحدى كلياته ليتم دروسه

ولكنه لم يقض مدة كافية ، بل تركه في السنة نفسها ، ليتطرح في الحرب الألمانية الفرنسية  
 ٣ - مدرسة جريسهيل : أما هذه المدرسة فهي أولى مؤسساته ، ذلك أنه في سنة ١٨١٦  
 ترك متحف آثار برلين الذي كان يعمل فيه من قبل ، وأنشأ هذه المدرسة مع زميليه لانجباتول  
 Langhataul وميدندورف Müllindorff وفق اثنين سابقين بينهم في ساحة القتال ، وقد  
 سارت المدرسة سيراً حثيثاً نحو الرقي بعدد هؤلاء الشركاء الثلاثة الذين بذلوا مجهوداً عظيماً  
 رغم ما لاقوا من صواب ، وقام في سيدهم من عراقيل ، أهمها عدم توفر المال اللازم .  
 على أن هذا لم يكن لينت في عضدهم ، بل تصدوا من ضعفهم المادي قسوة يدفعون بها عجزهم ،  
 فكان أن نجحوا نجاحاً كبيراً ، حصدتهم إلى نقل مدرستهم إلى بلاد أكبر ، ليضموا إقبلاً  
 أكبر وإنتاجاً أوفر ، فاستقر رأيهم على نقلها إلى كيلهاو .

٤ - معهد كيلهاو : وهنا يبدأ نجم فروبل في الصعود ، وتبدأ آراؤه في التركيز والاستقرار ،  
 إذ أضاف إلى طرق بستاووتزي طريقة جديدة ، هي إشراك البنات مع البنين في التعليم ، حتى  
 يجعل المدرسة نموذجاً كاملاً للأمة ، ويكون للمعهد مكانه مستقلاً قائماً بذاته ، فيشعر التلاميذ  
 بنات وبنين - بضرورة التضامن والتعاون اللذين لا يفرضهما إلا أخذ في أسباب الحياة  
 والسعي في سبيل الرزق .

ورأى أن خير طريق لتحقيق ذلك ، أن يشتمل التربية في الحقول وما تطلبه فلاحه الأرض ،  
 وفي ذات الوقت يقوم البنات بإدارة المدرسة إدارة منزلية ، أعنى أن يعتين بالتنظيف وإعداد  
 الطعام وطهيه . . . إلخ ، على أن يكون ذلك كله في أوقات الفراغ .

لذلك لم يمض وقت كثير حتى اشتهر المعهد وعظم قدره ، وأضحت مكانته ممتازة ، فتمهدهته  
 الحكومة بالإشراف والتفتيش والاتفاق على ما تتطلبه إدارته وبحوثه الاجتماعية وتجاريه العلمية  
 والنظامية من تفقات .

٥ - روضة الأطفال بيلاكينبرج : أنشأ فروبل هذه الروضة نتيجة لأفكاره وبحوثه في  
 السنوات الأخيرة ، وبعبارة أخرى بعد إقام بعدة بحوث في سبيل تعرف أحسن الوسائل وأنجع  
 السبل في إيجاد «مجتمع إنساني سعيد» ، فألف كتابه «تربية الإنسان» ، وسنعرض لبحثه في مجال  
 آخر ، وكتابه «أغاني الأم» ، وقد أنشأ هذه الروضة لكي يخلق فيها مبادئه وطرقه التي وضعها في  
 كتاب «تربية الإنسان» على الأطفال ، بإشرافهم بنين وبنات في التعليم العملي والتشويق . . . إلخ .  
 ولقد تحقق بالتجربة أن خير مرب للطفل هي المرأة ، لذلك لم يلبث قليلاً حتى ألحق بهذه

المدرسة «الروضة» فرقة من المطالبات علمن طرق تربية الأطفال، فنجدن في عملهن نجاحاً باهراً.

### ملاحظات فروبل

أما مؤلفات فروبل فلم تعد مؤلفين اثنين هما : « تربية الإنسان » و « أغاني الأم » .

#### ١ - كتاب تربية الإنسان :

ظهر هذا الكتاب في عام ١٨٢٦ ، وكان المؤلف منه بث روح جديدة في التربية عامة والاهتمام بتربية الصغار خاصة .

والكتاب مكون من جزئين ، يتناول أولهما آراءه الفلسفية ، أما ثانيهما فوقف على تطبيق هذه الآراء في طريقة تدريس المواد المختلفة .

ويستند على هذا الكتاب اهتماماً كبيراً لدقته وعمومه؛ ولذلك كان من أهم وجوه النقد التي وجهت إليه ، أنه صعب الفهم ، لعدم ترتيب نقطه ترتيباً يساعد القارىء على سرعة إدراك محتوياته وفهم أغراضه .

وهو - إلى ذلك - يحتوي على كثير من مبادئ علم النفس الحديث ، وخصوصاً ما كان منها متصلاً بالفلسفة العامة وبفلسفة تربية الأطفال اتصالاً وثيقاً . حتى إنه ليعتبر حتى الآن - رغم انقضاء أكثر من قرن كامل على تأليفه - عماد علم النفس الحديث وأهم مراجعه . والكتاب - فوق ذلك أيضاً - يجده من ناحية المبادئ التي قررها وأشار إليها وما انتشر بين دفتيه من فلسفة عميقة ، جليل القدر نادر الأخطاء ؛ وإن كان هذا لا يمنع من القول بأن بعضاً من تلك الآراء ظهر حظوه واضحاً ، خصوصاً في الوسائل التي ينصح فروبل باستعمالها في تدريس بعض المواد .

#### ٢ - كتاب أغاني الأم :

هذا هو الكتاب الثاني والأخير مما ألف فروبل . ألفه بعد كتابه الأول ليبين فيه طريقته الصحيحة التي تتبع في تربية الأطفال من وقت ولادتهم .

وقد ذكر في هذا الكتاب أنه لاحظ - بعد التجربة والاختبار - أن الأطفال ميالون بطبيعتهم إلى النغمات السارة . مستدللاً على ذلك بنغمات الطفل الصغير ، التي تكون باكورة نطقه حينما يحاول الكلام .

وأهم محتويات هذا الكتاب هو كيفية تسمية عملية الطفل وتسميته ، وعمرين حواسه منذ البداية ، مما يساعد على صحة استعمالها فيما بعد .

ثم بين الطرق الصحيحة التي يجب على الأمام استعمالها ، مثال ذلك : تحريك مهده ، ووضع اللعب فيه ، حتى ينشأ الطفل من صغره دقيق الملاحظة ، قادراً على استعمال حواسه استعمالاً موفقاً .

### أسلوب الكنتاني .

يجب ألا يغيب عن أذهاننا عند ذكر القواعد التي استرشد بها فروبل في نظرياته الهامة ، أن نذكر أنه مع تمكنه من تطبيق نظرياته على أكل وجه عمله لم يضعها في كتاباته كذلك ، وإنما وضعها في أسلوب مرسل مطلق من كل قيد وفي فلسفة غامضة معقدة ، حتى إن الكثيرين لم يعجزون عن أن يعرفوا مرمى فروبل ومدلولات ألفاظه على حقيقتها . وهو في غموضه هذا شبيه ببيستالوتزي وإن كان أعمق منه فلسفة وأغزر مادة وأوسع علماً وخبرة .

ومن أسباب غموضه أنه ألف كتابه في الوقت الذي كانت تغلب عليه عواطفه عند اشتداد الناقدين عليه ، فكان ينقاد في كتاباته لعاطفته مهمللاً التحليل العلمي ؛ ولذا لم يكن مثاله الأعلى في كتاباته مدركا تمام الإدراك مفهوم ما جدد الفهم .

ومن أسباب صعوبته أيضاً تعصبه لدينه أثناء تفكيره في كل شيء ، يتصل بالناحية الروحية ؛ يضاف إلى هذا حبه للطبيعة ، فأصبح متناقضاً في كتاباته ، على حين أنه كان يحسن البحث في تحليل أبسط الأشياء مما لم يكن يتفق مع تعاليم ثابتة لعصر علمي كالنصف الثاني للقرن التاسع عشر . لذلك كانت نظرياته النفسانية يعتمدها في الغالب نقص كبير يحتاج إلى كثير من الشرح والإيضاح . ولما كان شرح القواعد في التربية منوطاً بالمربين ، فقد ظهر لهم أن ما توصلوا إليه من فكرة التربية السائدة إما يرجع إلى استرشادهم غالباً بنظريات فروبل وأبحاثه أكثر من استرشادهم بنظريات غيره من المربين أمثال هربرت وبيستالوتزي وغيرهم ، ومع أن فروبل أثبت أن نظرية وحدة التعليم « الرابطة في التعليم » هي الكل في الكل ، فإننا لانرى لهذه النظرية أثراً في كتاباته ، وإنما نجد لها جلية في نظرياته وتأملاته في الطبيعة ، وفي وسائل التعليم ، وفي غايته الفكرية . بقي أن نتناول أسلوبه الفلسفي ، وهذا ما نرجئه إلى الجزء المقبل .

### اقرأ

في عدد يوليو سنة ١٩٣٣

رأياً صريحاً في موضوع

الشعر والشعراء

للكنتاني

# الشرق والغرب يلتقيانه

The Better Land النعيم

محادثة بين ولد وأمه

أسمعك تتحدثين عن النعيم يا أماء!  
وتلقين أطفاله بالأسرة السعيدة  
أمى ! أين يوجد ذلك العالم النوراني ؟  
وكيف السبيل إليه لنضمن السعادة ؟  
أهو حيث أريج زهر البرتقال ينتشر ؟  
وحيث تتألق أجنحة اليراع على غصون الآس ؟

« ليس هناك ، ليس هناك يا ولدى! »

\*\*\*

أيوجد حيث تنمو أشجار النخيل ؟  
وحيث تدنو رطبها تحت السماء المشرقة ؟  
أيوجد في أواسط الجزر الخضراء في البحار المتدفقة ؟  
وحيث يعطر عير الغابات النسيم ؟  
أيوجد حيث تحلق الطيور عالياً بأجنحتها ؟  
وحيث تزهو بألوانها البديعة المتفرقة ؟

« ليس هناك ، ليس هناك يا ولدى! »

\*\*\*

أيوجد في الأماكن النائية الهرمة ؟  
حيث منابع الأنهار التي تسيل على الرمال الذهبية ؟  
وحيث تنعكس أشعة الشمس القانية فتعش ؟  
وحيث تسطع الأشعة الناصعة على الأطلال البالية ؟  
أيوجد حيث تتجلى لمعات اللؤلؤ بين المرجان ؟

أبوجد هناك ذلك العالم الخبير يا أمي العزيزة ؟

« ليس هناك ، ليس هناك يا ولدي ! »

\*\*\*

في ذلك العالم ما لم تره العين يا ولدي !  
وما لم تسمع الأذن به من أغاز عميقة عذبة ؛  
ولا تستطيع الأحلام تصوير صفائه وعظمته ،  
فهو عالم مسلوب فيه إلا كدار والقناء ،  
ونعيمه لا يفنى ، ولذته لا تبلى ...  
هو بعيد وراء السحب ، وراء القبور ...

« أجل ! يوجد هناك ، يوجد هناك يا ولدي ! »

(By Felicia Hemans )

\*\*\*

استرعى انتباهي عنوان هذه المنظومة الثرية، وهي مكتوبة نظماً بالإنجليزية ، فلما قرأتها  
رأيت على آخرها ، خطر لي أن أتلها إلى العربية تراً ، وحبب إلى نشرها ما لاحظت من  
تشابه في التفكير الغربي الحديث والتفكير الشرقي القديم ؛ فقد رأيت - اتفاقاً - المتقطعات التي  
سأذكرها بعد في رسالة لابن مسعود من كتاب « مجموعة الرسائل » الشافعي ، يقول في وصف الجنة :  
« إنها دار نعيم خالص ، لا يشوبه شيء من الأكدار ولا الهموم ؛ فإنها دار روحانية ،  
وكل ما فيها يعطى اللذة والراحة بطبعه » (١) ، ويقول في موضع آخر : « وصف الله تعالى الجنة  
في كتابه العزيز بصفات عظيمة جليلة . وكذلك في الأحاديث الواردة على لسان الأنبياء ،  
وأقول أنا فيها : إنها دار البقاء ، ودار القرار ، ودار الراحة ، ودار الخلود ، ودار النعيم ، ودار الرحمة  
الشاملة ، ودار اللطف العام ، ودار الإحسان الكامل ، ودار الفيض المتوالي ، ودار روحانية نورانية ،  
مسلوب فيها سائر الأمراض والكدورات والظلمات ، قد تحلى الحق جل شأنه عليها بالجمال  
وكساها بالكمال . ثم استطرده فقال : « فيها ما لا عين رأت ، ولا أذن سمعت ، ولا خطر بهال  
بشر . نعيمها لا يفنى ، ولذتها لا تبلى » (٢)

(١) مجموعة الرسائل للشافعي : رسالة ابن مسعود ص ٦٠

(٢) مجموعة الرسائل للشافعي : رسالة ابن مسعود ص ٧٥

# الشعر المصمري في عصره الجاهلي

بقلم الأستاذ علي الجارم

## مقدمة الشعر في نفاذ العصر

لسنا نذكر أن مرتبة الشعر في هذا العصر نزلت عما كانت عليه في العصور الأولى ، غير أننا نرى كثيراً من المتأدبين بالغوا في الانصراف عنه ، وأسرفوا في وصفه بالانحطاط والإسفاف ، وفي اعتقادنا أن ذلك يرجع إلى أسباب ، منها :

أن نهضتنا الحديثة أسست على الشعر الجاهلي والأموي والعباسي ، وكان صاحب اليد في هذا « محمود سمي البارودي » ، فإنه ظهر فرأى شعراء عصره يحاكون سخفاء الشعراء قبلهم ، كالأشهب والدرويش ، فأبت نفسه أن يدل إلى هذا الخفيض ووثب إلى الشعر في ريعانه الأول حيث الجمال، والروعة ، والبسطة في الخيال ، فقرأ كثيراً في الشعر الجاهلي والعباسي ، ثم أبرز للناس آيات فيهمرتهم ، ومازوا يتساءلون حتى عرفوا مصدر نبوغه ، فانصرفوا إلى شعر الأوائل وفتنوا به ، وإذا أسمعتهم شيئاً لعنى الدين أو ابن نباتة المصمري ، هزوا أكتافهم استخفافاً ، وخاضوا في حديث غيره .

وسبب آخر : هو أن مصمري أوروبا لم يتموا بدراسة شعر هذا العصر ، فلم يترجموا منه إلا قليلاً ، ولم يستطيعوا فهم ما فيه من روعة بدعية ، لأن طرائف البديع قل أن يستطاع الإبقاء عليها عند الترجمة .

## أسباب اندثار الشعر

إن الشعر إنما يزدهر في الأمم لسببين : الأول مادي : وهو أن يكون الشعر وسيلة للثروة والغنى كما كان الأمر في العصر العباسي أيام الأغداق والصلوات وملء الأفواه بالدر والجوهر .

الثاني معنوي : وهو أن يتملك الفن صاحبه حتى يصبح كالفرزة الجبارة ، فيدفع صاحبه إلى العمل دافعاً ، ويصبح والفن هواؤه الذي يستشوق ، وصديقه الذي يأنس إليه ، وسعادته التي تملأ جوانب نفسه ، وذخيرته التي لا يثرى بها كتوز الأرض ودقاتها ، هو يعمل لأنه يحب الفن ويمشقه ، ويجد فيه حياة ودينياً أخرى غير هذه الدنيا الحافلة بالهموم والأوجال ؛ وهذا

الصف لا يأبه لجنوة الناس، ولا ينتظر تشجيعهم ، ولا يفرح بتدبيرهم ، ولا يأسى على انصرافهم عنه ، ولا يطمع في ثواب. ولا يرجو أجراً ، بل إن الفنان يعتقد أن بيع الفن إهانة للفن، ووحط من مرتبته العليا ، التي يجب أن تكون روحانية خالصة لا تدنس بالأطعام ، ولا تمتد عينها إلى متاع الحياة الرائل . لهذا كان الشعر في نشأته الجاهلية الأولى يأتي أن يباع في الأسواق يبيع الصلح ، وكان الجاهليون يرون من العار أن يجعل الشعر وسيلة للكسب ؛ ولذا ذلك على النابغة والأعشى ، وزهير الذي كان يفر فراراً من مواهب «هرم بن سنان» . وهذا السبب الثاني هو الغالب في حال الشعر أيام الممالك ، كما سنبين ذلك جلياً ، ولأنك في أن الشعر الذي يقال للفن نفسه ، هو الشعر الذي يترج بالنفس ، وبشك الوجدان ، انظر قول ابن الوردي :

حي الله شعري عن ذلة فلا يستكين ولا يخضع  
وإن اكتساب الغنى بالمدح يح مبهين له مؤلم موجه

\*\*\*

لم يكن هذا العهد عهد تكسب بالشعر ، بالمعنى الذي تفهم في العصر الأموي والعباسي ، ولم يكن الشعب المصري يفهم الشعر ويحمله روأته ، ولم يكن سلاطين الممالك يفهمون العربية الفصيحة ، فضلاً عن إدراك ما في الشعر من خيال دقيق ، وسحر لا يبهز إلا البصيرة العربية الصحيحة أو المتعلمة ؛ لأنه لم يمتد بشيء من التفهم في هذا العصر كله إلا قليل منهم ، وهم آل قلاوون والسلطان حسن والمؤيد وقايتباي والغوري ؛ ولم يكن هؤلاء السلاطين شعراء مختصون بهم كما كنا نرى في العصر الأموي والعباسي ، اللهم إلا في قطعة صغيرة تابعة للإمبراطورية مصر ، وهي حماة التي يقول ابن نباتة في مدح ملكها :

زوجتنا حماة نعى يديه ففداً كنا يح حماة

وإنما كان الشعراء يمدحون الملوك عندما يعن سبب : إظهار آلاقتناهم ، أو رهبة من بطشهم ، أو خوفاً على مناصبهم ؛ ولم تكن تعرف عادة إثابة الشاعر وصلته ، حتى إننا نسمع الشكوى مؤلمة ممن حاولوا الاستجداء بالقريض ، لكساد سوق الأدب ، وما أصبحوا فيه من بلاء وفاقه .

ومن هؤلاء أبو الحسين الجزار الذي يقول :

كيف لأمدح الجزيرة ماعش  
وبها كانت الكلاب ترجيني  
ت طويلاً وأهجر الآداب  
وبالشعر كنت أرجو الكلابيا ؟

وإن نباتة وهو حامل لواء الشعر في هذا العصر يقول :

لقد أصبحت ذا عمر عجيب  
من الأولاد خمس حول أم  
أقضى فيه بالأنسكاد وقى  
فواجره من خمس وست !

ويقول :

فكنتي في وضوح حالى أنى      في زمانى هذا من الأدباء  
ضاع فيه لفظ الجهر وفضلى      ضيمة السيف في يد شلاء

ويقول :

أسقى على الشعراء إنهم تلى      حال تير ثماتة الأعداء  
خاضوا بحور الشعر إلا أمها      مما تريق وجوهمم من ماء

\*\*\*

ولم يكن في هذا العهد من ضروب العبث والمجون ما قرأ أخباره في العصر العباسى منتوراً في كتاب الأغاني وغيره ، لأن السلاطين كان أكثرهم رجال جد وتخرج ، وكانوا بإحلاس حرب وجهاد ، فقد شك قايقباى في الحديد - كما يقول ابن إياس - علاء الدين ابن رحاب المغنى ، وعزم على تقيمه لأنه فتن الناس بصوته ! وضرب الأمير يشبك بن حيدر ، خديجة المغنية خمسين عصاً ، فماتت لأنها أفسدت عقول الناس !

وكان للفقهاء والمحتسبين حمية صادقة في المحافظة على الدين والتجافى عن العبث ، كما كان لهم قسط وفير من النفوذ والقوة والسكانة عند السلاطين ، والمقدرة على الضرب على يد كل عايب : فلم يجحد الشعر - إلا أقله - في هذا العصر مجالاً إلى اللهو .

من كل ذلك يظهر - إذا طر حنا جانباً بعض الشعر الذى كان يقال في المدح رغبة أو رهبة - أن الشعر في جملته في هذا العصر كان يقال لأنه شعر ، ولأن الشعر جمال ، ولأنه تفحة ربانية تجيش في الصدر حتى تجدها منقداً .

وكانت بين شعراء مصر والشام منافسة شديدة ، ومسابقة عنيفة في الإجابة ، فكان كل فريق يتلقف ما قاله الآخر على بعد المسافة ، ويتناوله بالنقد أو المعارضة أو الدفقة .

حكى ابن حجة الجوى في خزائن الأدب ، أن جمال الدين بن نباتة لم يستطع صبراً حينما رأى أنه كما اخترع معنى لم يسبق إليه ، أخذ صلاح الدين الصفدى ، فصنف كتاباً جمع فيه ما قاله هو ، وما قاله الصفدى مسروقاً منه ، وسمى الكتاب « خبز الشعير » لأنه ما كول مذموم ، واستعمل خطبة الكتاب بالآية الشريفة « رب اغفر لى ولوالدى ولمن دخل بيتى مؤمناً » من ذلك مثلاً قول ابن نباتة :

روحى عاطر الأنفاس ألى      ملىء الحسن حالى الوجنتين

له خالان فى ديتار خد      تباع له القلوب بمجبتين

الذى أخذه الصفدى وقال :

روحى خده المحمر أضحت      عليه شامة شرط المحبة

كأن الحسن يعشقه قديماً فنقطه يدنار وجهه  
فلما سمع ابن نباتة هذين البيتين قال: « لا إله إلا الله ، سرق الصغدني من الحبطين حبة » ،  
ولعل ابن نباتة تهادأ نفسه إذا ذكر أنه كان يغير على آلئ علاء الدين الوداعي ، وأزالسرقات  
الشعرية قصاص .

\*\*\*

وكان للشعراء محاورات ومداعبات ، لم تبلغ ما كانت عليه أيام دعبل وأبي نواس  
وصريع الغواني ، ولكنها كانت - من غير شك - ميداناً للإجادة ومصدراً للابتزاز .  
وكان الشعراء الجيدون من طائفة الكتاب المستخدمين وأصحاب الصناعات ، كالجزار ،  
والخياط ، والحماي ، والدهان ، والكعمال ، لأن الإنسان لا يستطيع أن يعيش في هذا العصر  
بالشعر وحده .

وربما شوه جمال هذا العصر ، ودفع الناس إلى سوء الظان به ، تصدى كثير من الأدعياء  
لقول الشعر ، ودرس أنفسهم في طائفة الشعراء دساً ، وقد ساعد هؤلاء - لسوء الحظ - أن وجدوا  
من المؤانفين من ينقل إلى هذا الجيل الهادي ، المالم ، تلك الآثار السقيمة التي يبرأ منها الأدب  
وتذعر العربية ، فإذا كان بعض الأدعياء .. كما حكى ابن خلدون في مقدمته - حيناً سمع قول بعضهم:  
لم أدر حين وقعت بالأطلال ما الفرق بين جديدها والبالى  
قال: « إن هذا كلام فقيه يبحث في الفروق بين الخسائق » مع أن في البيت شعراً وتصويراً ،  
فإذا يصنع هذا الأديب لو سمع قول عبد الباسط الخنفي ، حيناً تلبأ الفلكيون بفتنة عند  
قران زحل بالمرخ :

ليس القران بفاعل كلا ولا بمؤثر  
إن المؤثر من له خلق القرآن ففكر  
فالفعل عنه صادر كم يا منجم تنقري؟

هؤلاء المتشاعرون هم الذين أساءوا إلى سمعة الشعر في هذا العصر ، ونفروا منه طلاب  
الأدب الناشئين ، وكثيراً ما نعرف أناساً يستطيعون أن يقولوا كلاماً موزوناً ، ولكنهم  
لا يتصدون لقول الشعر ، لأنهم يفهمون أن الشعر شيء ، والكلام الموزون شيء ، آخر ، ولأنهم  
لا يريدون أن يكونوا موضعاً لاسخرية والتنادر .

فإذا طرحنا هؤلاء الأدعياء وجدنا الباقي كثيراً ، ووجدنا فيه حلالة الذوق المصري .  
وقد يتاح لنا أن نبحث في فنون الشعر في هذا العصر ، وأن ننقل طائفة صالحة من بدائمه  
على الجارم

# تفكيرنا وكيف ننظمه

بقلم الأستاذ محمد مطهر سعيد

أستاذ علم النفس بمعهد التربية وكلية أصول الدين

في مقال السابق المنشور في العدد الماضي من « المعرفة » الغراء شرحت الخطوات التي يسير فيها العقل عند تفكيره في مشكلة ما ، وكيف ينتقل من واحدة إلى أخرى حتى يصل إلى الحل الصحيح . وسأتحدث الآن عن شيء هام هو في نظري الأصل الذي يقوم عليه حل كل مشكلة عقلية معقدة ، والخطوة الأولى التي يخطوها الانسان لمعالجة مسألة علمية أو استنتاج نتيجة جديدة ، أو تكوين نظرية من النظريات ؛ ذلك هو « الفرض » ، أو الفكرة التي يرى المرء قبل دخوله في صميم المشكلة العقلية أنها قد يحتمل أن تكون هي الحل أو النتيجة المطلوبة ، فيعمل على تحقيقها بإثبات صحتها أو بطلانها .

فما من مسألة عقلية أو مشكلة علمية ، إلا ولها نصيب كبير من الفرض ؛ ويصح أن نشير هنا - عرضاً - إلى بعض المعاني التي تخلف عادة على لفظة « الفرض » فتجعله مخالفاً في جوهره المعنى الذي تقصده ويحدده في علم النفس ؛ فهو في الهندسة يطلق على الشكل المفهوم من منطوق النظرية أو التمرين ، أي العناصر الموجودة بالفعل والمعلومة للطالب ؛ ويطلق كذلك في الكيمياء وغيرها من العلوم على أشياء غير كائنة بالفعل وليس لها وجود ، بل قد لا يمكن أن يكون لها وجود على الإطلاق ، وإنما يفترض العلماء وجودها لأنها تساعد على فهم حقيقة شيء آخر يتعذر فهمه ، واستخدامه عملياً ، أو يصعب تفسيره بغير هذا الفرض ، كفرض ( أفوجادرو ) في النظرية الذرية « أن العناصر تنقسم إلى جزيئات وهذه إلى ذرات » ؛ كذلك كان لابد من افتراض وجود الأثير في علم خواص المادة وغيره من العلوم الطبيعية لتفسير الظواهر الطبيعية الغامضة ، وحتى علم النفس فيه أيضاً فروض كثيرة على هذا النمط ؛ تساعد على تفسير بعض النظريات المتعلقة بالظواهر العقلية أو النفسية الصعبة ، كفرض الازدواج أو التوازي الذي فرضته مدرسة ( فنتز ) الألمانية لبيان الارتباط بين الجسم والعقل ، وغير هذا مما كان يعمل به في المدارس القديمة كحقائق ثابتة ؛ وفي المدارس الحديثة كوسيلة للتفسير فقط . وليس ثمة من شك في أن الفرض هو نواة كل بحث ، ومفتاح كل تفكير ، وكل ما يحله العقل من مشاكل ويستنبطه من نتائج إما يكون أساس حله فرضاً ، ولكن ليس كل ما يفترضه الإنسان بفرض مقبول ، وليس كل تخمين برأي سديد؛ فلاجل أن يكون الفرض فرضاً علمياً يصبح قبوله واستخدامه كوسيلة من وسائل التفكير ، يجب أن تتوفر فيه الشروط الآتية :

١ - ألا يكون خيالياً يستحيل تحقيقه؛ أو موكولاً للصدفة العمياء التي قد لا تحدث، كافتراض الفقير المعدم أنه سيعثر على كنز مملوء بالذهب، أو محاولة الإنسان المتقف حل مشاكله المالية بافتراض أنه سيربح في « سباق الدربي » .

٢ - ألا يكون مخالفاً للقوانين الطبيعية المعمول بها الآن - على الأقل - إلى أن تتغير هذه القوانين أو يثبت بطلانها، كافتراض إمكان تسيير القطارات بين الأرض والمريخ، أو إمكان استخدام الكواكب الأخرى كوسيلة للمهاجرة وتخفيف الضغط عن الأرض المزدحمة بالسكان. ولا بأس بهذا النوع من الفروض كمادة للخيال والتفكير، إذ فعل (جول فرن) الروائي الفرنسي في الكثير من رواياته الخيالية التي ذكر فيها مخترعات كانت خيالاً في عصره ثم تحققت بالفعل. وأما أن يتخذ حقيقته يبنى عليها أو وسيلة للوصول إلى نتائج صحيحة . فلا .

٣ - ألا يكون الإنسان متأثراً في فروضه برأى سابق أو قول مشهور أو نظرية مرجحة لم تصل إلى مرتبة القوانين . فكثيراً ما يظهر خطأ مثل هذه الآراء القاطرة بعد أن يكون الناس قد تورطوا في الأخذ بها وبنوا عليها أموراً كثيرة كلها باطلة .

ولذلك احتاط المشرع في الإسلام فنصح بعدم الأخذ بالمشهور من الأقوال والقطع به إلا إذا وصل إلى مرتبة الإجماع، وحكم الإجماع هو حكم السنة .

٤ - ألا يكون متحيزاً لآراء تصدر عن أشخاص ممتازين، ولو كانت لهم صفة الرئاسة في فنونهم أو علومهم، إذا كانت هذه الآراء في غير ما اختصاصوا به وامتازوا فيه، أو يسلم بوجهة نظر السلف ولو كانت صالحة، ويتأثر باعتقاد عام أو شائع، أو يبحث شخص آخر، أو نتائج فرد لم تؤيدها مباحث أخرى، من غير أن يتدرظروهم وما ينطبق منها وما لا ينطبق منها على ظروفه الخاصة .

فقول العلامة المخترع (إديسون) في مسألة الأرواح «لأن هناك أرواحاً تخاطب لكنت أنا أول من يخترع آلة لمخاطبتها»، لا يصح اتخاذه أساساً للبحث في عالم الأرواح؛ ولأنه صادر عن عالم كبير، كان لكلامه أثره الكبير في استهواء الناس، وكذلك (السير أليف رودج) العالم الطبيعي المشهور، تتناول الدوائر العلمية في العالم قاطبة آراءه في الطبيعة والكهرباء بالنقطة التامة والاطمئنان لعلو كعبه في هذه العلوم؛ أما أقواله في تحضير الأرواح فتقابل بتمتحن التحفظ .

وما أحوجنا إلى هذا الاتجاه العقلي في بلد كصر يتكلم كل إنسان فيه بما يحسنه وما لا يحسنه، ويبدل كل مثقف وغير مثقف برأى في كل موضوع؛ وطالما تأخر البحث العلمي قروناً خطأ وقع فيه عالم كبير وسار فيه على أثره سائر الناس من غير مناقشة ولا تشكك .

٥ - كذلك يجب التمييز بين الاعتقاد العلمي الصحيح الذي وصل إليه الفكر البشري بعد البحث والتفكير المنطقي قروناً عديدة حتى أصبح حقيقة لا تقبل الجدل، كالاعتقاد في

كروية الأرض وغير ذلك من الحقائق التي يصح اتخاذها أساساً لفروض تقرض لحل مشكلات علمية، وبين المعتقدات التي نشأت عن أساطير أولية تداولها الناس جيلاً بعد جيل حتى أصبحت عند العامة والشعوب الأولية المنحطة حقائق لا تقبل الشك، كفرض أن الأرض محمولة على قرن ثور.

٦ - وأخيراً يجب أن يوصل الفرض إلى نتيجة، فقد يكون صحيحاً ومنطقياً معقولاً ومقبولاً من كل الوجوه، ولكن الظروف الحاضرة لا يمكن أن تحققه، أو أن يكون الإنسان قد توصل بعد إلى استنباط الوسائل التي تجعلنا نستفيد منه.

ولا أدل على خطورة تجاهل هذه الشروط من أن الإنسان قد ظل يفكر قروناً عديدة في أمور شغلته، ويعالج حلها ويبدل في سبيلها كل ماله ووقته وجهوده، ولكنه انتهى من حيث بدأ ولم يتقدم خطوة واحدة مجرد أن فروضه كانت تخالف أصلاً شرطاً من الشروط السابقة، فالبحت في الحركة الدائمة، وتحويل المعادن الدنيئة إلى ثمينة، ومحاولات العرب الظهيران بالأجنحة، وغير ذلك مما عملاً تاريخ العلم الإنساني.

وكذلك يرجع فشل الكثير من الثورات والتطورات والحركات الاجتماعية والمذاهب الخلقية والفلسفية في تحقيق ما نذهب إليه، وضياح الجهود الجبارة التي يبذلها أنصار هذه المذاهب والمتصبون لها سدى، لأنها بنيت على فروض تخالف طبيعة البشر، أو على الأقل طبيعة عناصر المجتمع الذي يراد إحداث التغيير فيه، كالشيوعية المطلقة والمساواة بين الناس، ومؤتمرات نزع السلاح.

### قيمة التفكير

ليس هناك من شك في أن الحيوانات الدنيا والأجناس البشرية المنحطة والبهائم والمعتوهين وكل المخلوقات التي يهبها الله نعمة التفكير، تندفع في تحقيق رغباتها وشهواتها الباطنية ومعطامها الخارجية اندفاعاً أعمى، كأن غرائزها الأولية وشهواتها البهيمية ومطالبها الحيوية، تدفعها من الخلف وتسيرها كما تشاء دون أن تدرك الفرض الذي تعمل للوصول إليه أو تنبأ بالنتائج التي تترتب على سائر كمها طريقة معينة بدلاً من طريق أخرى، فهي لا تعرف شيئاً غير الظرف الحاضر.

أما الكائن المفكر فينتفع من الماضي وخبرته في التصرف في الحاضر والتنبؤ عن المستقبل، وبذلك يقدر لكل شيء قيمته النسبية، ويعرف له خطره، وعلى هذه القيم النسبية يترتب كل تصحيح وتنبؤ وتنفيذ، فالإنسان المتوحش يعتمد لضعف تفكيره - على الذاكرة والأمور المألوفة في معرفة مواطن الخطر في الغابات والأنهار، أما الإنسان المتسدين - فيفضل تفكيره يستطيع أن يصطنع هذه العلامات التي يضعها هنا وهناك فتذكره مقدماً بالعواقب فيستمر في طريقه أو يتجنبها تماماً لحاجاته. وكذلك يرى المفكر في الأشياء التي تحيط به والحوادث

والظواهر الطبيعية ، معنى خاصاً غير الذي يدركه الكائن الذي حرم نعمة التفكير ، فهو يرى الكرسي شيئاً يجلس عليه ، أما الفرد فيحسبه لعبة يقفز عليها ويكسرها أو يقرضها بأنيابه .  
والإنسان — من جهة أخرى — يسمع في كل لحظة أو يقرأ عن أشياء وحوادث وأمور لا يراها ، أو لم يرها بنفسه فيما مضى ، فإذا لم يفكر فيها وتحتق بنفسه صدقها يكون ناقص العلم . ولهذا ينادى جميع الفلاسفة المحدثين وعلى رأسهم (لوك) بوجود تمام العناية بالتفكير وتوجيهه وتنظيمه للبحث عن الحقيقة وصحة الحكم ومعالجة مواطن الفساد والضعف فيه .

### فساد التفكير

ولكن كما أن الفكر وحده هو الذي رفع الإنسان فوق مرتبة الحيوان ، فهو كذلك قد يفسد ويخطئ . وينحط به إلى مستوى اليهايم .

وقد أرجع الفيلسوف ( فرانسيس باكون ) أسباب الخطأ في التفكير إلى أمور أربعة سماها أصناماً ، وهي : صنم القبيلة ، وصنم السوق ، وصنم الغارة ، وصنم المسرح ، وقد استعار هذه الأسماء من الأشياء الأربعة التي تدور حولها حياة الإنسان المتوحش ، للدلالة على أخطاء التفكير والاعتقاد ، التي يكون أساسها : (١) في الطبيعة البشرية ذاتها كنقص العقل وضعف الاستعداد (٢) والتي تنتج من ضرورة الاختلاط ونقص اللغة وضعف المعلومات وتشويشها وسوء تنظيمها (٣) والتي تتعلق بالفرد الواحد بصرف النظر عن الجماعة كخياله ومزاجه ومشاكله الخاصة (٤) والتي تكون نتيجة للتقليد والعدوى الاجتماعية كالأزياء (أو المودات) والعرف والأمور السارية .

وكذلك قسم الفيلسوف ( لوك ) الناس من حيث أخطائهم في التفكير إلى أقسام ثلاثة :

١ — الذي لا يجب أن يتعب نفسه في التفكير والتعميل ، فيكتفى بقبول آراء الغير ويقبل أفكارهم . وهذا يخضع بطبيعته خضوعاً فكرياً تاماً للوالدين والمدرسين ورجال الدين وأولى الأمر وكل صاحب سلطان عليه ، من النوع الذي إذا ناقش اقتبس وإذا كتب سرق ، ليس لتفكيره طابع خاص وليست له شخصية .

٢ — الذي يصنع العاطفة قبل العقل ويصعب تفكيره بصيغة مزاجه وهواه . . . فلا يقبل رأياً لا يتفق وهواه ولا يستمع لقول ينفر منه مزاجه .

٣ — الذي يفكر ، ولكن تفكيره محدود لقلّة اطلاعه أو عدم اختلاطه بالناس ، فنجد أن محصول عقله ضئيل ودائرة إدراكه ضيقة ، وهذا يعتمد في الغالب على الأمور التي تلقنها وهو صغير ، وتقبلها دون مناقشة ، فصارت له بعد بلوغه ذكريات مقدسة يحتفظ بها ولا يقبل فيها جدلاً ، وتصير في نظره فواصل بين الحق والباطل لا تخطئ ، وقضاة يحتمك إليهم في كل خلاف .

٤ — والفريق الأخير هم ذوو العقول الضيقة بطبيعتها ، وهؤلاء يقف محصول عقولهم عند حد ثابت

لا يتعداهما تعهدتهم بالتعليم والتنقيف. وهؤلاء يستمعون للرأى ويعاونون بالمشورة ولا يشكرون الحقائق والأدلة ؛ ولكنهم مع هذا يصعب إقناعهم بما يتنوع به الناس العاديون .  
وفى رأى أن هناك عوامل كثيرة غير التى أشار إليها هذان الفيلسوفان قد تقسد التفكير عند الرجل المنصف وأحدها :-

١ - التسرع فى الحكم والاستناد إلى نقطة واحدة ومراعاة وجهة نظر خاصة والتعميم من حالات خاصة ، قد تكون على كثرتها أقلية إذا قيست بالحالات الأخرى ، قبل استقرار كل الحالات المشتملة ، تسرعاً يكون سببه قلة المعلومات أو سرعة الملل وعدم الصبر فى تتبع الموضوع الذى يشغل الفكر . ومن أخطر الأمور وأسوأها نتيجة أن يتسرع الإنسان فى الوصول إلى نتيجة خصوصاً فى المجادلات السياسية والاجتماعية العنيفة . والنظريات والبحوث العلمية ؛ لأن الناس يبدهون فيها من نقطة واحدة ثم يفترض كل منهم فرضاً يخالف فروض الآخرين لمجرد المخالفة ، فيصلون جميعاً إلى أحكام متعارضة وآراء متناقضة ؛ ولهذا يتشكك الناس دائماً فى كلام خطباء السياسة والجدل .

٢- التحيز الشخصى لكل ما يحقق المصلحة الخاصة إلى جانب ما يوافق نزعاتنا الشخصية وميولنا وهوى نفوسنا مما نغالط أنفسنا فيه أولاً . ونجادل لإثبات صحته ونحن نعتقد فى صميم نفوسنا أنه باطل ، ولكننا لا نلبث أن نستهورى أنفسنا بأنفسنا فترى الخطأ صواباً والبطلان صحة وننتقل من طرف إلى طرف .

٣ - أن يكون الإنسان لنفسه أثناء البحث والتجريب رأياً خطيراً أو نظرية خاصة من قبل أن يتحقق صحتها من كل الوجوه ؛ فهو بهذا يقيد نفسه بالبحث فى اتجاه معين بعد أن كان حراً ينشد الحقيقة أيا كان يجدها فيفسد بذلك بحثه ، إذ يكون مضطراً رغم شعوره إلى توفيق بحثه وتكييفه والتحكم فيه (وطبخ تأشجيه) حتى يوافق هذه النظرية . ومن المشاهد أن العلماء يأخذ الناس فى التشكك فى بحوثهم بمجرد أن يكونوا لأنفسهم نظريات تعرف بأسمائهم .

٤ - ضعف الثقة بالنفس واعتقاد الإنسان أن عقله أضعف من أن يتلمس للمشكلة حلاً لأن غيره من أصحاب الرأى الراجح عاجلها قبله فلم يتلجج .

٥ - التردد فى الرأى والتهيب دون إعطاء الحكم ، وعدم الاستقرار على حال .

٦ - وجود الإنسان فى وسط اجتماعى غريب فى تقاليدته ، متحيز لها تحيزاً أعمى ، أو من مجتمع مثله العليا آمال كاذبة لا يمكن تحقيقها ، فتضحي الكتلة الوطنية بكل شئ فى سبيلها حتى تقضى ولا يستفيد من ذلك غير الخاصة والزعماء وأصحاب اليد القوية فوق هؤلاء وهؤلاء .

محمد مظهر سعيد

## ذكري عميد

وليلة حالكة الجلباب أشتطش من خافية الغراب  
كأنها صحيفة المغتاب أو حظ محدود من الكتاب

أو غمرات الزاخر الخضم

وقفت فيها وقفة المتتاح أسائل النجم عن الصباح  
فقال : سل عنه عميق الراح أو وجد مات الخرد الملاح

فليس لي بشأنه من علم

إني رأيت العـ رب الحماما يصبغن منه الخلد والبند  
وراهي..... أأظنه فلانا أحضر بالأمس هنا دنانا

وراح وهي مفعمات تهبي

ياسارقات الصبح ! طال ليلى فديته كن بعض هذا اللد  
هل جاز في دين الغرام ذلي؟ من لي بأن ألقى الصباح من لي

باللمح أو باللمس أو باللم

فيمكن ذات حسب ودين مشرقة الطلعة والجبين  
كأنها إحدى الأطباء العين عاذلتني في جهنما دعيتي

عيل بها صبري وطاش حلمي

علقتها صامدة الجبلين أنبع من سبيكة الاجين  
حوراء ملء القلب ملء العين كأنها اللقاء بعد البين

أو عودة الشفاء بعد السقم

حديثها سلافة النديم وخلقها تواضع اليقيم  
فديتها من ملك كريم تعرف فيها لضرة النعيم

أنتي وأصني من نطاف النعيم

أبرؤنها يوما فقلت : واهاه ! فقلت إن شيت في سوانها  
كأنها - والحسن إذجلاها - لؤلؤة تهر من رآها

التي بها الغواص قرب اليم

# علاقة الوالدين بالأبناء

بقلم المريية الفاضلة

الدكتورة زينب الحكيم

العلاقات البشرية تقوم حياتنا أو تتلقاها ، فتؤثر علينا في بيوتنا مع والدينا وأصدقائنا ، وفي حياتنا العملية ، وفي اجتماعاتنا العامة اليومية ، ومن الغريب أن أكثر الناس لا يبالي بهذه العلاقات ولا يفكر في عواقبها .

ينسى الكثيرون أن مخالفتنا إنساناً آخر نوظف فيها اتجاهًا خاصاً ، وبهذا الاتجاه الذي يعاودنا من تكرار المقابلات بيننا وبين ذلك الشخص تنشأ العلاقات بيننا وبينه . فإذا آمننا بهذه الحقيقة وجب علينا أن نؤمن بوجود علاقة طبيعية بين الطفل والديه .

ويلتظر الكثيرون منا أن تكون تلك العلاقة متلائمة مترنة وفق الصلة الطبيعية هذه .

ولكن الحقيقة أن هذه العلاقة تنشأ وتتمو ككل العلاقات الأخرى نتيجة للتجارب الشخصية ، والاشغالات الفطرية ، والمواهب الثقلية ، والحالات الاجتماعية ، وإن كانت كلها موروثية ، وتقول موروثية لأن الاستعداد الموجود أو الزعة الموجودة إلى العمل لم يتعلمها الإنسان عن طريق المران والتكرار ، وإنما وجدت فيه طبيعة فطرية موروثية لأنه ولد كذلك ، ولأن الصفات التي نجدتها في كل من الأبناء والآباء أثبت العلم أنها تنتقل من الآخرين إلى الأولين عن طريق الوراثة ( مثل الاجتماع والهرب فنجدتها عند الآباء والأبناء في جميع الأجيال ) .

وفي شخص أي نوع من الحالة السلوكية في الطفل يجب أن يفهم الفاحص البسيكولوجي بوضوح : أي العوامل يؤثر في العلاقة بين الطفل وبين والديه ؟ ( لئلا أن يتحقق ما إذا كانت من جهة الرابطة الطبيعية أو العقلية أو الاجتماعية ... الخ )

لأمثال هذه المعضلات لا يحسن فقط تلك العلاقة التي يطلب الآباء النصيح من أجلها ، وإنما يمنع حدوث متاعب مستقبلية . ولن أحاول مناقشة الأنواع المختلفة لمشكلات سلوك الأطفال في هذا المقام ؛ وإنما يهمني أن أشير إلى أهمية العلاقات بين الآباء وأبنائهم ، وأوضح كيف أن هذه العلاقات مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بكل ما يلاقه الآباء من مصاعب مع أطفالهم ،

ولسكى يكون الأمر جلياً سأتناول على انفراد كل حالة من الحالات الأربع التي تصل الآباء بأبنائهم وهي : (١) الرابطة الطبيعية ، (٢) الرابطة الاجتماعية ، (٣) الرابطة العقلية ، (٤) الرابطة الاجتماعية .

### الرابطة الطبيعية

أولا ليكن معلوماً لدينا أن العلاقة بين الآباء وأبنائهم لها معنى طبيعي محدود خاص : وهذه الرابطة الطبيعية ترجع إلى ما يسميه الانكازير Gern-Plasat (أي النطفة المشتركة التي يتكون منها الطفل) أو الزوجية التي نشأ منها الطفل ، ولا ريب أن هناك ميزات طبيعية ثابتة توضح علاقة الطفل بوالده ، ها أمه وأبوه .

والأطفال الأشقاء من أب واحد وأم واحدة ، يمكن أن يتباينوا كثيراً من حيث طبيعتهم وعقليتهم وانفعالاتهم ، ولكنهم يحتفظون جميعاً بتلك الرابطة الطبيعية الأولية بوجه عام ، ( أي الدم العائلي أو الروح العائلية ) : « كثيراً ما نسمع » هذه العائلة هو أوقها واحد أو زوجها متشابهة » ، وبناء على ما لهذه الصلة الطبيعية من وجود حقيقي وتأثير فعال ترى معظم الآباء والأمهات يحاولون الآن الحرص على التخلص من تقطع الضعف الطبيعية في تكوين الطفل ، فهم مثلاً يوجهون عناية خاصة لإصلاح حال القلوب والرئات الضعيفة والأرجل الكسيرة والأعين المريضة ، ولم يقتصر الأمر على المتأهلين للزواج فحسب ، بل ترى الحكومات تعنى العناية كلها بسن القوانين وإسداء النصح في هذا الصدد ، بل لقد تحول دون زيجات الأفراد المعاصرين بالأمراض المزمنة سواء أكانت صحية أم خلقية .

ونسمع الكثير عن إنشاء ملاجىء لعزل أمثال هؤلاء (وقداهتمت الحكومة المصرية بسن تشريع لتحصين نسل الحيوان نشره بيلاغ الأحد ٢١ مايو سنة ١٩٣٣) .

ويسر الإنسان في هذا العهد أن يرى الأمهات لا يبالين بأية مشقة تنالهن في سبيل السعى لإصلاح حال أطفالهن ، ولقد يحسبن الأميال العديدة المضنية على أقدامهن ليعرضن أبناءهن على الألباء لسكى يتألموا العلاج الضروري . وهذه حال نشاهدتها حتى في مصرنا المعتبرة أقل من غيرها في العالم تنهماً وعناية . ولقد نشاهدتها في الأمهات العلميات حين ذهبن إلى مستشفى قصر العيني وغيره . وبالاختصار أصبحت هذه الناحية الإصلاحية ذات شأن لا يمكن أن يغفل أمر العناية بها بين الطبقات المتقدمة والجماعة إلى حد ما ، وذلك لأن الأمهات يرين حالات فلاغرة أمامهن لا يسحن بالتهاون فيها ، وإلا عاقت نمو الطفل وأقدمته .

ومع هذا - بالنسبة لحال الطفل الصحية الطبيعية - فإن من الصعب أن نوجه انتباه الوالدين

إلى تمييز أهمية العوامل التي لا ترى بالعين المجردة والتي تؤثر بعمق وشدة. ليس فقط في طبيعة الطفل وإنما : في عقلية ، وفي انفعالاته الصحية ، وفي علاقاته الاجتماعية أيضاً ، خصوصاً إذا تقدمت به السن .

كلما نعلم أن الطفل يحتاج إلى الغذاء والنوم والنياب ينمونه ، على أنه أكثر احتياجاً إلى عادات خاصة ، للأكل والنوم ، وإلا فظلة على لوازمه ، وربما كان ذلك أهم لمن الأشياء نفسها . وبعبارة أوضح : لا يجب على الآباء أن يمدوا أطفالهم بضروريات الحياة وكفى ، بل يجب أن يعلموهم كيف يستعملون تلك الضروريات أكمل تمتع . وربما وضحت النقطة للمتقدمة المثال الآتي :  
الطفل أحمد عمره خمس سنوات كان قد أحضر إلى « معمل تجربي » لأنه ألبى أن يأكل طعامه ، ولأنه كان يتشاجر دائماً مع أخته بخصوص لعبه .

وقالت والدته : إن لها طفلين هما أحمد وهذا وسعاد وعمرهما سبع سنوات ، وقررت أيضاً أنها لا ترغب أن ترزق بغيرهما ، لأنها تشمر هي وزوجها أنهما لا يستطيعان القيام بتعليم طيب وتربية حقة ، لأسرة كبيرة العدد .

وكانت حالة الأب المالية طيبة ومزلهما مريحاً ، ولم يكن الطفل أحمد قوياً بدرجة حسنة ، مع أنه لم يصب بمرض خطير ، وباختبار حالته الصحية وجد أنه شديد الخافة قلق Restless ، أما أعصابه فكانت كلها سليمة .

ولما بحثت حالات أكله ونومه ، وجد أنه لم يقتصر على اختيار ما ساء أكل ، وإنما استطاع أيضاً أن يعين متى يأكل ، واعتاد أن يأكل قليلاً على المائدة في أوقات الطعام لأنه زاهد في الأكل ( بحجة أنه لا يجب هذا اللون من الطعام ) ، وهذه حالة شائعة ومشاهدة كثيراً في مدارسنا المصرية ، وفي المدارس بالبلاد الأجنبية ، ولا يلبث أن يطلب كمكة أو شكولاته بعد ساعة من الزمن لأنه ميت من الجوع . ( لنا رأى خاص في هذا الصدد قد تعرض له بتوسع على حدة ) .

وكان ذهابه إلى الفراش بإرادته في أي وقت بين الساعة السادسة والسابعة والنصف ، ولم تكن أمه توقظه في الصباح مطلقاً ، بل كانت تتركه يستيقظ من نفسه ، ولم يرشد أحمد إلى كيفية المحافظة على لعبه ، فقد كان يتركها ملقاة في أي مكان وضعت به أو استعملت فيه ، وكانت تكسر أو تضع في الحديقة أو يتلفها المطر أو الشمس .

وإذا أراد أن يلعب بشيء من لعب أخته سعاد فكان يفعل ذلك دون استئذان ، وكان يعامل لعبها بنفس ما يعامل به لعبه ، فكانت نتيجة ذلك كثرة الشجار بينهما . وكانت سعاد تتمتع بمطف والدها ، فكانت لذلك تستصرد في مشاجرتها مع أحمد ، وبالتالي كازي الأجد التمنييف العديده وبعض الضرب من أبيه ، وبذلك نشأت عدة مجادلات بين الأم والأب ، وبالطبع كانت

تلك المجادلات بسيطة بطيئة في بادئ الأمر ، ولكنها كانت تبنى حاجزاً بين الاثنين كما وترت العلاقات بين الأب وابنه ، وكما أثرت بالنسبة لسعاد .

قالت الأم إنها كانت تعمل مع زوجها بتضامن تام على تربية طفلتهما حتى بلغ أحمد تمام السنة الأولى من عمره ، ولكن هذا التضامن ضعف حينما كبر أحمد وأمكنه أن يوضح بأعماله أنه مخالف لسعاد ، فابتدأت الصعوبات تظهر ، وشوهدت بنوع خاص في حالة ذلك الطفل أحمد التحيل الجسم الزائد الحركات ، قياساً على حال طفل عمره خمس سنوات مثله . لذلك كان زاماً أن ترشد الوالدين إلى أهمية تربية العادات الصحيحة ، وإلى ضرورة استمرار التعاون المشترك بينهما لإصلاح حال أطفالهما ، حتى يمكن تهيئة جو ملائم - بحيث يتمكن الأطفال من الاستمتاع بما في منازلهم من منافع .

### الرابطة الوالدية

توجد الصلة الاتصالية بين الوالدين وأبنائهم وهذه الصلة هي مميزة للرابطة الطبيعية ؛ وكثيراً ما نسمع الوالدين يرددان : ابني ، ابنتي ، ولدى مع قصد التشديد على ياء المتكلم ، وأقل ما في هذا التعبير الاتصالي من مظاهر ، هو مظهر الحب الأبوي ، وهذا يعني دائماً ما يمكنه الوالدان لأولادها من المحبة ، ولا يشترط أن يعني ما يمكنه الأولاد لأبائهم من محبة .

أما في حالة الأم ، فتوجد فترة انتظرت فيها أن يرزقها الله بطفل ، كما قد أملت أن ترزق بطفلهما الجديد ، أو على الأقل قدرت محبته إن عاجلاً وإن آجلاً بدون شك ، ذلك لأن الجانب الإدراكي من غريزتها ، إن لم يكن شيئاً محسوساً ولا شيئاً تتذكره ، فقد يكون صورة لم تقع أصلاً ؛ وأناوأنت وهي تبتدعها ، فالمرأة التي تزوج ، ولم ترزق أطفالاً بالضرورة تتخيل زواجها المستقبل والطفل الذي تلده ، وصورته التي تفضلها ، فتتجلى عندها غريزة الأمومة ، وتصدر عنها الحركات التي تدل على ذلك كأن تطوى ذراعها كأنها تضم طفلها إليها .

أمامع الطفل فالخالة غير ذلك ، إذ أنه بعد ميلاده بزمن قصير يبدأ يميز المرأة التي ترضعه وترعاه ، تلك المرأة التي تحبه وتداعبه والصديق الذي يثق به في حياته المبكرة ، ومعنى آخر يبدأ تمييزاً له . قال ما كولي : « أيتها الأطفال ! انظروا إلى هاتين العيتين ، واستمعوا لهذا الصوت الحنون ، واعرفوا في أنفسكم هذا الإحساس الذي تحدثه فيكم لمسة اليد الخفيفة من الأم ، تتمعوا بأبوابكم ومن بعد أحياء ، فبن أتمن ما عندكم من الهبات ، واقروا في أعينهن هذا الحب الذي لا يسر غوره ، وذلك الهم المقلق الذي يتولاهن عند أقل ألم يصيبكم ، واذكروا أنه قد يكون لكم في مستقبل الأيام أصدقاء مخلصون محبوبون ، ولكن لن تجدوا ذلك الحب الذي لا تؤدى معناه الألفاظ ، والذي لاتنالونه إلا من الأم » .

وبالاختصار يمكن الوالدين حب أطفالهما من المبدأ ، أما الطفل فيتعلم حبهما ؛ وحب هذا يبنى على ما يجاب به بكأوه ، وما يقابل به لهوه ، وما تجاوب به محاولته لنظر الغير إليه ، وما يقابل به من تمييز لشخصيته إذا ما استطاع عمل الأشياء بنفسه ، أى أصبح منتجاً ، مهما بلغ اتحاحه من بساطة . فحبة الطفل لو والديه تهرجنا جنب مع شعوره النفسى الذى يشوفه كنتيجة لما قوبل به من رعاية دائمة ظالت كل لحظات حياته المبكرة مع والديه ، وما لما كانت العاطفة (وهى مجموع اتفاعلات تركزت ) متجهة نحو شيء أو شخص ، فإن الناحية الإدراكية تكون يسيرة ولا تحتاج إلى مجهود عقلى لقمها ؛ وهذه حالة الطفل مبدئياً دون ريب ، ويزداد عنده شعور الرعاية والحفظ والحب هذا ، رقباً وثباتاً كلما اتسعت وتجددت تجاربه التى اجتازها فى حياته البيئية .

### الرابطة العقلية

كما نما العاقل وتقدمت به سنو عمره ، نمت عنده رابطة عقلية خاصة . فهو يحفظ أو يتعلم من والديه إذ يتحدث إليهما عن الأشياء ، وكما استمر نموه ، فوالده إماراضيان عن هذا النمو أو غير راضيين ؛ وهما فى كلتا الحالتين يظهران للطفل التشجيع والسرور إذا كانا راضيين عنه ، ويظهران له العكس إذا لم يكونا راضيين عنه . وكثيراً ما نسمع الأم تشكو بطنها فى الفهم أو عمل أى شيء تكلف به ، أو أنها تنسى بسهولة . ولا تتفرغ لشيء كما أنها لا تحصر فكرها لمدة طويلة ، وأنها متقلبة وبذلك لا تحسن القيام بعمل الأشياء ، وإنما تترك جملة أشياء غير كاملة لتتقلها من عمل شيء إلى عمل شيء . آخر قبل أن تم الأول .

لا نقول إن هذه الحالات معدومة ، أو غير شائعة ومشاهدة ، وإنما نقرر أن هذه الحالة العقلية لها اتصال وثيق بالرابطة الانفعالية سالفة الذكر ، إذ كيف تشعر الطغلة - الغيبة فى نظر والديها اللذين أمنا على أنها خيبت آمالهما جزافاً - باطمئنان وسعادة تتمكن بهما من سلوك طريقها الطبيعية فى الحياة !

أحضر إلى المعدل التجريبي الطفل (عزيز) لأن أمه ظنته بطى ، الحفظ ، وقد اعتبرته لذلك أبه الأسرة (أو الخيبة) ، لأنه لم يحفظ بالسرعة التى كان يحفظ بها أخواه اللذان يكبرانته . وكان عزيز هذا منتظم الهندام ، غير ماهر فى التعرف بالتمر ، يظهر عليه شيء من التردد إذا أقدم على التعرف بغيره ، ويلوح عليه شيء من الهدوء خشية التسكلم حذر الخطأ لمدة وجدت حاله الصحية جيدة على العموم ، ولو أن وزنه دون اللازم بمدة أرتال . وبعد محادثة قصيرة معه ، وجد أنه ليس أبه ولا (خيبة) كما ظنت أمه وبالطبع أبوه .

وأثبت الاختبار النفسى (psychological Test) أنه طفل من واضعى الذكاء الممتاز . ومع هذا فقد أثبتت التقارير المدرسية وتقارير والديه من جهة أخرى أنه لم يؤد أى عمل مرض بالمدرسة .

ولما اختبر أخواه ، اتضح أنهما ينضجان للفريق الممتاز جداً في الذكاء ؛ وهنا وجد السبب الحقيقي للصعوبة والمشكلة القائمة بين عزيز وأسرته ، فانه بموازنته بأخويه الممتازي الذكاء جداً ظهر بطوؤه وجموده ، لأنه ممتاز الذكاء فقط ، وبذلك صار أبواه يفتعلان له الأعذار في الظاهر أمام الأصدقاء - في حين حين كانوا يعنفونه أياً تعنيف في غير وجود أولئك الأصدقاء . واستمر أبواه موازنته بأخويه جملة دون شك يشعر أنه غبي ، وأنه جامد يخاف أي عمل أو قول حتى لا يزداد انتقاده .

وأما مثال هذا الخطأ شائع في بيوتنا ومدارسنا المصرية بوجه عام ، وذلك لتترك الأطفال الكبار مع الصغار ، وعدم العناية بالتربية الفردية والتخصص الشخصي ، وعدم وجود المعامل التجريبية ومدارس الرياضات لأشياء هذه الحالات .

### الرابطة الاجتماعية

وهذه هي الحلقة الأخيرة ، والوالد الفخور بابنه والمسرور منه يعرضه لتجارب مختلفة وأشياء مماثلة لا ينالها باقي الأطفال من نفس الأسرة ، لأن حالهم لا تدعو إلى التجرد وليسوا حائزين الرضا التام من والديهم .

فمثلاً في حالة الطفلين في المثال المتقدم ، قد كانا يؤخذان هنا وهناك وإلى كل مكان طيب ، لأنها يتبعان ويميزان كل ما يريان ، وكان يمكن النقاش معهما في الأشياء ، لأن أجوبتهما كانت مسلية سارة ؛ أما عزيز فقد أهمل دائماً لأن والديه فضلاً ألا يظهر لهما مثل هذا الطفل الغبي .

وهنا من السهل علينا أن نرى كيف كانت علاقة الوالدين الاجتماعية متوترة بالنسبة لطفلهما عزيز ( المظلوم ) ، وبين ما كانت عليه بالنسبة لأخويه .

\*\*\*

ولمنا بعد كل ما تقدم استطعنا أن نوضح العلاقة بين الآباء وأبنائهم ، وساعدنا على فهم أشد الصعوبات نعتقد على أن سلامة هذه الرابطة تتوقف على اتباع الآباء المنظم ، وزي من الختم أن تكون هذه الرابطة سليمة ومكونة ومرشدة ، إذا قصد أن ينتفع الأبناء من حياتهم .

زينب الحكيم

# إلى العفيفة

رواية شعرية عربية

تأليف المرحوم الأستاذ محمد عبد المطلب

قد لا يعرف القارىء أن المرحوم الأستاذ « محمد عبد المطلب » كان أسبق الشعراء إلى تأليف الروايات الشعرية العربية ، ولو أنه ليس أول من مثلت له رواية من هذا النوع ، وقد كان ذلك منذ عشرين عاماً ، وتحفظ له « دارالكتب المصرية » من رواياته تحت عنوان « سلسلة الروايات العربية » روايتي : « المهمل » و « امرئ القيس » ، وله أيضاً عدة روايات تمثيلية أخرى ، وضعها خاصة لفرق التمثيل بالمدرسة السعيدية وقت أن كان يدرس بها .

وفي سنة ١٩٠٩ أراد أن يزود المسرح المصرى الحديث بقصص عربية تمثيلية غنائية ، يمكن أن يرتضيها ويعجب بها أصحاب الثقافة العصرية ؛ ففي نفس تلك السنة بدأ بوضع رواية « ليلي العفيفة » ، ولكن أعماله في مدرستي دار العلوم والقضاء الشرعي ، حالت بينه وبين إتمام هذه القصة وتقديمها للمسرح كما أراد ، ثم عاد الأستاذ في أواخر أيامه يفكر فيما كان قد اعتزمه من قبل ، ولكن الموت حال بينه وبين تحقيق رغبته .

وهي الآن بين يدي صديقه الأستاذ « محمد الهرامى » على أن تجرى فيها ما يستطيع من تعديل وتحوير ، بما يلائم ما عرفه من ذوق صديقه في الأسلوب والتفكير ؛ وما يحول دون إتمام ذلك منه الآن ، لإصعوبة مواجهة ما كتبه صديقه القعيد بخطه ونامه ، لما يثير ذلك في نفسه من ذكريات أليمة تجعل من العسير عليه جمع فكره لإجراء هذا التعديل .

غير أننا نقديرًا لعمل شاعر جليل فد في أسلوبه البدوي المأثور عنه مما تعودده جمهور الأدباء فيما قرءوا له من شعر ، رأينا أن نثبت الجزء الذي كتب من « ليلي العفيفة » ، وقد أرسله إلينا صديقنا الأستاذ الهرامى مع خطاب رقيق يفيض شكرًا وتقديرًا لجهود « المعرفة » في خدمة الثقافة والشعر والأدب ، وها نحن أولاء نبدأ بنشر الأصول التي تركها القعيد بخطه شاكرين للأستاذ الهرامى عاطفته نحو « المعرفة » .

وسيرى القراء أن هذا الشاعر البدوي ، كان — حين يريد — حضر يأتى أسلوبه

الشعري وفي تفكيره، وقد عمد إلى قصة جاهلية حدثت أيام العرب الأولى ليتحف بها أبناء  
المدنية الحاضرة...

## الفصل الاول

يجلس الكثير مفكراً في أمر ليلى وخطبة عمرو بن ذى صهبان إياها، فيراجعه أحد بني  
كليب، وينهاه عن ذلك حرصاً على البراءة التي خطبها الأول وابن عمها، فيصر على إجابة عمرو،  
ورد البراق، فتحزن لذلك ليلى والبراق، وينتهي الأمر بأن يخرج البراق من ديار قومه مفضياً  
إلى البحرين.

كليب: ما لأبي ليلى حزينا مطرقا؟  
لكيز: أرقى شغل بليلي أرقا  
عمرو بن ذى صهبان لما حققا  
وفي المعالي غاية لن تلحقا  
كليب: رام ابن ذى صهبان صعب المرتقى  
بأن عمرواً باب ليلى طرقتا  
وطبق الأرض علينا طبقتا  
لكيز: لكن عمرواً بالأأيادي سبقا  
يجود كالغيث علينا غدفا  
كليب: لكنه ليس من البراق  
تقية الأعراض والأعراق  
وما لبكر غيره من واق  
وتلعب الأرواح بالتراق  
نعم ولكن لا يرد عمرو  
لكيز: عن مثل ليلى  
كليب: ذلك شيء نكر

تغضب منه تغلب وبكر

لكيز: أيغضبون وهو ذو أياد  
وإن أجنبناه إلى المراد  
وفرجاً للكرب الشداد  
فرده ليس من السداد  
كليب: إياك يا ابن العم أن تحييا  
فأب فيه اللوم والتأنيبا

وإن ليلى - إن تكن أريبا - تأتي سوى ابن عمها خطيبا  
وهو وإن كان لها حبيباً فأنت نكراً ، ولا عجباً  
فلا زال السيد الأريبا في قومها والبطل المهبيا  
يكتفهم البأساء والكروبا

لكيز : وضحك ! هل ليلى ترد أمري بردهذا وقبول عمرو؟  
رضيت عمرواً أن يكون صهرى ما حجتى في رده ما عذرى؟  
أليس في منعيه عين الغدر ولو أنى البراق إلا هجرى؟  
فليجر في قطيعتى ما يجرى

كليب : يا أبا ليلى كفى . فالحقوق . أنكرتها . ذلك الغدر  
وأحاديث الجفا . والعقوق . كررتها . حلوها مر  
غضب البراق مر لا يطاق وله الغدر

يخرجان فتدخل ساسى وجارة لها نواسيا عما أحزنها من رد ابن عمها عنها وإجابة ذى  
صهبان .

ليلى : رب ! كم تبلو وتمجن إن قلبى شفه الحزن  
كلما قلت أنجحت محن عاودتى بعدها محن  
سسى : هل أتى عن ركبنا نبأ محزن ، من بعد ما ظعنوا؟  
ليلى : لا . ولكنى أرى جلالا تاجلاً يسمى به الزمن  
يا ابن عمى ! إن لى كبدا قد براها بعدك الشجن  
إنما البراق خير فى فيه بنت العم تفتن  
صده عنى أبى سفها وأبى فى رأيه أفن  
وأبى عمرو ليخطبنى فأذلتهم له المن  
ليت شعرى ما الذى خبأت لى من أحداثها اليمين  
ليتنى يوم أرف له يحتوينى قبله الكهن  
سسى : إن فى الأيام معتبراً والليالى بيها غبن  
اصبرى ليلى ! ولا تنى إن عزم الحر لا يهن  
لىلى : ارحمى يا سلم والهة غلقت من قلبها الرهن  
سسى : قدك يا ليلى أرى شجراً قد جفا أجنانه الوسن  
لىلى : أرى قومي بنا فطنوا؟

ثم نخرجان مسرعين ويدخل البراق مجزواً مع آخر اسمه « عقيل »  
 براق : يا عقيلاً ، يا عقيلاً ، ما ترى الليل طويلاً ؟  
 ما لنجم الليل لا يبشع عن الألفاق أفولاً ؟  
 عقيل : طال ليلى وهو أولى بعد ليلى أن يطولاً  
 براق : بالأسى قد عيل صبرى  
 عقيل : أى نعم ، صبرك عيلاً  
 يا ابن روحان رويداً واسبر الصبر الجيلاً  
 براق : إن يحل دونى فأنى عن هواها لن أحولاً  
 يرتضى مثل ابن ذى صم — بيان من ليلى حليلاً  
 إن ليلى يا عقيل لا ترى منى بدبلاً  
 ظلمونى ظلموها أغضبوا السيف الصقيلاً  
 انا إن لم أبق عمى بالردى كاساً ويبلاً  
 عقيل : أو ترضى يتم ليلى  
 براق : لا ، ولا حسبي ذهولاً

قطع السيف عيناً تترك انعم فتبلاً  
 والفتى من كان للأه — لمن مطاحا وصولاً  
 غير أى لا أرى عن أركم إلا الرحيلاً  
 ياتومى للنوى زمووا عن الحى احولاً  
 وإلى البحرين فى صبح غد ، حثوا الرعيلاً  
 وعندما يقول ياتومى يحضر رجاله وينشدون اتوشيح لآنى :

أيها الحادى أجعد النفا وارجر العيس على مجرى الصبا  
 مرحلو الديش فى هذا الحى وذوى مخضل أبور الربى  
 ظلم البراق فيه ظلماً والفتى من سيم ظالماً فأبى

\*\*\*

أغضبوه بالذى قد فعلوا ومنى يغضب لاسر نغضب  
 أحققوا السيف ونار الأسل وبدا العدوان ياخيل اركبى  
 فرأى الحزم بأن برنحوا قبل أن يمدو جيش العطب

\*\*\*

وإذا الحر رأى الشرطاً أحمل الرأى وحنى الغضبا  
 وإذا جاروا عليه حلما وحنى العرص وصان الحسبا

الفصل الثاني

يرحل البراق إلى اليمامة فيأتيه أعداء قومه من طيء وقضاة يستعدونه عليهم فيأبى ويفض  
الوفد فيرحلون عنه ثم تأخذ الحمية لنصرة قومه فيرجع إليهم وينصرهم ويستخلص الأسرى  
والسبايا وفيهن ليلى ويتم النصر لقومه بسببه.

منظر

البراق باليمامة وقد أناه الخبر بما حل بقومه بعدد من وقوع الحرب بينهم وبين طيء  
وقضاة : فهو مهروم بتغرى ، فيدخل عليه وفود هذيل الحيين .

براق : أتاني أت قومي جد فيهم من الحدادين شر مستطير  
أناخت بينهم حرب عوان ضروس لاردي فيها زفير  
وما أدري أيد كرتي لكيز إذا استمرت وطار لها زفير  
وهل هو باين ذي صبران يغنى إذا عميت على القوم الأمور؟

خادم : ضيوف بالرحاب

براق : بهم وأنه لا

الضيوف :

براق :

الضيوف :

سلام  
مرحبا وقرى وفير  
سلام يا أبا نصر  
فهل تصغى إلى الأمر؟  
ومدوا سيدا النمر  
بعض الين والقدر  
وأبدنا عليهم واسع في النصر  
ت في بر وفي بحر

زلنا بأبي نصر  
دعوتك إلى أمر  
بنوعك قد جاروا  
وقد خانوك من قبل  
خائفنا وأبدنا عليهم واسع في النصر  
تخالنك على من شئت

براق : ذروني لست أترك آل قومي وأرحل عن فئاني أو أسير  
بهم ذلي إذا ما كنت فيهم ولكن لي بهم شرف خيلهم  
أنزل بينهم إذ كان يسر وأرحل إذ ألم بهم عسير؟

الضيوف : دعوا البراق بالتمسوا

فنجن قضاة وهم  
ستاقم ويلقونا

سوى البراق ويحكوا  
ربيعة كيف نلتهم  
وبحر الموت يلتام

براق : يابني أمي اركبوا خيلكم لاح الصباح  
 آوبوا في قومكم للعوالي والصفاح  
 أدركوا أهليكم صرح الشر وطاح  
 قومه : غداً نلتاك بالخليل عديد النجم والسيل  
 ونسي مليئاً كأساً دهاقاً مترع الويل  
 غداً نصلي بني إلحا ق من الشر ما نصلي  
 ويخرجون ويرخي الستار

## الفصل الثالث

البراق محزون لما أصاب قومه من قضاة ومقتل أخيه وراثته في شعره فيقول:  
 دعاني سيد الجيشين منا بني أسد السعيدع للغار  
 يقود إلى الوغي ذهلاً وعجلاً بني شيبان فرسان الوغار  
 وآل حنيفة وبني ضبيع وأرقمها وحى بني ضرار  
 وشوساً من بني جنم تراها غداة الروع كالأسد الضواري  
 إلى أخوالهم طيء فأهدوا لهم طعناً من العدوان واري  
 صبغناهم على جرد عناق بأسياف مهندة قواري

\*\*\*

ولكن آه هم قتلتوا أخي يا ويلهم ظلموا  
 ظليل ظلل أهليه وتار البأس تحتم  
 تركت بناره خالي بأم الأرض يرتطم  
 غداً ستلفهم منا بدومة غارة عمم  
 وأخوالي وإن كرموا فإحم في أخي حرم  
 وإن غداً وبعد غد لهن بالذي علموا  
 ثم ينصرف ويدخل بعض الطائين بالسبايا وفيهم ليلى (ويرفع عنهما ستار).  
 حارس: أيها السائقان بالسفح مهلا خبراني عن أهلها وأقلا  
 واضربا الذكرك عن شيا البيض صفحاً إن لي بالحسان والبيض شغلا  
 وسلا هذه الطعائن عني إذ لقينا في ملتقى الكر ذهلا  
 كم تركنا منهم هناك صريعاً وسيأ عقيلة الحى ليلى  
 الحارس : يا أبة القوم كففكفي الدمع واسى الـروحان بله ذهلاً وعجلاً

ما اذكار البراق إلا ضلال  
 اذكري طليًا إذا شئت بعلا  
 ليلى تجيبه : حسبك يا ابن الخنى ضلالا  
 لقد تهاديت في الضلال  
 ما طيء في الوغى إذا ما  
 تعادت الخيل بالرجال  
 غدا يقيم البراق سوقًا  
 للموت بالضرب والنزال  
 تقود بها طيء حصراً  
 للمشرفيات والمعالي  
 الحارس وصحبه : قد كن ما هذا الصخب ؟  
 أنتن سبي وسلب

## لطيء دون العرب

صاحبه : خل العذارى وانطلق فبارق الموت يرق  
 فذلك البراق بالخيل إلينا يستبق  
 امرأة من السبي : ما لم في العدو جدوا  
 أطلقوا الخيل وشدوا  
 ليلى : ها أنت خيل ابن عمي  
 كالقطا في البر تعدو  
 فوقها فتیان صدق  
 كلمهم في الروع أسد  
 وهو كالكوكب فيها  
 يابنات العم يبدو  
 يابنات العم هيا  
 تلتقاهم ونحدو  
 ليلى : خيلنا اسلمن  
 فأتك الردي  
 ثم اقدمي  
 واحق العدا  
 خيل تغلب  
 أقبلت تجول  
 فوق سبب  
 تحمل النحول  
 ويل طيء  
 ذاق الهوان  
 بيد امرئ  
 صادق الطعان

البراق يدنو منها وهي تقول :

يا ابن عم لا  
 بعدك الظفر  
 نجحك اغتلي  
 خصك اندحر  
 براق : يا ليل ! قومك عنك قد نكلوا  
 يا خجتي يا بئس ما فعلوا  
 أناسكوك وأمعنوا هربا  
 وتخطفتهم دونك السبل ؟  
 أم كانت الجلى فما ثبتوا  
 وعن الحریم لهولها ذهلوا ؟  
 أهلوك لا ميل ولا كشف  
 عند اللقاء ، إذا هم زلوا  
 إن يخذلوك فرب معترك  
 عميت به النجدات والخيل  
 ثم يأخذهن وينصرف وتمدل الستار

# أزمة الزواج في مصر

بقلم الدكتور عبد الرحمن شهبندر

اعتزم الأستاذ محمد فريد جنيدى وضع كتاب فى «أزمة الزواج الحاضرة فى مصر». ولما كان هذا الموضوع من حياتنا الاجتماعية فى صميمها فقد رأى المؤلف أن يفرد فى كتابه فصلاً خاصة يثبت فيها ما يعنى لقادة الفكر من آراء صائبة فى هذا الموضوع.

وقد وجه الدعوة فملاً إلى كثير من النابيين والأعلام، فى خطاب جاء فيه ما يأتى:

(١) ما هى العوامل التى ترونها سبباً فى أزمة الزواج؟

(٢) ما أهم النتائج التى نجمت عن هذه الأزمة؟

(٣) إذا كنتم تعتقدون أن الزواج يجب أن يظل المثل الأعلى، لأشباب قاعدو

العلاج الذى تقترحونه؟

وقمابلى نشررد الزعيم السورى المعروف الدكتور شهبندر، على أنه متمم لسلسلة الآراء التى كانت «المعرفة» قد نشرت فى عددي يوليو وأغسطس سنة ١٩٣١ حول هذا الموضوع نفسه.

\*\*\*

قد لا تكون فى الأرياف أزمة زواج اليوم، لأن الفلاحين على ما أرى لم يتغيروا كثيراً عن ذى قبل، أما أزمة الزواج فى المدن فعاملها عامل مزدوج: أخلاقى واقتصادى، ومنذ ما أخذت عقيدة «الرزق المتسوم» يضعف أثرها فى النفوس أخذ يحل محلها اهتمام شديد بالمستقبل وحساب دقيق فى الدخل والمخرج، وتجلي هذا الشعور بأجلى مظاهره فى أوربا، ولا سيما فى فرنسا حيث لم يتناقص معدل الزواج فقط، بل أصبح الزوجان يضبطان المواليد، حتى صار العدد العديد من الأسر مؤلفاً من والد ووالدة وولد واحد فقط، مع أن مواظب الدين الذى يدينون به تتلو عليهم ألا يهتموا بطعام غدئهم بل يسيروا فى دنياهم كما تسير الطيور من غير اهتمام بالحلب الذى تلتقطه.

وبديهي أن مثل هذا الحساب يحمل الشاب - والشابة أيضاً - على التفكير كثيراً قبل الإقدام على إضافة عبء آخر إلى العبء الشخصى الذى يحمله أو تحمله، وصار طالب الدفاتر والحجج والوثائق عن المسال المنقول وغير المنقول شرطاً جوهرياً عند الخطاب والمخطوب

إجمالاً ، فأين هذا من تلك الأيام التي كان آباؤنا يقولون لنا فيها « بالقسمة » ، وإن لكل مخلوق جديد رزقاً جديداً ؟

ولحظ المتابعون في سورية أزمة زواج شاملة في غضون الحرب العالمية. لا لأن الشبان كانوا يعدمون في صف الحرب فقط، بل لأن العلم كان متقدراً، وكل واحد كان يطلب السلامة لنفسه كأنه في يوم الحساب . ومع سهولة الحصول على الزوجة - لأن النساء كن في أشد حاجة إلى حماية الرجل وعنايته - فإن الأمر الذي كان على عهد زوجه المتوفى متمتعا بالحياة الزوجية فضل البقاء عزباً بعد وفاتها لينجو بنفسه . وأما عيشة (ديك) واحد على (دجاجات) كثيرة فلم يبق لها من النور والذرة - على كثرتيها - ما يكفيها ويقوم بأورها .

ثم إن انتشار التهمك والغياء السرى والهلمني واشتداد «الاسترخاء الشقي» بتأثير «الحب الملبق» والإباحية النافذة. كل ذلك مكن الشاب الرقيق الحال من التمتع بجزء كبير مما يتمتع به الزوج الشرعي دون أن يكون مسئولاً عنه ، ولا حاملاً أعباء الأسرة، فلا عجب والحالة هذه أن يفضل العزوبة خصوصاً بعد ما ضعفت سلطة الوازع النفساني في قلبه الشغور. كثيراً ما انتشرت الآراء المتطرفة التي لا تخم لها إلا هدم البنيان الاجتماعي القديم .

على أن الإصناف يقضى بأن نذكر أيضاً من جملة العوامل في أزمة الزواج - عامل الاختلاف في الثقافة بين الرجل والمرأة، ففي معظم مدن العالم العربي - ومصر والشام في المقدمة - نجد طبقة من الرجال مسلحة بمعظم ما يتسلح به الرجل المهذب في أرقى بلاد الغرب، وفي حين نرى طبقة النساء إجمالاً - ولا عبء بالشذوذ - لا تزال على مستوى المرأة قبل النهضة الشرقية الحديثة. لاجرم أن الشاب في مثل هذه الحال يتعذر عليه أن يبذل القرينة التي توافقه أو النصف الآخر من جسده - كما يقول الإنكليز - الذي يطابق النصف الذي تبنيه .

وقد نتج عن هذه الأزمة المتعددة الأسباب ما يسمى في كتب العلم باسم «الدائرة الخبيثة» ، يعني أن امتناع الرجال عن الزواج الشرعي زاد في «الطالب» على من تستطيع المديونة السابقة، فكثير «عرضها» في الأسواق كما هي الحال في السلم والبضائع !

وهذه الكثرة سهلت « بدورها » على الرجال أن يشروا من تحمل عبء الزواج، وهكذا دواليك، فإذا استمرت هذه «الدائرة الخبيثة» في عملها من غير تدخل إصلاحي اجتماعي حازم، فالنتيجة الوصول بالجمتمع إلى الحالة الإباحية، وهذا قد بدرت بوادرها في كثير من البلدان .

\*\*\*

وكتب هذه السطور ممن يؤمنون بالأسرة على علاتها، ويرون أن إصلاحها هو السبيل الوحيدة لإصلاح الجمعية البشرية وإتقانها من أكثر الشرور التي تعانيها، ذلك لأن الأسرة لا تزال إلى يومنا هذا الوحدة القياسية التي يتألف منها المجتمع وتحت لوائها تنجو الفردية

والاشتراكية في آن واحد، إذ يتلقى الابن عن أبويه فيها أول دروس الاستقلال الذاتي والخضوع المشترك .

والعلاج الناجع الذي تسألونني عنه لهذه الأزمة هو السعي لإزالة جميع العوائق المصطنعة الموضوعية في سبيل الزواج، ولجعلها ليس بعيداً فقط عن أن يكون عبئاً اقتصادياً ونكبة مالية، بل بيان الفوائد المادية التي يسبغها على الزوجين من بناء الأسرة المحكم، وإظهار ما للتعاون الخالص بين المرأة والرجل من تخفيف الأثقال عن عاتقهما كليهما، على شرط تطبيق القاعدة الاجتماعية التي امتلأت بها كتب العلم وحلقات الدرس في أمهات الجامعات خاصة، وهي الإشراف على المواليد إشرافاً عالياً، وتحديدتها على مقتضى الحاجة حتى تنقذ المجتمع من شر تلك الأسر الكبيرة المدممة، التي لها من الأولاد المتعددين ما للأسراب القفلا من الأفراخ في غير المراعى الطبيعية التي تقوم بأودها .

والقاعدة المتبولة في نظر الاجتماعيين هي أن الأسر التي تقتصر على ولد واحد وتستطيع إعداده بالوسائل الصالحة للدخول في معترك الحياة، خير للجمعية البشرية من تلك الأسرة التي تملأ الدار أولاداً وتعجز عن تقيفهم وتربيتهم فيخرجون كلا على عاتق إخوانهم .

ثم لا بد لنا معاشر الشرقيين من العناية التامة بتربية المرأة، لأن الزمن الذي كان الزعماء وقادة الرأي يظنون فيه أن الشرق يستطيع أن ينهض بالرجل وحده قد دفناه في جملة ما دفننا من الآراء الناقصة والأفكار المغلوطة، ثم إنه ما لم تنقف المرأة كما تنقف الرجل نكون قد حفرنا بأبدينا الهوة السحيقة التي تفرق بينهما، فالتجانس والحالة، هذه هو من الأدوية الناجعة في بعض الحالات .

وأخيراً يتمين على كل من تصدى للتعليم في المدارس والإرشاد في المعابد أن يستعين بالطرق الاجتماعية النفسانية الحديثة لينقش في ذهن النشء عقيدة ثابتة لا تززعها العواصف الطائشة، نحوها أن الزواج المبني على الحب الصحيح المتبادل، هو السبيل الوحيدة للهناء الاجتماعي .  
عبد الرحمن شهبندر

### الراعي والعمياء

اقرأ في العدد القادم من «المعرفة» الجزء الأخير من

رواية الراعي والعمياء للأستاذ الهراوي

## ابن سينا وحياته الاولى

بقلم الأستاذ محمد ثابت القندي (ماجستير في الفلسفة)

### التراجم الأولى لحياته

لا يكاد يخلو مؤلف حديث يتعرض لذكر الإسلام ومدنيته الفكرية من الإشارة إلى ابن سينا ، مع ذكر ترجمة له تقصر أو تطول بقدر ما يتسع له المؤلف . فقد ترجم له إني أوربا في العصر الحديث : تنان ، ومهرن ، وليبرت ، وهرشبرج ، ودي بور ، وهورتن ، وبروكلمان ، ومكدونالد ، ونيكولسن ، وبراون ، ولوبون ، ومونك ، وهويار ، ولوكرك ، ودي كوتنج ، وجوتيه ، وكارادي فو ، وما سينيون ، وغير هؤلاء من المستشرقين . وترجم له من الشرقيين بالتركية كريم أفندي<sup>(١)</sup> . وبالعربية : جورجى زيدان ، وخير الدين الزركلى ، وفريد وجدى ، ولطفى جمعة ، وغيرهم .

وكل هذه التراجم المختلفة إنما ترجع في الحقيقة إلى ترجمتين أو روايتين قديمتين مختلفتي الأصل ؛ تتم إحداهما الأخرى وتكملها . وأهم هاتين الروايتين وأرقاهما ليست على حال واحدة في المراجع المختلفة التي وردت فيها : فتارة نجدها موجزة مختصرة ، وتارة نجدها ضافية مطولة . وأحياناً تعرض كما أملاها الفيلسوف على تلميذه الجوزجاني ، ومعها ما أضافه هذا التلميذ ، وأحياناً تقتصر فيها الكاتب فيعرضها من قبله بحيث لا يشعر ان ابن سينا قد أملى منها جزءها الأخير .

والواقع أن هذه الرواية ترجع إلى عصر الفيلسوف نفسه ، فهي تليقنا أن ابن سينا قد أملى قسمها الأول على تلميذه الجوزجاني عند ما لقيه « بجرجان » ، وكان ذلك حول عام ٤٠٣ هـ أي عند ما بلغ الفيلسوف ثلاثة وثلاثين ربيعاً من حياته ، وكتب قسمها الآخر تلميذه المذكور ، وذلك بعد وفاة الفيلسوف عام ٤٢٨ هـ وقبل ٤٥٠ هـ الذي توفي فيها ذلك التلميذ .

وإذن فهذه الترجمة أصدق الترجمتين اللتين وجدنا للفيلسوف ، والأصل الأول الذي تفرعت عنه التراجم اللاحقة ؛ قديمها وحديثها ، أوربيها وشرقيها .

(١) ظهرت عنه الترجمة بجزء « تصويرى أفكار » . وجم « المجلة الآسيوية » السنة السادسة ،

وأقدم ما عثرنا عليه من المراجع التي وردت فيها هذه الرواية — وستسميها منذ الآن الرواية العربية تمييزاً لها من الرواية الأخرى التي كتبت بالفارسية — هو كتاب «تاريخ حكام الإسلام» لمصنفه الشيخ الإمام ظهير الدين أبي الحسن بن الإمام أبي القاسم البيهقي<sup>(١)</sup> ذكر مؤلفه في مقدمته أنه نسج فيه على منوال كتاب «صوان الحكمة» لمصنفه أبي علي سليمان محمد بن طاهر بن بهرام السجزي الذي يرد اسمه في موضع آخر من كتاب البيهقي المذكور على هذا النحو: أبو سليمان بن محمد بن طاهر بن بهرام السجستاني . ولم يتعرض البيهقي في كتابه هذا لحكام اليونان ولكنه قصره على حكام الإسلام وحدهم كما يؤخذ من عنوان الكتاب وموضوعه . ثم إنه لم يورد فيه تراجم جميع حكام الإسلام الذين وردوا في غيره من كتب تراجم الحكماء وسيرهم ، ولكنه اقتصر على ما يقرب من الحسين ترجمة ، منها ما لا يزيد على سطرين . واصل ذلك يرجع إلى أنه جعل كتابه متمماً لكتاب «صوان الحكمة» . قال البيهقي في مقدمة تاريخه : « وكل من ذكره وأثبت اسمه مصنف كتاب «صوان الحكمة» فأنا ما سمعيت شتم تاريخه وما ذكرت فوائده وتواريخه ، فإنه أنصف في ذكرهم وبالغ في حقهم ونشر أروية جلهم ودقهم»<sup>(٢)</sup> والترجمة التي أوردتها البيهقي في كتابه لابن سينا هي أكبر التراجم التي ذكرت للفيلسوف وأعزها مادة وأقدمها أيضاً ، لأن البيهقي — كما يؤخذ من الحوادث التي شهدها وذكروها في مؤلفه — عاش في مستهل القرن السادس الهجري . إذ هو يذكر مثلاً أنه رأى الفيلسوف محمود الخوارزمي بمرو في شهر سنة تسع عشر وخمسةائة .<sup>(٣)</sup>

وفي منتصف القرن السابع الهجري كتب جمال الدين أبو الحسن — الملقب بالقاضي الأكرم المشهور بجمال الدين بن القفطي أو التفتي فقط — كتاباً وسماه باسم «إخبار العلماء بأخبار الحكماء» اختصره فيما يلد محمد بن علي بن محمد الخطيبي الروزي (نسبة إلى زوزن وهي مدينة بإقليم قوهستان) في كتاب أسماه على ما يظن «المنتخبات الملتقطات من كتاب تاريخ الحكماء» ، وقصره على أربعمائة وأربع عشرة ترجمة مرتبة على حروف الهجاء . والكتاب الذي تداوله الآن بين أيدينا هو هذا المختصر . ويظهر أن اختصار الروزي قد لحق أيضاً ترجمة ابن سينا لأننا لا نجد فيه كثيراً مما شيدته في كتاب البيهقي — مع أن الأصل الذي استقيا منه ترجمة ابن سينا واحد بعينه كما يدل عليه ألفاظ الكتابين ، وهو تلك الترجمة التي أملى جزءها الأول ابن سينا وأتم جزءها الأخير تلميذه الجوزجاني .

(١) كتابه المذكور — بالتحقيق — نشره دار الكتب المصرية — من مخطوطات مكتبة بيرلاند في «ماتن» مايرفيلد في سنة ١٩٠٥ م (١٣٢٤ هـ) تاريخه .

(٢) البيهقي «تاريخ حكام الإسلام» مخطوط رقم ٣٦٦٦ ص ٣١٤

(٣) «تاريخ حكام الإسلام» مخطوط رقم ٣٦٦٦ ص ١٠١

وفي نفس عصر القفطي أو بعده بتليل جداً كتب موفق الدين أبو العباس أحمد - المعروف بابن أبي أصيبعة المتوفى عام ٦٦٨ هـ ١٢٧٠م - كتابه المشهور «عيون الأنبا في طبقات الأطباء» ، ولما كان معظم أطباء العرب هم حكاؤهم فإن هذا الكتاب يذكر كثيراً من تراجم الحكماء وهو يشمل نيفاً وثلاثة وثمانين ترجمة مستفيضة راعى المؤلف في ترتيبها طبقات الأمم ، إذ أورد لكل أمة أطباءها ، وترجمة ابن أبي أصيبعة التي يذكرها للفيلسوف تفيدنا الشيء الكثير عن شعره ، ويظهر أنه تحب الديوان الذي يعزى إلى ابن سينا المعروف باسم «ذات الطراز»<sup>(١)</sup> ، وأثبت منتخباته في آخر الترجمة ، كذلك يفيدنا شيئاً كثيراً عن مصنفات فيلسوفنا التي استطاع أن يتف على أمرها أو أن يطلع عليها ، ولذلك كان لكتاب ابن أبي أصيبعة قيمة خاصة في ترجمة ابن سينا من جهة آثاره العلمية .

وظهرت بعد ذلك كتب مهمة في التاريخ والسيرة، منها كتاب «وفيات الأعيان» لابن خلكان ، ومنها « روضة الأفراح ونزهة الأرواح » لشمس الدين محمد بن محمد الشهرزوري ، ولهذين الكتابين قيمة في فن التراجم والسيرة ، إلا أنهما لا يفيدان شيئاً جديداً عن حياة ابن سينا على وجه الخصوص ، فإن ابن خلكان يورد ما أورده القفطي بحذفه الأهم إلا نبذة صغيرة عن اختلاف الآراء في وفاة ابن سينا ، والشهرزوري أورد ما أورده البيهقي من غير زيادة أو نقصان .

وفي القرن الحادي عشر الهجري نثر على كتاب جليل لعالم ومحقق تركي شهرته «حاجي خليفة» ( المتوفى ١٠٦٨ هـ - ١٦٥٨ م ) ، وهو كتاب « كشف الظنون في أسامي الكتب والفنون » طبع طبعة أوردية مع ترجمة لائيفية وقعت في سبع مجلدات ، وهو يشمل على أحد وخمسة وأربعة عشر ألفاً من تصانيف مختلفة في كل فرع من فروع العلم التي عرفها المسلمون وكتبوا فيها ، ولهذا المؤلف قيمة خاصة في موضوعنا هذا ، لأنه ذكر من كتب ابن سينا ما لم تذكره رواية من الروايات السابقة قط ، فهو قيم خبير عندنا بقدر ما لمعرفة كتب الفيلسوف من قيمة وخطر . تلك هي المصادر التي وردت فيها الترجمة الكبرى أو الرواية العربية لحياة ابن سينا ، أما الرواية الأخرى التي سميتها فارسية في صدر هذا الفصل ، فإنها غير معروفة في اللغة العربية ، وهي عبارة عن مجموعة من الأقسام والحوادث التي تحدث حول حياة ابن سينا أو التي وقعت له بالفعل ، وردت في كتاب « شهر مقالته » أي المقالات الأربع - الذي ألفه بالتارسية أحمد بن عمر بن علي السمرقندي الملقب ( بنظامي عروضي ) ، وهو شخص غير معروف ولا مذكور في كتب السير والتواريخ ، إلا أن الحوادث التي سردتها عن حياته والكتاب المشار إليه

(١) حاجي خليفة « كشف الظنون في أسامي الكتب والفنون » جزء ٢ ، ص ١٥٦

تدلنا على أنه طاش في النصف الأول من القرن السادس للهجرة ، لأنها وقعت بين سنتي ٥٥٠ هـ ( ١١١٠ م ) و ٥٥٤٧ هـ ( ١١٥٢ م ) ، وبذلك يكون معاصراً للبيهقي ، ومع ذلك فإن الفرق كبير بين روايته ورواية البيهقي ؛ ذلك لأن رواية البيهقي كما أوضحنا إنما يرجع تدوينها إلى عصر الفيلسوف نفسه ، في حين أن رواية السمرقندي إنما كتبت بعد وفاة ابن سينا بما لا يقل عن قرن . ولقد نشر كتاب « المقالات الأربع » مترجماً باللغة الإنجليزية المستشرق ( ادوارد براون ) في المجلة الآسيوية في أكتوبر سنة ١٨٩٩ ، ثم أعاد نشره مستقلاً فيما بعد مع تعليقات تاريخية باسم Chahar Maqala ؛ والمواضع التي تعرض فيها هذا المؤلف لذكر ابن سينا هي القصص التي أرقامها ١٤ ، ١٥ ، ٢١ ، ٢٤ ، ٢٦ ، ٣٢ ، ٣٤ ، ٣٦ ، ٣٨ .

والتراجم التي تكتب عن فيلسوفنا في الوقت الحاضر إنما تستمد مادتها الأساسية من هاتين الروايتين ، ويكمل هاتين الروايتين ما يذ كر عرضاً عن ابن سينا في كتب التاريخ العامة ، ككتاب « الكامل » لابن الأثير أو في كتب التراجم الأخرى ككتاب « تذكرة الأولياء » الذي كتبه بالفارسية فريد الدين بن العطار . كذلك تكلمنا دراسة كتبه ورسائله التي كتبها ، إذ هي توفقتنا غالباً على الأزمان والامكنة التي صنعها فيها ، وتعرفنا بالمبرزين من رجال عصره الذين أسلموا به فأهداهم مصنفاً أو تبادل وإياهم الرسائل ؛ تلك هي المصادر الأولى التي تستقي منها ترجمة ابن سينا .

والآن وقد أوردنا تلك المصادر ، فإنه يتعين علينا أن نستوضحها جميعاً في معرفة من هو ابن سينا الطفل لرضيع والنشأ ، الذكر ، ومن هو ابن سينا الطبيب الشاب ، والفيلسوف الوقور الذي يقربه الملوك إليهم وينحني أمامه العمامة اعترافاً بتفوقه ، ومن هو ابن سينا الشخصية الفذة العجيبة التي كما أمعنا فيها التأمل والنظر تبديت عظمة جليلة كتلك الشخصيات التي يخلقها خيال القصاص حتى إن بعض الذين درسوها عدوها شخصية أسطورية إسلامية (١) .

### ميلاده وبيده ظهوره

عند ما أذن القرن الرابع الهجري بالأقول ، كانت بلاد فارس قد تفضت عنها سيادة الخلافة بغدادية وانقسمت إلى إمارات قوية مستقلة تمام الاستقلال :

ففي أقصى الشمال كانت إمارة خوارزم التي تعرف الآن بإقليم « خيوا Khiva » وتحكمها أسرة لم تعمر طويلاً ، كانت متخذة « كركانج » عاصمة لها ، ثم إمارة « طبرستان » وهي الآن جيلان ومازندران (جنوب بحر قزوين) ، وكان يحكمها آنئذ آخر أمراء الدولة الريانية شمس المعالي قابوس بن وشمكير ، وكانت جرجان عاصمة ملكه . وفي الغرب والجنوب كانت توجد الأسرة

(١) راجع في مجلة تاريخ الأدب سنة ١٩٠٢ مقال الأستاذ Basset عن ابن سينا كـشخصية أسطورية .

البويهية التي لها فضل عظيم على العلوم والآداب في الإسلام، حكم فرع منها بالرى وآخرهمذان؛ وكانت تقوم في أصفهان دولة قوية قضى فيلسوفنا أخريات حياته في كنف أميرها علاء الدولة أبي جعفر بن كويه. وفي أقصى الشرق كانت توجد إمارة أفغانستان وكان يحكمها حينئذ الساماني محمود بن سبكتكين الغزنوي، نسبة إلى غزنة عاصمة ملكه، ثم إمارة خراسان وكانت تحكمها الأسرة السامانية متخذة بخارى عاصمة لها.

في إمارة خراسان هذه وإبان حكم السلطان نوح بن منصور الساماني - انتقل رجل من أهل بلخ إلى بخارى العاصمة في وقت غير معروف. ويظهر أنه كان على شيء من العلم والجاه يؤهله لخدمة السلطان. ذلك لأنه تولى العمل لنوح بن منصور الساماني بقرية من أمهات قرى العاصمة يقال لها (خرمين)، وكان بقرتها قرية يقال لها (أفشنة) تزوج منها هذا العامل بامرأة اسمها - كما يذكره الميهقي وابن خلكان والشهرزوري - (ستارة). وفي أفشنة هذه رزق الزوجان سنة ٣٧٠ هـ ٩٨٠ م<sup>(١)</sup> بأول ابنيهما وهو فيلسوفنا الذي نتحدث عنه في هذا البحث. وبعد خمس سنوات أي عام ٣٧٥ هـ الموافق ٩٨٥ م، رزقا بثانتهما، وتختلف الروايات في اسم هذا الأخير، فإن ابن أبي أصيبعة عند تعرضه لكتاب «الهداية» الذي صنفه فيلسوفنا، علق على ما يظهر - يذهب إلى أن اسمه علي، حيث قال: «الهداية في الحكمة صنفه وهو محبوب بقلعة فردجان لأخيه علي»<sup>(٢)</sup>، ويذهب ظهير الدين السيوطي إلى أن اسمه محمود فيقول: «ثم ولد أخوه محمود بعده بخمس سنين»<sup>(٣)</sup>

وترجح هذا القول الأخير لأنه، بمد أن يكون اسم أحد الشقيقين (علي)، وكنية الآخر (أبو علي)، إذا ز فيلسوفنا - علي ما تفقت عليه الروايات كلها - هو أبو علي الحسين بن عبد الله بن الحسن بن علي بن سينا، قال ابن خلكان: «وسينا بكسر السين المهملة وسكون الباء المثناة من تحتها وفتح النون وبعدها ألف ممدودة»<sup>(٤)</sup>

ولقد اشتهر (أبو علي) فيما بعد باسم الشيخ «الرئيس»، وهذه الشهرة ترجع إلى عصره نفسه، لأنه هكذا نجد تلميذه الجوزجاني يلقبه فيقول «الشيخ الرئيس»، ويرى الجميع أنه لقب بذلك اللقب لعلو كعبه في العلوم كلها وخاصة الطب<sup>(٥)</sup>. وليس هذا الرأي بمستغرب، لولا أن غير ابن سينا من

(١) في بعض الروايات كالرواية المنقولة بأيل كتاب «تغلق الشرق من المطبوع بعمر أنه ولد عام ٣٧٠ هـ وهذا

غير صحيح.

(٢) ابن أبي أصيبعة خبقات الأطباء، ج ٢، ص ١٩

(٣) الميهقي، تاريخ حكماء الإسلام، ص ٢٧

(٤) ابن خلكان، وفيات الأعيان، جزء ١، ص ١٩٣

(٥) جوستاف لوبون، ص ٢٨، Civilis des Arabes.

عاصره قد لقب بهذا اللقب أيضاً من غير أن يكون له في العلوم والطب شهرة. بل من غير أن تكون له فيها خبرة، وذلك مثل أبي الحسن سهل بن محمد السهلي، وهو ممن اتصل بهم ابن سينا وقدم إليهم بعض آثاره العلمية المهمة. فقد كان يلقب «بالرئيس». ولذلك فإننا نرجح أن الرئيس لقب من الألقاب السياسية كان يلقب به الوزراء تمييزاً لهم وتعظيماً، ولذلك فقد لقب به السهلي كما لقب به ابن سينا لأنها كانا وزيرين، ويظهر أيضاً أن فيلسوفنا كان يلقب (بشرف الملك)<sup>(١)</sup> كما كان يلقب وزراء ذلك العصر (بناج الملك) وغير ذلك من الألقاب التشریف والتعظيم. فالأميرة التي نبت فيها فيلسوفنا كانت أميرة صغيرة محدودة، ونحن لا نكاد نعرف شيئاً ذا بال عن أعضائها الثلاثة: الأبورين والأخ محمود؛ فكل ما نعرفه عن محمود أنه سيلزم أخاه الفيلسوف كتبنيذ لأموال حياته، وسيسجن معه في قلعة فردجان حيث يصنف له الفيلسوف رسالة من رسائله الكثيرة التي كتبها بتلك القلعة.

أما الأب فيتظاهر أنه كان ذا نزعة فلسفية وذوق سكي؛ فقد كان يطالع «رسائل إخوان الصفاء»<sup>(٢)</sup>. وكان يستحث ابنه على قرأتها وكان يستضيف بداره الحكماء. فإن فيلسوفنا يرى لنا أن أباه كان يرتبط بداره الفيلسوف أبا عبد الله التالي؛ وذلك ببغاري عندما انتقل إليها بمائة. ليتفق ابنه ويعلمها، ويظهر أيضاً أنه لبى دعوة طاطمي مصر التي نشبت في طول بلاد الاسلام وعرضها آتذ. واتخذ الاستماعيلية له مذهباً يدعو إليه ابنه.

قال فيلسوفنا وترجمته: «وكان أتي من أجاب داعي المصريين ويد من الاستماعيلية، وقد سمع منهم ذكر النفس والعقل على الوجه الذي يقولونه وإرفونه هم، وكذلك أخي، وكانا ربما تذاكرا بينهما وأنا أسمعها وأدرك ما يقولانه ولا تقبله نفسي، وابتدأ يدعواني أيضاً إليه ويجريان على لسانها ذكر الفلسفة والهندسة وحساب الهندسة»<sup>(٣)</sup>.

ثم لا نعرف شيئاً عن هذا الأب الذي حجب الفلسفة والهندسة وحساب الهند إلى ابنه الناشئ، كما لا نعلم شيئاً البتة عن أمه (ستارة).

محمد ثابت النندي

[ تالمت بقية ]

(١) البيهقي: تاريخ الحكماء، الاسلام من ٢٥

(٢) البيهقي: تاريخ الحكماء، الاسلام من ٢٧

(٣) القنطري: تاريخ الحكماء، ص ٣١. وتذكر أيضاً في كتاب الروايات

# احمد شوقي

١٨٦٨ - ١٩٣٢

دراسة تحليلية لحياته وشعره

بقلم الأستاذ محمد خورشيد

أستاذ الأدب العربي بشانوية نابلس [فلسطين]

## مقدمة

ليس في وسعنا أن ندرس «شوقي» الآن دراسة علمية وافية، لأن مؤلفاته جميعها لم تطبع بعد؛ ولكن الكثير المطبوع منها، وما نشرته الصحف والمجلات من منظومه الذي لم يظهر في ديوانه بعد، يساعدنا على إصدار حكم قريب إلى الحقيقة. ولا بد لنا من الاعتراف بأن دراسة شوقي موضوع لا يزال بكراً، وأن كثيراً من الذين كتبوا عنه من معاصريه قد أصفوا إلى وحى العاطفة لا إلى وحى العقل، وهم بين مغرق في المدح ومسرف في الذم. أما الذين كتبوا عنه خدمة للأدب والتاريخ، فقليلون لا يمكن أن يرجع إلى آرائهم كرجع عالمي قيم، لأن جوانب أبحاثهم غير مستفيضة؛ إذ ليس في وسعهم أن يشعروا شعر شوقي درساً وتحصيلاً في مدة وجيزة، ولعل الأحكام التي سيصدرها على شوقي أدياء الأعوام القادمة، ستكون أقرب إلى الحقيقة من أحكامنا؛ لأنهم سيرجعون إلى ما كتبناه عن شاعرنا ومهدنا لهم به سبيل البحث والتنقيب، فيأخذون بما أصبنا ويحتذون بما ضللنا فيه سواء السبيل. وكما سرت الشهور والأعوام على وفاة الناشرين أمثال شوقي؛ ارتفع قدرهم وظهرت للباحثين المنصفين نواح جديدة من عبقريتهم ونبوغهم؛ ولنا في المتنبي خير شاهد على ما نقول، إذ لم يسلم أبو الطيب من خصوم الداء، حياً وميتاً، ولم يعترف له بالامتياز على من سبقه وعاصره من الشعراء، إلا بعد إذ قضى معاصروه ومنافسوه، ووكّل أمر الكتابة عنه إلى أناس يكتبون بعقلهم لا بعاطفتهم؛ أناس يكتبون للتاريخ، لا للترلف إلى زيد أو عمرو. اكتساباً لرضا أو توصلاً إلى مقم.

\* المقال الافتتاحي في كتاب « أمير الشعراء شوقي بين العاطفة والتاريخ » الذي سيظهر قريباً.



المرحوم أحمد شوقي بك

ومما يؤسف له أن كثيراً من أدبائنا لا يهتمون بالنقد الأدبي إلا على أنه التنقيح عن المثالب والعيوب ، ويغالي بعضهم فيستوحى المساوىء الأدبية من خياله ويختلقها اختلاقاً ؛ وإذ يودعها صفحات الطرس لا يرى مانعاً من حشوها بالسباب والشتم ، مع أن النقد الأدبي يتطلب ذكر الحسنات والسيئات على السواء بعبارة أدبية ولهجة لطيفة . والنقد متى شوهته العبارات البذيئة ضاعت قيمته وراحت الفائدة المرجوة منه .

### النهضة الأدبية

النهضة الأدبية في مصر مدينة للحملة الفرنسية التي جاءت إلى مصر عام ١٧٩٨ ، فبدأ ذلك الحين بدأ الشرق يتصل بالغرب وأدبه وعلومه ، وشرعت مصر في إرسال البعثات العلمية إلى أوروبا ، وبدأت أوروبا ترسل وفوداً من علماءها ووفوداً من علماءها إلى مصر . فكان هذا دافعاً الأزهرين أنصاراً للمدرسة القديمة على إحياء الأدب القديم ، فطبعوا من كتبه ما تبسر لهم ، فالتقت الثقافتان العربية والغربية في عقول النشء المصري ؛ واهتمت المدرسة الحديثة بإيجاد أنصار لها ، كما فعلت المدرسة القديمة ؛ وكان التنافس شديداً ، ولكنه جعل كلا من المدرستين تقترب من السكال الذي تشدها . وشجع الخديو اسماعيل تلك النهضة تشجيعاً عظيماً من الوجهتين الأدبية والعلمية ؛ وشرع المصريون - بعد إذ دبت فيهم تلك الروح الأدبية - ينشدون المثل الأعلى في الأدب ، ومارزات المدرستان سائرتين إلى الأمام حتى كتب السبق أخيراً للمدرسة الحديثة وفق ناموس النشوء والتدرج .

ولدى «شوقي» أيام نشوب تلك الحرب الأدبية بين القديم والحديث بين اسماعيل ؛ فكان من الطبيعي أن تتأثر نفسه الحساسة - وهو الشاعر المطبوع - بكل ما يتولد من العوامل السياسية والاجتماعية والأدبية . أما تاريخ حياة شوقي ، ففي وسعك أن تقرأه في مقدمة الشوقيات طبعه سنة ١٨٩٨ ، ومما تعرفه الفضل العظيم الذي أداه الخديو يان توفيق وعباس بتشجيعهما «شوقي» وحبهما إياه على الانصراف للنظم والتجويد فيه ، وتعرف أيضاً أن شاعرنا استفاد كثيراً من رحلاته إلى الغرب واطلاعه على دواوين شعرائه وكتب أدبائه ؛ وتعرف كذلك أنه لم يفته الاطلاع على الأدب : الفارسي والتركي ؛ وفي كل هذا ما فيه من شجذ للنشوء والعبقرية .

### نشوء شوقي

إن اجتماع العناصر العربية والتركية واليونانية والشمركية في دم شوقي سبب من أهم أسباب نشوئه ؛ لأن التزاوج بين أفراد مختلفون جنسية ودماً ، ينتج نسلاً سليم الجسم والعقل .

وحصر الزواج في عائلة ما بين ذكورها هي وأئمتها هي فقط يرولد نسله ضعيفاً في جسمه وعقله؛ ذلك بأنه إذا وجدت طاعة ورائية في تلك العائلة، تتضخم وتزداد تمسكنا وظهوراً، كلما ابتعد الأحناف عن الجهد الأول، الذي لا تكاد تظهر فيه .

### أفهمون شوقي

اشتهر شوقي بعفة اللسان، فهو لم يهج أحداً، ولم يسمع عنه أنه نظم في العيب والجنون، رغم ظروف كثيرة أحاطت به وكان كل ما فيها يتطلب العيب والجنون. هذا ما يرويه عنه الذين اتصلوا به، ولعله نظم في هذين النوعين فصائد لم يطلع أصحابه عليها، وربما أطلعهم عليها ولم يشاءوا نشرها وفاءً له وإبقاءً على سمعته، كما هي الحال مع معظم الشعراء. وإذا صح أن شوقي نزه شعره عن العيب والجنون، فالسبب الوحيد الذي أعطل به هذه الظاهرة، هو ثقل العاطفة الدينية في نفسه .

وعرف عنه التواضع والحجل؛ فكان إذا نظم قصيدة لتلقى في حفلة عامة أعطاهما أحد أصدقائه ليتلوها عنه، وقبلها حضر سماعها تواضعاً منه، وهرباً من الحجل الذي يستحوز عليه حين يظهر له الحاضرون إعجابهم بما نظم من الدرر .

ومن ميزات شوقي إحصائه عن مجارة خصومه الذين كانوا يكيلون له النقد ألواناً، حتى لقد لامه على ذلك بعض الأدباء، وأرى أن في إهماله أمرهم أتبع وسيلة للرد عليهم . ولا أقصد من هذا أن ليس هنالك نقاد مخلصون، أقادوا شوقي والأب العربي معاً بما أملت عليهم التواضع والصراحة. فشاغرتنا إنسان على كل حال، والإنسان غير مصوم من الخطأ .

### شوقي والفتور

ومن غريب التناقض في النقد والتطرف فيه ما كتبه أحد الجدد في مقال ينمي فيه على أبي سعيد محمد بن أحمد العبيدي، مؤلف كتاب « الإبانة عن سرقات المتنبي » قوله : إن المتنبي أخذ بيته المشهور :

والظلم من شيم النفوس فإن نجد ذا عفة فلعله لا يظلم

من قول محمد بن البيهقي الشيباني :

الظلم طبعك والعنف تكلف والبيع أقوى والتكلف أضعف

وهو مصيب في استنكاره تحامل أبي سعيد هذا على المتنبي؛ ولكن الغرابة أن الذي يستنكر تحامل أبي سعيد هو نفسه الذي يتحامل على شوقي ويقول إنه أخذ صدر بيته :

بسينك يعلم الحق والحق أغلب ويتصر دين الله أيا ن تضرب

من صدر بيت المتنبي :

أغالب فيك الشوق والشوق أغلب وأعجب من ذا الحجر والوصل أعجب  
وأغرب من هذا؛ أنه ينسب إلى شوقي سرقة كلمة «أيان» الواردة في عجز البيت السابق  
من كلمة مثلها وردت في عجز بيت من أبيات المتنبي هو :

ويوم كليل المشقين كنته أراقب فيه الشمس أيان تعرب

فقبل من شروط التجديد أن يتجنب الأديب استعمال كل كلمة ذكرها بعض من جاء قبله  
من الشعراء والكتاب ؛ وهل لدينا مقياس نقيس به أدب القدماء ، ومقياس آخر لأدب المحدثين ؟  
أم ترى تأصلت فينا عادة تقديس القدماء وتزويهم عن كل عيب ؛ بحيث يؤاخذ شوقي على أمر  
يجب ألا يؤاخذ عليه المتنبي ؛ لأنه المتنبي ولأنه قديم ، ولأن الأدباء اعتادوا الإعجاب  
بكل ما ينسب إلى المتنبي ؛ هنالك أبيات كثيرة يكاد النقاد يقولون عنها إن شوقي سرق حرف  
المطف فيها من المتنبي ؛ كأن اللغة وقف على المتنبي دون سواه . ولا ينتظر أن يجعل الشاعر  
أبياته جميعها مبتكرة المعنى ؛ ولا بد من توارد الخواطر بينه وبين الشعراء الذين تقدموه .  
وهذا - في نظري - لا يعد سرقة إلا إذا أسرف الشاعر في نظم أبيات تعتمد أخذ معانيها من  
غيره . وذلك القول لا يعني أن شوقي لم يحاول أحياناً أخذ صياغة المتنبي لقوله في مدح  
الخدوي السابق :

يود من الأرواح ما لا توده ويفتك فيها مسرفاً وهي جنده

متشبهاً بصياغة بيت المتنبي في كافور :

أود من الأيام ما لا توده وأشكو إليها بيننا وهي جنده

ولكن هذا لا يحط كثيراً من قدر الشاعر ، إذ ربما تكون كثرة مطالعة شوقي ديوان  
المتنبي ، هي التي جعلت الصياغة متشابهة في أبيات الشعارين . وإذا تمعد «أبو علي» التشبه بصياغة  
بيات قليلة من أبيات أبي الطيب ، فكل صادم نبوة .

والإنانية صفة أخرى واضحة في شعر شوقي أهابت به للفخر والإعجاب بنفسه ، حتى  
في رثائه والدته ذلك الرثاء الذي نظمه بعد ساعة - كإقيل - من وصول نعي والدته إليه ،  
وهو في إسبانيا يعمل نفسه بالعودة إلى وطنه ليرى أمه المحبوبة ، ففي ظروف نفسية كهذه  
ينسى الفرد كل شيء إلا ألمه ومصيبته بفقد أعز الناس لديه ؛ أما شوقي «الأناني» فإنه قد  
ذكر وقت ألمه أشياء أخرى ، ولم يختم قصيدته في رثاء والدته إلا بهذه الأبيات :

أتيت به لم ينظم الشعر مثله وجئت لأخلاق الكرام به نظماً

ولو نهضت عنه السماء ونحضت به الأرض كان المزن والتبر والكرما

وانظر الإنانية واضحة في ذلك البيت الذي قاله في نجله البكر وفلذة كبده «علي» ؛ حين

أكان يافعاً :

وسوف يعلم بيتي أني أنا النسل وحدي

ولست أعرف شاعراً بلغت به الأناية والإعجاب بالنفس ذلك المبلغ الذي وصلت إليه أناية شوقي مع نجله المحبوب ، وأنا نحن لا يرون عاراً في اتباع أقوال «ماكس نوردو» الكاتب النموي الاجتماعي الشهير القائل « لا تذكر نفسك إلا بخير ولا تقف في هذا عند حد ، بل عظم نفسك وترحم بالثناء عليها ، واسرد مناقبها وما كثرها ، واستعمل لذلك جهدك من الفصاحة الظلالية ، وأضف إلى نفسك أنعم الصفات » ، و« اعلم أن سواد الناس لا طاقة لهم بالتمييز والحكم ، فاحكم لهم أنت » ، و« ليكن ظهورك بينهم بحيلة يسمعها الأصم ويصعها الأعمى » ؛ ولكن شوقي تبادى في اتباع هذا الرأي وأسرف في ذلك أينما أسرف .  
وله في الفخر أبيات جميلة تورد بعضاً منها ، قال :

رواة قصائدي فأنجب لشعر بكل محلة يرويه خلق  
وقال :

يا واحد الإسلام غير مدافع أنا في زمانك واحد الأشعار  
وقال مخاطباً السلطان عبد الحميد عام ١٩٠٥ :

ومازلت حسان المقام ولم تزل تليني وتسرى منك لي النفحات  
ومن كان مثلي أحمد الوقت لم تجز عليه ولو من مثلك الصدقات  
ولي درر الأخلاق في المدح والهوى وللمتني درة وحصاة

والبيت الأخير يدلنا على أن شوقي قد وضع نصب عينه قبل بلوغه الأربعين من العمر ، إزاحة المنن عن عرش إمارة الشعر ليجلس مكانه . وسينبئنا البحث العمى الذي سيقوم به أدباء الأعوام المقبلة ، ما إذا كان شوقي قد حقق إرضه ، أم قضى دون تحقيق أمانيته .  
ومما عرف عن شوقي ، أنه كان باراً بوالديه وأولاده وذويه ومن اتصلوا به . وكان كريماً يواسي الفقير وتلعوز بما تجود به يمينه . وكان يعطف على المرضى ويرحم الضعفاء ، ورأى من الناس غشهم وخذاعهم ، فأثر اجتنابهم وقلة الاختلاط بهم .

مُرَاقِبَاتُهُ

(١) في عهد الشباب

الروايات : لادياس ، ورقة الآس ، علي بك الكبير ، مذكرات بنتاوير ، الشوقيات : الجزء الأول

(ب) بعد عودته من المنن عام ١٩١٩

الشوقيات ، الجزء الأول والثاني : رواية مصرع كيلوترا ، مجنون ليلى ، قميير

وعلى بك أودولة الممالك ، عنتره : وكل هذه الروايات شعرية ، ثم أميرة الأندلس وكتاب أسواق الذهب ، من النثر .

### ( ح ) تحت الطبع أو طبع أخيراً

كتاب عطاء الإسلام ، الشوقيات : الجزء الثالث والرابع ، وروايتا السيدة هدى والبخيلة ، ثم كشكول جامع لقصائد لم تذخر - وقصائد سهلة للأطفال وأغان الخ . وربما وقع في ثلاثة مجلدات .

فيكون عدد مؤلفاته جميعها اثنين وعشرين . والسبب في كثرة إنتاجه هذا ، انصرافه إلى الأدب العربي لمدة أنافت على أربعين عاماً ، وإن كان جل هذا الإنتاج في الخمس الأخير من حياته ، بعد رجوعه من منفاه في الأندلس . وفي هذا ما فيه من جهد ونشاط وعبقرية .

### نثره

إن نثر شوقي قواف شاردة ، إذا لم شعتمها كانت من أبلغ الشعر . ولا فرق في ذلك بين نثره المسجوع الذي افتنى به أثر القدماء ، في كتابه « أسواق الذهب » ، ونثره الجميل في روايته « أميرة الأندلس » . وإليك نموذجاً من نثره المسجوع ، قال في البحر الأبيض :  
« البحر الأبيض للمتوسط سيد الماء . وملك الدأماء ، مهد العملية القدمة ، درجت الحكمة من لحيه ، وخرجت العبقرية من نبعه ، ونشأت بنات الشعر في جزره وخلجه ، بدت الحقيقة من يسه ومائه ، وجرب ناهض الخيال جناحيه بين أرضه وسماؤه » .

وإليك نموذجاً من نثره المرسل ، قال بلسان المعتمد بن عباد ملك إشبيلية :  
« انقلوا أيها النبلاء إلى الملك ألفونس ما سمعتم ، وصموا له ما أوأتم ، وتحدثوا في طول بلادكم وعرضها أن الأسد العربي لا يشتم في عرينه ، وأنه لو غلب على غايته ، حتى لم يبق له منها إلا قاب شبر من الأرض ، ما استطاعت قوى الأئس والجن أن تنفذ إلى كرامته من قاب هذا الشبر » .  
وهو شاعر في نثره مثل ما هو في نظمه . أما كتاب « أسواق الذهب » ، فلو نسب إلى القرن الثالث أو الرابع الهجري مثلاً . لكننا استغنينا أسلوبه المسجوع . ولكن ليس هناك الآن ما يفرقنا على استساعة أسلوب يعتمد على الديباجة اللفظية .

محمد خورشيد

# الغريزة الجنسية

## وكيف تتحكم فيها

عبد الرحمن بن محمد

يجب علينا لكي نقوم بمهمة « تربية شيء ما » أن نفهم « طبيعة » هذا الشيء . وقد بينا في الجزء الأول من مقال « الغريزة الجنسية » (١) طبيعة هذه الغريزة ، التي تحتم علينا « الفضيلة » أن « تقوم بتربيتها » نظيرها هي ، وخيرنا أيضاً ، وسنحاول في هذا الجزء أن نبين رأينا في طريق « تربية » هذه الغريزة .

### الفضيلة نسبية :

يقول « اينشتين » العلامة الألماني بضرورة « النسبية » في الرياضيات ، ويقول « ميدلتون » عالم الاجتماع الأمريكي بضرورتها في الاجتماع والأخلاق ، ويحتمل إلى أن كليهما صادق النظرة إلى حد بعيد ، وإلا فن من الناس لا يقول بأن السرقة جريمة قد لا تعادلها جريمة أخرى ؟ لم يخلق هذا الانسان إمد ، ولكننا عند ما نقرأ « بؤساء هيجو » ترانا نرثى « فلجان فلجان » يدل أن نحاول عقابه على الرغيف الذي سرق ، ونعنده رجل فضيلة يدل أن نقول إنه سارق أقيم ، ذلك بأنه لم يسرق لمجرد السرقة واغتصاب رغيف الخباز ، وإنما سرق لسد العوز وإغاثة عائلته الساغبة ، وكم من الناس يسرق مثل ما سرق « فلجان » ولا ينجمه من العقاب إلا أنه هرب؟! وكم من الناس يسرق في صناعته أو في تجارته ؟ إنهم كثيرون والله ولكننا لا نشعر بهم لأننا نحن منهم .

وإذا فتلك الجريمة الكبيرة ، يمكن أن نعدها فضيلة إذا كان الدافع لها دافع خير ، وكذلك كل الرذائل ، والغريزة الجنسية في فترات خلودها وتأججها ، تؤدي بنا إلى كثير من الرذائل والشرور غير المقصودة ، مما يمكن أن يكون قضايل على طول الخط ، لو أننا استطعنا أن « نحجده » تربيتها ، ولا أحسب أحداً يجرؤ فينكر أمام ضميره وليس أمام الناس — لاستحالة ذلك قطرياً بدافع الخجل -- أنه في أخلاقه الجنسية سلسلة رذائل وشرور ، قد يكون بعضها مستتراً

(١) رابع مجلة « المعرفة » الجزء الأول : السنة الثالثة

لا يعرف عنه المتصلون به شيئاً ؛ ومن هنا نراهم يصفونه بأنه ابن الفضيلة البار ، خلا من كل عيب أو عار ؛ ! والحقيقة أن « الصراحة » خير من « التستر » لأنها تساعد المفكرين في إيجاد العلاج على إيجاده ، وإذا نحن عاجزاً أكبر قدر ممكن من الأدواء الإنسانية ، لا أكبر عدد ممكن من أبناء الإنسانية ، فهذا فقط يمكن أن نقول إننا تقدمنا ، وبغير هذا تقدمنا زيف ورذيلة .

### هل من ضرر في وجود الميل الجنسي ؟

عرفت من الجزء السابق أن الميل الجنسي موجود عند الطفل منذ يولد ، وأنه يستمر معه حتى يقبر ؛ فهل في وجود هذا الميل من خطر ؟ الحق أن لا ضرر من وجوده على الإطلاق ، بل إن وجوده - كما يجب - يذهب عنا كثيراً من المتاعب التي تصادفنا في مستقبل الحياة ، مثل التوفيق بين رعاية الأم والزوجة في وقت واحد ، ومن ثم عدم التفور من العجائز ، ومن ثم عدم الانصياع لدعوة الشيطان ، مما تفصله خلال هذا المقال .

يميل الإنسان في حياته إلى كثير من الأشياء ، ولكنه لا يداوم الميل لها إلا إذا كان الدافع الذي يجذبه إليها قوياً ؛ فذلك الذي يميل إلى المطالعة إنما يميل إليها لأن لديه كثيراً من وقت الفراغ ، وأحب أن يقضيه بأرخص ما يمكنه الحصول عليه ، فلم يجده في القراءة ، فلا يمكن أن يداوم الميل إلى القراءة إذا انتهى وقت فراغه ، وذلك الذي يميل إلى الرياضة البدنية إنما يميل إليها لأنه وجد صحته في طريق التأخر والاضمحلال ، وقد حار الأطباء في تقديم الدواء له ، ولم يبق لديه إلا تجربة الرياضة البدنية ، فلا يمكن أن يستمر الميل لها إذا تحسنت صحته ؛ وذلك الذي يحب أمه فقط لأنها تفعل له ملبسه وتقوم له بقضاء حاجاته ، ينقطع ميله إليها ، بمجرد أن تساعد الظروف على إيجاد الزوجة .

أما استدامة الميل فلا تكون إلا حيث الثقافة أو التربية - على حد ما يسميها بعض الناس - فذلك الذي يعرف ما يمكن أن يفعله من القراءة المستمرة ، هو فقط الذي يداوم القراءة ؛ وذلك الذي يعرف ما يمكن أن يجنيه من الرياضة البدنية إذا دأب عليها ، هو فقط الذي يدأب عليها ، وذلك الذي يعتقد أن هناك فروقاً بين الأم والخادم ، هو فقط الذي يستديم له الميل إلى أمه ، وهكذا .

ولقد عرفت من الجزء السابق - أيضاً - أن الغريزة الجنسية تتخذ جملة أوضاع ، تبعاً لاحتياجات فترات النمو عند الرجل ؛ فلنرى كيف نوفر لأنفسنا السعادة الجنسية طوال حياتنا ، بمجرد بنا أن نضع حداً لا تعداه بحال ما ، لما ينبغي أن نكون عليه ، في كل من هذه الفترات .

### فترة الطفولة :

تتجسد غريزة الميل نحو الجنس الآخر في الطفل ، في ميله الشديد نحو أمه ؛ وهذا الميل له خيره وشره وحده الأوسط الذي تقصد إليه .

فالطفل الذى لا يقارن أمه فى طفولته إلى خادم أو مربية. ينشأ شديد الكلف بها. وعلم النفس الحديث يقول بأن ازدياد الكلف بشيء ما ، يفتح عنه العمل بما يرضاه هذا « الشيء » ، فإذا كانت الأم مهذبة ، فإنها تستطيع أن تستغل كلف طفلها بها لمصلحته ومصلحتها معاً ؛ بأن تحاول أن تحبب إليه عشق الجمال والأخلاق القاضية والعمل الصالح ، وكل ما ينادى به رجال العلم ولا يستطيعون تنفيذه ؛ لأنهم مادم من يتقن ؛ وليس من يتقن رغائب قادة الفكر فى هذا العالم - وهذا رأي الخاص - إلا الأم . ولما كان الكلف بشيء ما يوجب العناية بهذا الشيء ، فالطفل فى هذه الحال سوف يعنى بأمه كل العناية ، ومن هنا نكون قد استطعنا .

(١) تحقيق المثل الأخلاقى .

(٢) حل مشكلة عدم البر بالوالدين .

(٣) خلق الطفل المثالى .

(٤) التقدم بالإنسانية نحو الكمال الذى نشدته منذ الأزل .

وأما شره فمتحصر فى أن الأم قد لا تكون مهذبة ، وهنا تكون الطامة الكبرى على الطفل أولاً ، وعلى الإنسانية ثانياً ! إذ أن هذا الكلف بالأم يدعو الطفل إلى العمل بوحى أمه فى كل شيء ، وحيث لا شيء عندها إلا ما يميله عدم التهذيب ، فإن الطفل ينشأ غير مهذب ، فيضر هو ، وبوجود الكثيرين من أمثاله تضر الإنسانية كلها ، وهذا من جهة ومن جهة أخرى فإن كلف الأم الزائد بطفلها قد يؤدي إلى الحزن الدائم - وربما إلى الجنون أو الموت - إذا بعد أحدهما عن الآخر بالموت أو بالانحلال . أعرف امرأة توفى لها ابنها الوحيد وكانت تمزق فامتنعت من الأكل حتى ماتت ، وأعرف طفلاً ألقى بنفسه تحت عجلات إحدى (الأوتوبيسات) بعد ذهابه مع والده لتشييع جنازة أمه . . . وفى الحياة كثير من هذه الحوادث .

أما الطريق الوسطى عندى ؛ فهى أن تحب الأم طفلها ، ويميل الطفل إلى أمه ، ولكن ليس إلى حد كلف أحدهما بالآخر ، ذلك لأن كلا منهما ملاقى الموت أو القراق فى يوم ما قرب أو بعد هذا اليوم . على أن الحب يوحى مثل وحي الكلف أو أقل قليلاً ، وليس من مصلحة الطفل ، ولا من مصلحة الإنسانية أن يكون هناك وحي الكلف الذى يسبب الاقبياد الأعمى ، فالعنى مضرة ولو كان فى خير .

وبذلك تتحقق لنا الأغراض الآتية :

(١) تحقيق المثل الأخلاقى .

(٢) حل مشكلة عدم البر بالوالدين .

(٣) خلق الطفل المثالى الإنسانى - وليس « المثالى الأصم » .

(٤) منع العذاب الذي ينتج عن الموت أو التراق .

(٥) قطع خط الرجعة على الأم التي قد تكون غير مهذبة .

وأولئك الذين يفكرون تفكيراً مثالياً ، قد يضحكون من فكرتنا هذه ، ويقولون إن وجودنا في عصر ميكانيكي قد جعلنا ننادي « بالمعاطفة الميكانيكية » . ألا فليتذكروا انطلس الطائر من يضحك أول ضحكة ، ولكنه الذي تصدر عنه الضحكة الأخيرة .

### فترة الصبا :

والميل الجنسي عند الصبي ينحصر في مياله نحو البقاء أو اللعب مع واحدة من لداته من الجنس الآخر ، وعند بدء هذه الفترة يجدر بنا أن نوجه كثيراً من الاهتمام إلى الفريزة الجنسية : الصبي الآن في روضة الأطفال يلعب ويتعلم جنباً إلى جنب مع الفتاة ، دون أن يكون بينهما أية رذيلة على الإطلاق ! فلنعمل على استدامة هذه الطهارة الجنسية ، بأن نقص المربية على صبياتها وصبياتها بين الحين والآخر ، قصصاً تشعر أن الذكر للأنتى والأنتى للذكر ، خلقتا ليكونا رفيقين في الحياة ، ولا تكون الحياة سهلة ولا سعيدة إلا بهذا الترافق ؛ وهو ترافق قصدت إليه الطبيعة ووضعت له كل المسهلات اللازمة . ويجب أن يفهم الصبي أو الصبية أن الخارج على الطبيعة - وهي المسكة بزمام الكون كله - لا يمكنه إلا أن يضر نفسه ، أما هي فلا ضرر عليها على الإطلاق ؛ بل عندها القدرة الكافية لعقابه العقاب اللازم ، وما الشقاء الذي يصادفه الإنسان في حياته إلا عقاب الطبيعة لمن يخالف قوانينها ؛ فلتعمل المربية في الروضة على أن يكون الصبي إلى جانب الصبية ، وأن يشترك الصبي والصبية في اللعب وفي الدرس ، فإن هذا يجعل أحدهما يبدأ يشعر بضرورة الحاجة إلى الآخر ، وهذا هو أهم ما يجب أن نعمل على وجوده في هذه الفترة من حياة أولادنا ، فإن عقل الطفل يكون كالورقة البيضاء ، إذا أمسكت بقلمك وخططت عليها شيئاً انطبع عليها هذا الشيء فلا تمحوه إلا المحاة القوية ، وعجينة مخ الطفل رخوة لينة تستطيع المربية أن تصنع منها « الرغيف » الذي تريد ، فعملها إذاً أن تكون « خبازة » ماهرة ، والإطاول للإنسانية من « رغيها » !

### فترة المراهقة :

إن الإنسان العادي يمكنه بسهولة أن يشعر أنه دخل دور المراهقة بتلك التغيرات الجنسية التي تعتره ، وهذا التعبر يحدوه إلى أن يفكر قليلاً في الحال الجديدة التي جاءت إليه ، والمراهق الإنساني مضطر إلى :

(١) السعى للحصول على رفيق سواء أكان في عالم الحقيقة أم في عالم الخيال .

(٢) تصريف المادة الجنسية .

(٣) تنظيم حياته كلها وفقاً للحال الجديدة .

ولا يمكن إلا أن يضطر كل مراهق أو مراهقة إلى السعى لحل هذه المشاكل الثلاث ، وكما قدمنا في الجزء الأول من المقال ، فإن المراهق من أحد الجنسين يحصل من عالم الأحياء على رفيق له يتخلى به كلما حانت له فرصة ، إلا أن هذا المراهق قد تكون عنده من العيوب الخلقية أو الخلقية ، مما يجعل الحصول على أليف أمراً مستحيلاً . هنا نجد هذا المراهق نفسه يكثر من التفكير في الرفيق الذي يريد ، ويتخيل ويتخيل حتى يستحيل « التخيل السطحي » إلى « حقيقة خيالية » فتكون الطامة الكبرى . ذلك بأن استدامة التفكير توهم كلا من العقل والجسم ، فإذا وهن العقل ، أدى الأمر إلى اختلاله — أو إلى الجنون — وهذه مشكلة كبيرة من المشاكل التي يعمل قادة الفكر على حلها ؛ وإذا وهن جسمه لانصرف أغلب الغذاء إلى الجسم لتعويضه ما يصرف من الجهد في التفكير ، ولتصريف المادة الحية وفق ما يملكه اختلال العقل ، ذهب رواء الشخص وبقيت منه رمة تنة واهنة ، لا تصلح لأن تفيدها أو تفيد العالم ؛ وهذه مشكلة ثانية .

ولعل أحدكم يجب أن يعرف الطريق الوسطى عندي .

أحب أن تعمل المدرسة ثانياً والأسرة أولاً على تسهيل وجود التألف الجنسي ، وليس في هذا ضرر أيها السادة ، وليس فيه عار ؟ ! إن العامل على إيجاد التألف الجنسي ليس مجرماً وليس من المتساجرين بالأعراض مادام الأمر ينتهي بالزواج ؛ أم إن المشال يعنى عن الحقيقة ولو كانت الحقيقة أسهل وأوضح وأقرب إلى التحقق منه ؟ ثم عملوا على تعديل البرامج الدراسية واجعلوا من الفتى في سن العشرين على الأكثر زوجاً ورب بيت يستطيع أن يوفر له أسباب السعادة والهناء . ولكني قليل الأمل في هذا . . . لأنكم تحبون أن تناموا ملء جفونكم ، ثم تغيروا يافاتكم في الصباح لا أكثر ولا أقل ، ومنكم علماء التربية الذين طار صيتهم ، ومنكم قادة البلاد نه أمرهم ؛ إن المراهق مضطر إلى تصريف المادة الحية ، ومضطر إلى الحصول على رفيق ، وهو أيضاً مضطر إلى إعداد نفسه للحياة القادمة ، فإذا أتم لم تعادوه . فلستم مريين بل مجرمين في نظري ، وأنا أولسكم كرمب ومدير مدرسة خصوصية .

يجب أن تنتهي الدراسات في الثامنة عشرة على الأكثر ، وطامان يكفيان الألفين لإعداد المنزل ، وحسبها أن يظلا أغلب فترة المراهقة معذيين . . .

فترة التعاشر :

والطريق الوسطى عندي أن يبدأ التعاشر في سن العشرين . ولكن ترى هل يثبت الطب لنا أن التعاشر في مثل هذه السن لا ضرر فيه ؟ نعم . ، يثبت الطب ذلك بقوله إن صحة الإنسان العامة

تصل أوجها في سن العشرين ، ورأى في هذا من رأى دكتور وارنر Warriner : وفي هذه السن تكون الحماسية الجنسية على أشدها ، فإذا هي أرويت وأشبع ، أمكن الإنسانية أن تضمن نسلًا قويًا نشيطًا ، تجت حبه عن سلبه قوة نشيطة .

وتواجهنا في فترة التعاشر هذه مشاكل كثيرة منها :

(١) انتظام المباشرة الجنسية بلا إفراط أو تفريط .

(٢) انتظام التوالد الجنسي لضمان بقاء الإنسانية ، وعلى أن يكون النسل سليمًا صحيح الجسم والعقل

(٣) انتظام المستوى الأخلاقى ، بحيث لا توجد « مقرقات التآلف »

(٤) تنظيم الأسرة على أساس « تنظيم الجنس »

(٥) تنظيم المجتمع على أساس « تنظيم الأسرة »

فأما عن تنظيم المباشرة الجنسية ، فالرأى عندى أن يذهب المتعاشران إلى طبيب يفحصهما فحصاً جيداً بدقة وعناية ، وعليهما إمد ذلك أن يسيرا في المباشرة الجنسية وفقاً لتعليمات الطبيب ، أعرف بعض الأزواج من الذكور ، انهزوا فرصة وجود الأليقة في متناول أيديهم ، فأفرطوا في الأداء الجنسي في الأشهر الثلاثة الأولى إلى حد إصابتهم « باضطراب عصبي عنيف » نتج عنه « ارتخاء ابتدائي » ، وأعرف بعض الأزواج من الإناث أصبن بقروح في الجهاز التناسلى لزيادة المباشرة الجنسية على الحد المطلوب . أما الإنسان العادى فعليه أن يودى المباشرة الجنسية مرة واحدة في الأسبوع .

وما أجل تعليمات « مكفادن » في هذا الصدد ! إنه ينصح الأزواج - ذكورا وإناثا - بالافتراق في النوم ، لأن النوم في فراش واحد يسبب نوعاً من التهيح الجنسي غير المقصود ، مما لا يمكن تفاديه إلا بالافتراق في النوم . وينصحنا المارقون بالابتعاد عن التدخين والخمر وتناول المكيفات ، والذهاب إلى المرافص ، ورؤية الروايات الخليعة أو قراءتها : كما ينصحنا « ستاندول » بعدم ارتداء الملابس الشفافة وعدم النوم على الفراش الوثير فإن هذه كلها من المهيجات الجنسية : وخير لنا أن نتمتع بالأليقة أكثر مما يمكن من المرات في أكبر زمن ممكن ، بدل أكبر عدد من المرات ، في أقصر مدة .

فإذا سارت المباشرة الجنسية بين الزوجين على هذا الأساس المنظم ، فإنه لا ينتج عنهما إلا نسل سليم صحيح الجسم والعقل ، وهو النسل الذى يسعى قادة الفكر في إيجاد منه منذ أقدم العصور حتى الآن دون جدوى ، نظراً لما يفرقون فيه من خيصال عميق ، ووعظ زائف . يتوهم بعض الناس أن للذة بين ولادة وأخرى هى شئ يسير على نظام يختلف باختلاف

طبيعة المرأة ، والطب الحديث يثبت خطئ هذا الوهم ، ويقول إن هذا الاختلاف راجع إلى طريقة وعدد مرات المباشرة الجنسية .

فإذا كانت الحياة التناسلية سائرة مع الزوجين بانتظام ، فتق أن المنغصات التي يصادفها الأزواج عادة ، لا يمكن أن توجد بحال ما . والغريزة الجنسية التي لها المقام الأول بين الفرائز استدامة ، لا بد أن يكون لها الحكم الأكبر في مصير الإنسان ، وكل من الرجل والمرأة يمز عليه أن يسرف مع رفيقه في المباشرة الجنسية ثم تضطره الظروف القهرية إلى الامتناع الفجائي ، وهذا الامتناع وحده كاف لهدم التعاشر .

فإذا نظمت حياتنا التناسلية ، انتظمت نتيجة لها حياة الأسرة ، وهل الأسرة إلا مجموعة من الذكور والإناث في أعمار متفاوتة قليلاً ؟ وما المجتمع ؟ بل ما الإنسانية ؟ هي الذكور والإناث في الأول والآخر .

### الفترات الأخرى :

فأما الامتناع الطبيعي عن المباشرة الجنسية الذي يصيب الإنسان عادة بعد الأربعين . ويبدأ ضعيفاً ثم يزداد قليلاً ، فلا يسبب أي فتحة لحياة التعاشر . ذلك لأنه يوجد عند كل من المرأة والرجل ، وليس عند أحدهما فقط ، والمعروف أن الاشتراك في الشعور ، يزيد من التأكف ولا ينقصه . فليوجد الميل الجنسي إذا حتر تقلل منه الطبيعة على التدريج ، أو قل حتى تعيده إلى ما كان عليه أولاً . . . إلى « ميل الدفولة » ، وليس الشيخ إلا « طفل كبير » .

### ماذا يجب علينا ؟

وأخيراً فعلينا أن نواجه الحياة على ما نشتهى هي ، لا على ما يشتهى أصحاب الخيال ، لأن الحياة هي التي تسيرنا بقواتينها ، وفي جميع الأديان أن الإنسان مسير لاخير ، فإذا كان الأمر كذلك ، فن السخف أن يشط بالإنسان الخيال ، فيذهب ليستنبط مثلاً لا يمكن للإنسانية أن تحققها ، وصاحبها أول دليل تأخذه في صالحنا ضد نفسه ، فهو غالباً كتلة شعور فذري ذاته وجوهره ، ولكن صناعته هي الخيال ، واصطناع التفكير الجديد مذهب يرهق به العالم ، وهو ليس بمستطيع تحقيقه .

وأخيراً فإن الميل نحو الجنس الآخر أصل الحياة . أردنا أم لم نرد ، وعلى أساس تنظيمه تكون السعادة ، وبغيره يكون الشقاء ولو كره الخياليون .

# اللغة العربية\*

## وأثرها في لغات أوروبا

للكنوز على مظهر

### ملاحظات

ويلاحظ أن تلك الألفاظ العربية في اللغات الأوربية إما أن تكون :

١ - عربية الأصل .

٢ - من أصل لاتيني وأخذها الأفرقي ، فالعرب ، فالأوربيون .

٣ - من أصل إفريقي ، أخذها الآراميون ، فالعرب .

٤ - من أصل فارسي وأخذها الآراميون فالعرب .

٥ - من أصل إفريقي وأخذها العرب .

٦ - من أصل هندي وأخذها الارس فالعرب .

ومثال الأخير الأعداد : فإن أصلها هندي . أخذها العرب وعرفت في العالم بالأعداد العربية .

كما يلاحظ أن الألفاظ العربية التي أخذها أهالي أوروبا ، إما أن تكون :

١ - أسماء عربية كحمد وعائشة وفاطمة والقواطم وأميرة وبنى العباس وعلى والموحدين

ورمضان وعثمان وعثمانين .

٢ - مأخوذة من العلوم الشرعية والدينية .

٣ - مأخوذة من القمص العربية والشرقية ، كقمص ألف ليلة وليلة .

٤ - مأخوذة من المسائل الاجتماعية ، الشرقية والعربية خاصة .

٥ - أسماء أماكن كما هي الحال في بلدان الأندلس ونواحيه مثلًا وفي غير الأندلس أيضاً .

٦ - اصطلاحات خاصة ضرورية للحياة ، كعلوم الطب والطبيعة والكيمياء والنبات والحيوان

والرياضيات وغيرها .

٧ - ألفاظ خاصة بالمباني والأثاث .

٨ - الحاجات المختلفة المنزلية ، كالمقاهير والعطور وآلات الطرب وأدوات المنزل الخاصة .

\* هذا بقية البحث الذي نشرنا جزءه الأول بهذا العنوان ، في العدد الماضي من مجلة المعرفة .

(٩) الأقدشة (١٠) ألفاظ بحرية (١١) ألفاظ خاصة بالرياح (١٢) ألفاظ تجارية (١٣) والأشياء مختلفة متباينة .

ويجدر بنا أن نلاحظ أن اللغات المستعملة في أمريكا الشمالية والجنوبية وأستراليا وفي كثير من جهات أفريقية الجنوبية وبعض الأرجاء الأخرى بها ، إنما هي لغات أوروبية الأصل ؛ أي أنها من تلك اللغات التي أخذت عن العربية ألفاظاً واصطلاحات تستعمل - كثرة وقلة - تبعاً للحاجة إلى استعمالها ، أو تبعاً للظروف والمناسبات ، سواء كان ذلك في الكتابة أم في الحديث . وبعض تلك الألفاظ معروف أكثر من غيره عند تلك الأمم ، وبعضها تستعمله طبقات خاصة من العلماء والمستشرقين بحسب .

كما لا يهوتنا أن نذكر أن كثيراً من اللغات واللهجات الأفريقية التي احتك أربابها بالعرب عن طريق التجارة أو عن طريق الفتح ، قد تأثرت بالعربية تأثراً ما ، ونقلت بعض الألفاظ العربية إليها .

وبذا نرى أن العربية قد غزت عدة لغات في عقر دارها وأعارتها بعض ألفاظها ، كما أخذت عن اللغات الأخرى يوماً ما .

وسوف نذكر جملة من تلك الألفاظ العربية التي أدخلت إلى لغات أوروبا ، على سبيل المثال لا على سبيل الحصر (١١) فلدينا من هاته الألفاظ مثلاً بل ألوف دونها عندنا وليس هذا مكان لنذكرها برمتها .

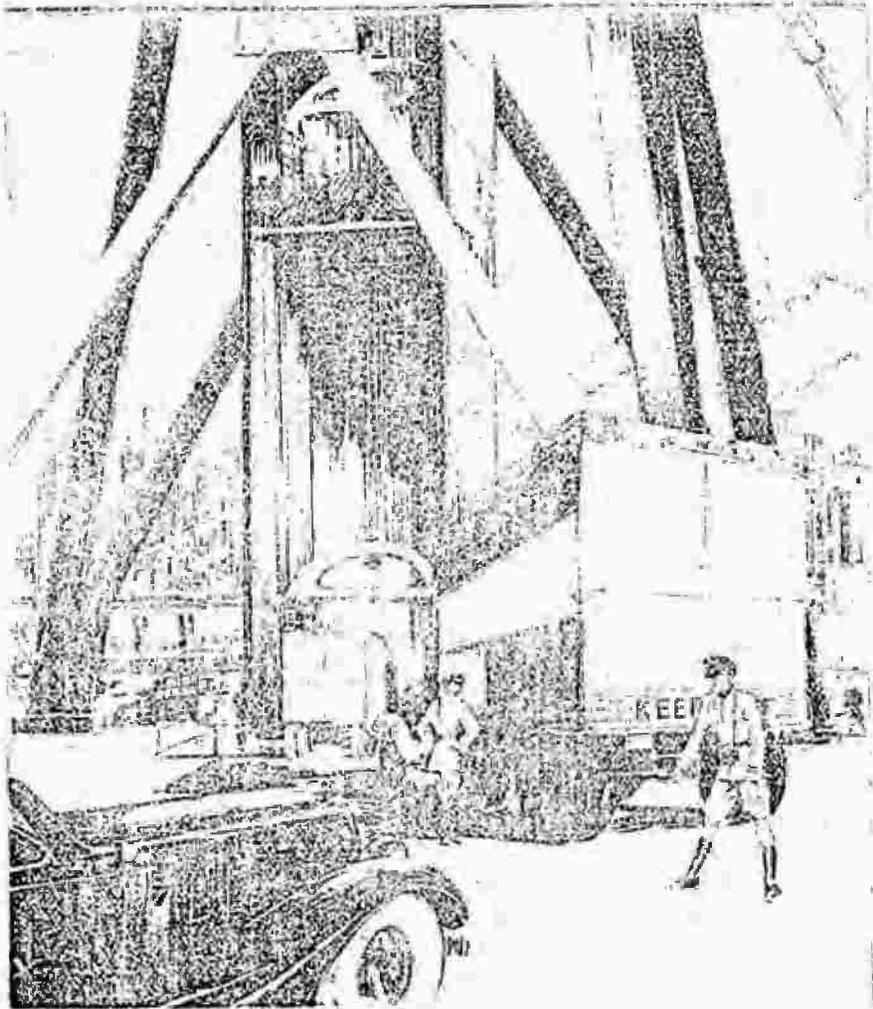
وهناك ملاحظات أخرى خاصة بهذا البحث نرى أن نرجس - نشرها إلى فرصة أخرى - كما أن لبعض المستشرقين إشارات طريفة في بعض رسائلهم ومؤلفاتهم ، ولنا على هذه الإشارات ملاحظات قد نشرنا إليها في أعداد قادمة . أما أسماء الأماكن والبقاع فلها مبحث خاص

على مظهر

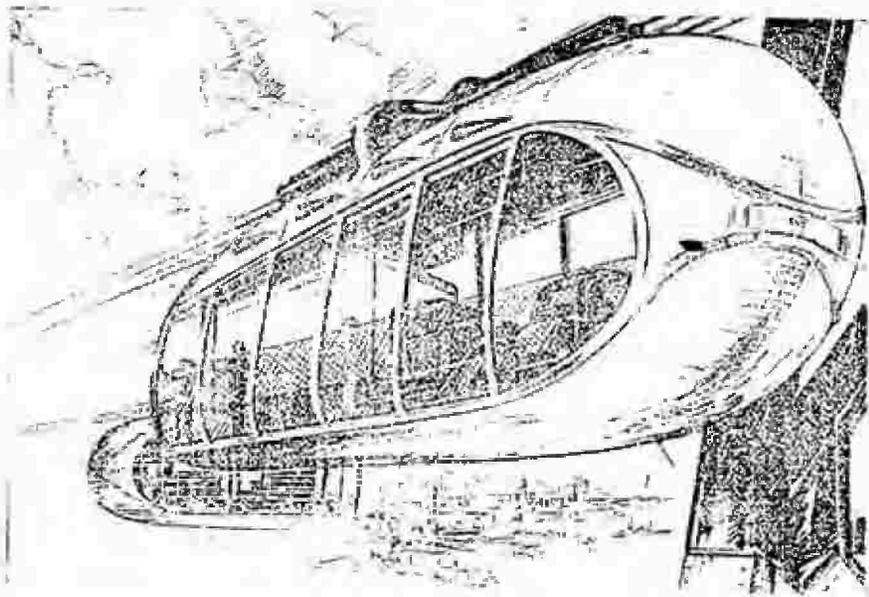
(١١) رب معتقن بعضي أنه ظالم كثيراً كثيرة باغات أجنبية ولم يقرأ بعض الألفاظ ولو مرة واحدة وردنا عليه : —

يجوز أن الكتب التي قرأها لم يكن فيها ذلك اللفظ الذي عني . وليس في مقدور أي إنسان أن يقرأ كل كتاب . ولا داعي لذلك لفلاس إلا عند مناسبة خاصة . والألفاظ العربية لا تذكر إلا في كل كتاب عربي كما أن كل لفظ من أي لغة لا يسهل على إنسان ، ولو كان ذلك الشخص من أمة اللغة ومن أوطانها ، كما أن كثيراً من الكلمات اصطلاحية لغوية أو فنون لا يسهل على كل إنسان بل طرفة خاصة منهم .

## ق د اطر المستقبل



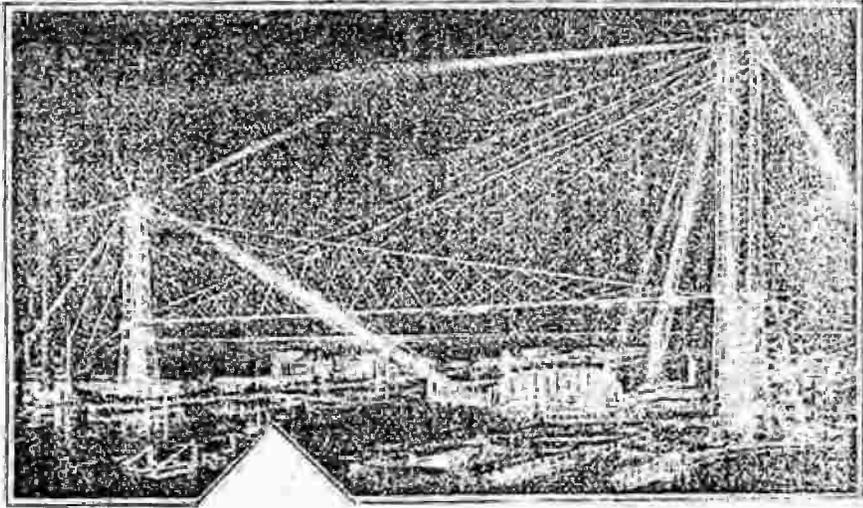
يرى القارئ في هذا الرسم بعض السيارات تفرع شحنها في رافعة القاعدة . وعلى  
الصفحة التالية يرى صورة إحدى هذه القاطرات الجوية المدهشة وهي تنقل السيارات .



مئذنتان توأمتان شاهقتا العلو اتصالاً إلى ثمانية وعشرين وستائة قدم عند السحب، ومسافة ما بينهما ألفا قدم، وداخلهما مصاعيد كهربائية مضاءة مغلقة بجو أظ زجاجية تروح وتغدو يحولتها من الناس متسابقة من أسفل إلى أعلى ومن أعلى إلى أسفل، وتسير بينهما مهابلاً خفيفاً على أعمدة من الصلب سيارات سهمية ثمانية السطح تحمل أكثر من أربعة آلاف راكب في الساعة من وإلى مائتي قدم فوق سطح الأرض !!

هذه هي معجزة المليون دولار التي تنتظر زوار معرض شيكاغو، هي الألعاب التي كلفت مليون دولار ومائتي ألف دولار لتكون لمعرض شيكاغو بمثابة (برج إيفل) لمعرض باريس، وعجلة (فريس) لمعرض كولومبيا.

وهي مشاة سينظر إليها الناس نظرات شتى وأبصاراً لماً يفتس عند الحسنيين مليوناً الذين ينتظر أن يجذبهم معرض شيكاغو - قد لا تكون أكثر من تسلية عملاقة ولمهاد خلة بولسكتها عند الشركات الهندسية الجنس الكبرى التي قامت بعنقها - أول نموذج لما ستكون عليه قناطر الأيام القادمة، أما عند المهندسين والرسامين القليلين الذين وانتمهم الحاجة، وتفتحت منهم البصيرة والباحرة، فصمموا ثم أنشأوا تلك الأملوية المليونية، أو ذلك النموذج من قناطر المستقبل، تجربة خطيرة يأمون أن تقوم دليلاً على إمكان الاستفادة العملية من إحلال القناطر الهوائية التي لا تتكلف كثيراً محل القناطر الحالية التي تتكلف كثيراً، وكثيراً جداً، فوق ما يحتملها أغلب الدول في الأيام الحالية. وما فولك في جيرون الفكر الإنساني عندما تعمير النهر أو الوادي العميق



في مركبة ، تنصف بك الهواء وتدفع بك في سرعة شيطانية نحو الشاطئ ، الثاني من عبرك ،

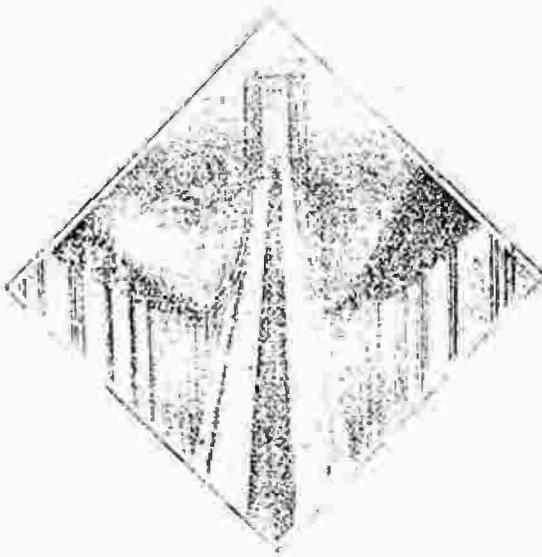
### الميزة الاقتصادية للقناطر الهوائية

كسدت سوق إنشاء الكبارى هذه الأيام سداً دعا قطاها إلى التفكير في أسباب الكساد ، ولم يحتج هؤلاء الأقطاب كثير وقت لكشف الأسباب ، فقد عرفوا تراجعاً يريدون كثيراً من الدول رغبت في إنشاء كبارى على بعض أنهارها. ولكنها اضطرت إلى إلغاء رغبتها أو على الأقل تأجيلها - لهيئة ما تطلبه الشركات الهندسية منها في نظير إنشاء الكوبرى ؛ ولكنها في ذات الوقت سبب لا يدلم فيه ولا سبب ، فقد دلت الإحصاءات الدقيقة على أن هذه الشركات - على قلة مواسم عملها - لا تقدر لنفسها ربحاً أكثر من عشرة في المائة من الثمن الذي تطلبه ، وهو قدر يسير بالكثير. لذلك انصرف تفكير المهندسين إلى اختراع نوع من الكبارى نظيقه خزانه الدول على اختلافها. ولا يدخل في تشييده الحديد والخرسان المسلح الذي لا يستحضر ولا يتم إلا بضعف غال.

وأخيراً انتهى تفكيرهم إلى هذا النوع من القناطر الهوائية الذي يؤكد وجوده أن واحداً منه يتكلف خمسة ملايين دولار. يمكن أن يحمل محل كبرى عادي يتكلف خمسين مليوناً من الدولارات!! أى أنه يقتصد تسعة أعشار النفقات!!

فإذا كان أمره كذلك ، فإمن شك في أنه سيحدث في عالم الصناعات الأمريكية أثر هاملاً. وإمن شك في أن تشييد الكبارى سينعش ويبعث من القبر حياً. ومما يقوى الأمل في هذا أن بعض المقاطعات الإنكليزية كلفت صناعات هذه القنطرة برسم تصميم لقنطرتين من هذا الصنف ، تماماً على نهج من هناك.

## كيف بنيت هذه المنظرة ؟



ولبي تصور كيف أرمثل هذه المنشأة المعجزة ستجملنا بعد سنوات معدودات فوق الأنهار والوديان ، يجدر بنا أن ندرس التصميم ، نجسر السماء هذا يتركب من المئذنتين اللتين تبعد إحداهما عن الأخرى (١٨٥٠) قدماً . وإحدى المئذنتين على الأرض الأصلية ، والأخرى على جزيرةناعية في بحيرة (متشجان) ، وبين المئذنتين تركيبة سلكية مكونة من (جبال نقل) أفقية في مستوى المائتي قدم . تسندتا تحتها جبال سلكية قابلة للشد .

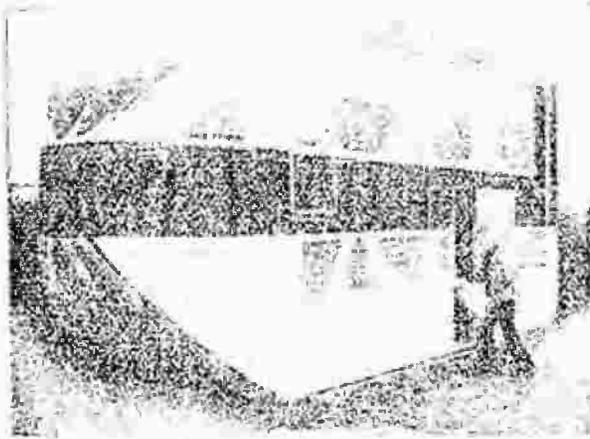
وداخل كل مئذنة أربعة مصاعيد كهربائية في أغلفة زجاجية تستطيع أن تحمل (٤٨٠٠) راكب في الساعة ، من وإلى ارتفاع المائتي قدم . أو إلى أرضية المشاهدة عند التجمع ، التي هي أعلى من شمال وشمجنون أو أعلى ناطحة سحاب في شيكاغو !! من هذه الأرضية يستطيع زوار المرض أن يشاهدوا أربع ولايات من الولايات المتحدة ، ويمتدوا أنظارهم بذلك المشهد الطبيعي الجميل ، مشهد بحيرة متشجان ، ورون أيضاً شيكاغو كلها . والمرضى يرمته كذلك ، وتسير على التركيب السلكية عشر سيارات سهمية من ذات الدورين ، تسع كل منها ستة وثلاثين راكباً ، وتقف عند كل من أرضية المشاهدة أو الشحن .

ولزيادة سرعة صدور المتفرجين ، فإن هذه المآذن والمصاعيد تتضاء كلها بالكهرباء ليلاً وتستضاء الأضواء الكاشفة على السفن الهوائية السهمية . وهذه تخرج بحمة للمتفرجين - من مؤخرها أنخرة ملونة من مواضع البريق المحرق !

إلى هنا ينتهي أمر هذه المنظرة كشيء يبهج الناظرين . ويبقى ما بهم المهندسين . فملاسة بين المئذنتين - وهن (١٨٥٠) قدماً ) كإندماناً كبير من المسافة المتشأ على أية قدرة في البلاد الأمريكية . اللهم إلا قنطرة ( جورج وشمجنون ) على نهر (المدهسون ) .

ثم إن هناك أرباباً أعمدة من الصلب لوقاية كل سفينة من السفن السهمية الهوائية ، مثبتة في (موازاة أمتال) وزنها خمسمائة طن ، لكي تتكافأ مع ما تحمله التغيرات الجوية في أطوال الأعمدة .

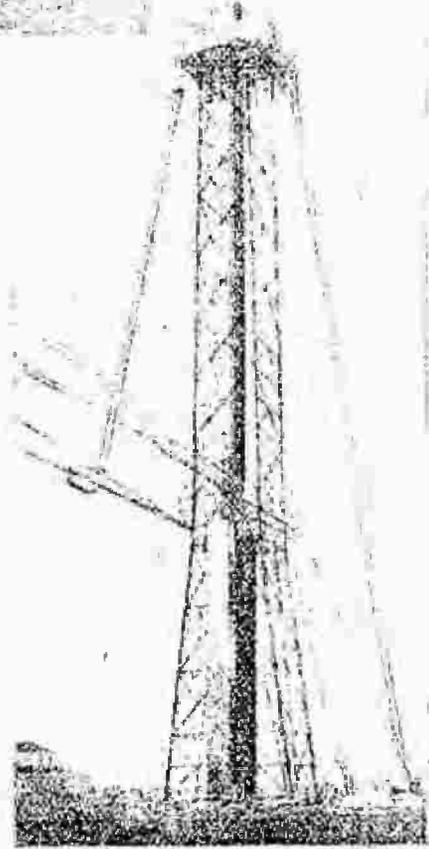
وتسير عربات السماء هذه على ثماني عجلات ، وبحرك المربان على الشبكة السلكية ، محمود جاذب متحرك يربطها به (حاذب) ، يفصل من تلقاء ذاته عنها ، عندما تقترب من الأرضية . أما هذا العمود الجاذب فيحركه (موتوران) صغيران . يتولى قيادتهما (المساح البلاياري) ، ووزن كل عربة من هذه يقدر بأربعة عشر ألف رطل .



إلى الباصورة واضحة  
لتصميم عربية من عربات القنطرة  
الهوائية يظهر فيها السدحان

إلى أسفل رى صورة  
الاعمدة الصلبة والتركيبية  
السلكية التي تصل بين المئذنتين

فإذا كبرت الأعمدة واستبدلت بالمصاعيد  
الحالية مصاعيد أكبر، وأجريت عدة  
تحسينات في نظام الحركية العربات، وركبت  
العربات السهمية على عجلات مريحة، فإن  
اللعبة تصبح - ولاشك - معدية هوائية  
حقيقية يدعى مضمونها أنها لا تستطيع  
فقط تمديد العربات والسيارات على  
اختلافها بل تنقل عربات السكك الحديدية  
والأتوبيسات أيضاً؛ وستسافر معديات  
السيارة هذه بسرعة خمسة أميال في الساعة،  
حيث إنه لا لزوم للسرعة العالية الآن،  
وإن هذه السرعة يمكن أن تزداد وتنظم  
وفقاً لحاجات المرور العملية.



ويظهر أنه كان لابد من تلك الجهود  
المشتركة التي بذلها ناة الكباري  
والمهندسون الإنشائيون وشركات  
أحواض الملاحية وموردو الحديد وصانعو

المصاعيد، لتخطيط وتشيد هذه القنطرة النووية التي ينتظر أن تعادل قيمتها في عالم هندسة  
الكباري، قيمة ناطحات السحاب في عالم الهندسة المعمارية. وهؤلاء الذين اقتسموا العمل  
والتكاليف ممن يتولون أكبر المشاريع الصناعية في أمريكا مثل (شركة أولاد جوز روبلنك) وهم

[ البقية على الصفحة رقم ٢٠٢ ]

# التعليم في إنجلترا والبعوث العلمية

بقلم الأستاذ أحمد فهمي العمروسي بك

لا يسعنا في هذه المقالة ، أن نشرح طرق التدريس في المدارس الإنجليزية شرحاً وافياً ، لأنها ذات أنظمة مختلفة ومناهج متعددة ، نظراً لاستقلال بعضها عن بعض ، وحرية كل منها في مناهجها وبرامجها على الوجه الذي يناسبها ويلتئم حاجة البيئة التي هي بها ؛ فإذا كانت المقاطعة صناعية عنيت عناية خاصة بالرسم والميكانيكا ، وإذا كانت تجارية اهتمت باللغات الحية وعلم إمسك الدفاتر والجغرافيا التجارية والحساب التجاري بوصفها مما جعل التعليم في إنجلترا محلياً خاصاً أكثر منه مشتركاً عاماً . وتسمى الأبناء كل مقاطعة أن يتهيئوا أكثر من سواهم خدمتها والنهوض بها .

ولقد كان السبب في استقلال هذه المدارس بعضها عن بعض ، أنها من عمل أفراد الأمة ونسج أيديهم ؛ إذ قامت بما تبرعوا لها من أموال طائلة وحسبوا عليها من أوقف ضخمة ، وترعرت تحت عنايتهم بها وغيرتهم عليها . بعيدة عن سيطرة الحكومة ؛ خارجة عن منطقة نفوذها ؛ غير أنها ظلت متأخرة عن مدارس الأمم الناهضة بالفارة الأوربية كفرنسا وألمانيا إلى سنة ١٨٢٠ ؛ حيث قامت ضدها حملة صحفية شديدة ، ناعية عليها هذا التأخر ، متهمة بإدارة مدرسة ( إيتون ) - وهي أشهر وأقدم مدرسة ثانوية في إنجلترا يؤتمها أولاد الكبراء والعظماء بسوء الإدارة وتبديد الأموال وصرْفها في غير وجوهها .

لم يسع الحكومة إزاء ذلك ، إلا أن تتدخل في الأمر . لا لأن لها الحق في أن تتدخل في أمور التعليم - وهو خارج عن نفوذها كما قدمنا - بل لما لمجلس النواب من حق الإشراف على إيقاق أموال الأوقف العامة ووجود صرفها . وفعلت شكتلجتين رسميتين للتحقيق ، إحداهما تحت رئاسة ( لورد كلارندون ) سنة ١٨٦٢ للتحصن عن حال المدارس التسع التي كانت - ولا تزال - خاصة بتربية أبناء الطبقات الحاكمة والأسر الغنية كـ مدرسة إيتون وهارو ورجي وهكذا ؛ والثانية سنة ١٨٦٥ تحت رئاسة لورد ( تاوتون ) للبحث عن حال المدارس الثانوية الأخرى التي يتعلم فيها أبناء الطبقات المتوسطة ، وهي كثيرة العدد . وبعد سنتين قضت حاتلك اللجنة بحثاً وتقيباً قدمت تقريراً إضافياً وقع في واحد وعشرين مجلداً ،

شرحت فيه مشاهدته من المساوي ، والعيوب في إدارة هذه المدارس ونظم التعليم فيها : شافعة -  
بأفكارها السديدة - الداء بالدواء .

ومما يذكر مع الإعجاب ، أن هذه اللجنة أوفدت بعض أعضائها إبان التحقيق إلى البلاد  
الراقية إذ ذلك للموازنة بين حالة التعليم فيها وحالته في إنجلترا ، واقتباس ما يمكن اقتباسه  
من أنظمتها .

فأوفدت مثلا إلى فرنسا العالم الشهير ( ماتيو أرنولد ) الذي بحث حالة التدريس فيها  
بحثاً دقيقاً ، وأشار بإدخال علم التاريخ في برنامج الدراسة ، وتدرسيه تدریسا منتظما ، كما هي  
الحال الآن ، وقد كان المعلمون الإنجليز قبل ذلك يظنون استحالة تدرسه بطريقة منظمة .  
بل لقد كان دهشهم عظيماً حين اطلعوا على منهج الدراسة الفرنسي في هذا العلم ، ورأوا  
تفصيل الحوادث مرتباً بترتيب العصور ، بحيث يكون الطفل الفرنسي في آخر مدة الدراسة  
ملماً بتاريخ الأمم كلها ، وكان المرءون الإنجليز يقولون : كيف يسع ذهن الطفل الصغير كل  
هذا المدى الواسع من التاريخ ؟ ولم يقلدوا الفرنسيين في تدريس التاريخ إلا بعد أن زار  
( ماتيو أرنولد ) فرنسا ونقل إليهم طريقة تدرسه فيها .

وقد قال ذلك العالم في التقرير الخاص الذي قدمه إلى اللجنة عن حال التعليم في فرنسا ما نصه :  
« من المحقق أن عدداً كبيراً من مدارسنا الثانوية لا يوازي مستوى التعليم الأولي في  
مدارس النرويج الأولية الفرنسية : وإذا فرض أنهما تساويا في الدرجة والجودة ، فإن مجموع  
من يتعلم فيها عندنا لا يتجاوز ١٦٠٠٠ تلميذ ، وفي المدارس الثانوية الفرنسية ما يزيد على  
٦٦٠٠ تلميذ »

وبعد أن وصف حال المدارس وصفاً دقيقاً ، وشرح عيوبها شرحاً وافياً ، وضع منهجاً  
جديداً ضمنه إدخال العلوم الطبيعية وزيادة الرياضيات والإقلال من دراسة اللاتينية واليونانية .  
واقترح أن يكون للحكومة حق الإشراف على هذه المدارس ، لأن الأهالي لا يمكنهم أن يميزوا  
بين المرين الحقيقيين ، وبين من يدعون التريسة وهي منهم براء .

هذه حال المدارس في إنجلترا من نحو نصف قرن ، وهي ما حدثت بالعالم الكبير (هاكسلي)  
أن يقول إذ ذلك « إن الأجيال المقبلة ستخط علينا إذا نحن لم نجد علاجاً لهذه الحالة الخزية  
المخجلة ، وإذا عشنا عشرين عاماً بعد اليوم على هذه الحال ، فستحترق نفوسنا ونشكر وجودنا » .  
هذه الانتقادات المرة الصادرة عن قلوب لا تسكن غير الإخلاص لأمتها ، ولا تعرف للمحاربة  
والمداواة سبيلاً ، كانت هي المهماز الحاد في حث الهمم الإنجليزية على إصلاح المدارس ، والدليل  
المرشد لأهل القطن والرأي ، في درس أحوال التعليم بممالك أوروبا الراقية ، وخاصة فرنسا ، واقتباس  
ما يوافق منها البيئة الإنجليزية ، ونقله إليها .

من ذلك الحين سارت تلك المدارس في ترقية شئونها سيراً حثيثاً ، وأخذت تجارى نظيراتها الراقية بالقارة ، في ميدان العلم الصحيح .

هذا وأخيراً يعني بالمدرس الانجليزي «الكيف» لا «الكَم» في التدريس بغير اتمام عندهم هو في القليل الشائق المفهوم الذي يدعو إلى الاستنباط ويعود الحكم الصحيح على الأشياء ، والتجسس في عواقبها ، وحسبى دليلاً على ذلك صحيفة بديعة خطها يرع العالم الانجليزي الشهير (تندال) في التعليم الصحيح ، الذي يصل بالتلميذ إلى قوة الإبداع والاختراع . قال :

«كلفت تدرّس الرياض في بداءة قيامي معرفة التدريس ، فرأيت أن أجعل نظريات إقيلدم في الهندسة دروساً شائقة حية بإدخال شيء من الصنعة وبذل الجهود في ذلك . فرأيت من تلاميذي عمكاً كبيراً بأهداب القديم ، وتهوراً من كل جديد ، لأنهم ألفوا تلك الطرق القديمة المقيمة ومروا عليها « وصعب على الإنسان ما لم يعود » يبدأني مع المناورة في طريقى ، ما عنت أن رأيت أساريهم تبتق بالفرح ، وقد بدت على وجوههم علام السرور ، واعتراهم الذهول الذي اعترى (أرشميدس) لما صاح قائلاً : أوربكا ! أوربكا ! إني وجدت ! إني وجدت ! وقد شعر كل تلميذ أن فيه قوة مدركة يمكنها أن تصل به إلى استخراج حقائق كانت مجهولة لديه ، وبدا تولد في تلاميذي فصولي حب العمل واستنباط الحقائق والكشف عن كل مجهول ، حتى بلغوا درجة مدهشة بين إخوانهم في الفصول الأخرى . وقد قصدت بهذه الطريقة ، أن تكون دراسة الهندسة وسيلة لتربية الإرادة والاثبات والالتباه ، أكثر من أن تكون مادة مقررة في المنهاج خشب . ولقد كانت ألد ساعات ذقتها في حياتي : هي تلك الساعات التي كنت أشاهد فيها تدفق قوى عقلية كانت كامنة كيون النار في الحجر ، فأخرجتها إلى عالم الظهور والحس »

\*\*\*

إنه لجدير بي - وقد ذكرت ما ذكرت من كلام العالم «تندال» - أن أوجه نظر بعض إخواننا المدرسين ، إلى مغزى تلك الصحيفة البديعة فإن فيهم من يهتمون بإتمام المقرر ، أكثر من اهتمامهم بتقوية أذهان تلاميذهم ، وتربية ملكة التعقل والاستنباط فيهم ، حيث لا يدعون لهم من الوقت ما يمكنهم من التفكير والتروى ، بحجة أن المقرر أطول من أن يسمح بالمناقشة والجدل . نعم إن برامج التعليم عندنا قد لا تخلو من هذا العيب ، ولكن اعتقادي أن المعلم الكفء لا يكون أسير المنهج ، ولا يتقيد بإتمامه تقييداً يضيع على المتعلمين أهم مزايا التعليم ، ولا يحجم عن إدخال أية مادة عليه ، أو إغفال أي جزء منه ، وفق ما تقتضيه الظروف وتتطلبه مواهب التلاميذ .

إننا إذا أردنا أن نهض بالتعليم نهضة حقيقية تلائم الطور الحديث ، الذي نوشك أن ندخل فيه ، لم نجد وسيلة لذلك سوى أن نعتى قبل كل شيء آخر بالإكثار من المدرسين الأكفاء ، ومضاعفة البحوث العامية إلى كليات وجامعات الأمم الناهضة والحرس على زيادتها باستمرار ، حتى نصل بمصر إلى المسكاة اللائقة بها . وماذا تبقى المناهج للطلاب إذا لم تتناولها الأيدي الماهرة من أكفاء المعلمين ؟

وبعد فإنه ليسرى وسائر رجال التعليم جنداً السرور ، ونرى من الواجب علينا تسخيرهم بحزب الشكر وعاطر البناء ، إقدام وزارة المعارف - ابتداء من سنة ١٩٢٣ حتى الآن - على تكميل هذا النقص في أقرب زمن مستطاع . فقد قررت البدء في إصلاح البرامج والعمل على تهذيبها وتنقيحها . وعز على الوزارة أن يفوتها تتبع خطوات التدرج والارتقاء في طرق التعليم الحديث ، وضرورة العمل على دراسة أحدث أساليب التعليم في إنجلترا وفرنسا والولايات المتحدة وإيطاليا ، بواسطة مفتشين يسافرون إلى تلك الجهات - ويقومون فيها زمناً يتمكنهم من تلك الدراسة وتقديم تقارير واقية - تستعين بها الوزارة على أن تنقل من الطرق المستحدثة ما استطيع به رفع مستوى التعليم عندنا .

ثم لم تكف بذلك ، بل قررت تقريرها لهذا الأمر - الذي شعر كل غيور عند قرأته بهزة فرح ونشوة سرور - بقرار آخر أعلى شأنًا وأرفع مقامًا ، وهو الإكثار من أكفاء المعلمين والناغبين بزيادة طلبة البعث العامية ، فلم يفتها بذلك ما قدمناه من أن الأكثار من الأيدي الماهرة ، والروس المفكرة ، هوسر التقدم وأساس النجاح . وما مثل البعث العامية التي أرسلها إلى الأمم الراقية إلا كمثل النوافذ المتزلية المشرفة على الحدائق الناضرة والبساتين الزاهرة . كما تعددت وعظمت ، كانت مشرقاً للنور القوي الراسي ، ومدخلاً للهواء العاطر ؛ فكل أمة تريد أن نهض وترقى ، لا بد أن تظل على الدنيا الحديثة ، وتتصل بالعالم المتقدم الجديد ؛ وهذا هو السر في تفوق اليابان وغيرها ونهوضها تلك النهضة السريعة .

فنحن نشكر وزارة المعارف على هذه الفكرة القيمة ، ونتمنى أن تتوسع فيها ، وتتبسط ما استطاعت إلى ذلك سبيلاً ؛ وإذا أعوزها المال قلن تمدم وسيلة لتقصد أو التحوير في أبواب أخرى من الميزانية ربما كانت أقل شأنًا وأيسر خطراً ؛ وبها نذا ضارب على ذلك مثلاً : تخصص وزارة المعارف سنوياً مبلغاً عظيماً لإعانة المدارس الحرة ، ثاقوية وابتدائية غير منها على التعليم ، وحرصاً على انتشاره ؛ غير أن من خبر حال هذه المدارس ، وسبر غور التعليم ونظامه فيها يجد - مع الأسف - أن أهم ما ينقصها ، إنما هو المدرس الكفء ، وهي في

بمجموعها عاجزة عن إيجاده ، ولها العذر في ذلك . إذن قيم تنفق هذه الإعانات ؟ ... إنها تنفقها في إعداد المكان ، وتجهيزه بما يلزمه من أدوات وأثاث وغيرها ، مما لا يقيد شيئاً مادام يعوزها المدرسون الأكفاء .

فإن كان لدينا رجاء بسيطه في هذه النقطة إلى وزارة المعارف . فهو الاستعانة بهذا المبلغ الذي يربى على العشرين ألف جنيه في ميزانية كل عام ، على الإكثار من المدرسين الأكفاء ، وتحسين حال المدرسين ورجال التعليم ، حتى يفضل عددهم حاجة الوزارة ، ويتسنى لها إذ ذلك أن تهدي إلى المدارس الحرة من حضراتهم من يكونون في نظر أصحابها أنفس وأغنى من تلك الإعانات .

ولعمري إن ذلك لو تم - والأمل عظيم في إتمامه بل إتمام ما هو أعظم منه شأنًا - لكان خير خدمة تقدمها لمصر عامة . ولتلك المدارس خاصة والله ولي التوفيق .

أحمد فهمي العمروسي

## قناطر المستقبل

[ بقية المنشور على الصفحة رقم ١٩٧ ]

بناة كوربي ( بروكلن ) ، وشركة ( دج أندرك للبحيرات الكبيرة ) وهي التي وهبت المعرض كل الأراضي المقام عليها ، ثم شركة مصاعيد ( أوبس ) ، وهي التي ركبت المصاعيد في برج إيفل ، ثم ( شركة الصلب الداخلية ، وشركة المنشآت الصلبة في وادي المسيحي ) ، ثم ( روبنسن وستين مان المهندسان ) الرسامان اللذان رسما قنطري ( ماتياتان ) و ( روبه ) .

وقد عبر الدكتور ( ستين مان ) عن رأيه وزملائه في هذا الصنف القادم من القناطر بقوله : « إن هذه المنشآت ستكون فاتحة عصر جديد في تصميم الكباري فهي أرخص بكثير من الكباري الحالية وأسرع في البناء ، وستمكننا من بناء كباري أكبر مما نستطيع بالطريق الحالية ، ولن نحرمنا من ميزات إقامة الكباري بالطريقة الحالية ، وستثبت لأول مرة أن الصلب يمكن أن تزداد درجة تحمله إذا كان قابلاً للشد ، فإن قوة الأعمدة المستعملة معادل أربع مرات قوة مثيلاتها غير القابلة للشد ، وهذه المآذن هي أعلى مآذن من الصلب في العالم استخدم في صنعها اللحام ، وهي أصعب الأشياء التي يمكن أن يستخدم فيها ماحدث من تقدم في عمليات اللحام حتى الآن . وطول القنطرة ١٨٥٠ قدماً ، فإذا أردنا أن نعمل قنطرة أطول منها عشر مرات فإننا لا نحتاج لآكثر من زيادة في الوقت وفي مواد البناء .

وكل أملنا أن يعيش قراء هذه المجلة ليروا هذه القناطر الهوائية رؤية عيان .

# مستقبل الكشف والاختراع \*

من حديث للعلامة الدكتور بلومبين

مع « جورج جبراي »

— ما رأيكم في مستقبل الاختراع ؟

وجهت هذا السؤال إلى العالم الكبير الأستاذ الدكتور « إيهو بلومبين » ، وأقضيت إليه بآني أتوهم أن الاختراعات الكبيرة ، ومكتشفات العلم الأساسية قد انتهت أمرها ، ولم يبق للأجيال القادمة إلا أن تقنع بالفضلات ، فضحك مني في رفق ، وهز رأسه كأنما عز عليه أن يتطرق مثل هذا الوهم إلى إنسان عادي . بله المتصلين بالدوائر العلمية ، ثم أخرج من قمطر كتبه قصاصة مكتوبة بالمكان ، والتفت إل يقول :

— لاشك عندي أن في الإمكان اختراع آلة تستطيع أن تقرأ لنا هذه القصاصة ، بل تقرأ لنا بصوتها العالي . إذ اتراعى للعلماء بن في وجود مثل هذه الآلة فائدة عملية للناس ! فإن أبيت إلا الإنكار قلت لك إنه لا حدود لما يمكن أن يخترعه العلم ويكشفه ، ولا بد من ذلك اليوم الذي نرى فيه أحلامنا الحالية حقيقة مادية شائعة يلمسها الناس طراً ، مادام يابح للعلماء أن في تحقيق أي حلم من أحلامنا فائدة عملية لنا .

الدكتور يحتكر سبعمائة اختراع !

كنا جلوساً أمام نضد الدكتور الخصوصي في معمل أبحاثه ، وعلى مقربة منا ينزل بمستوى الأرض درج خشبي يؤدي بالنازل إلى نموذج من ذلك الجهاز الهائل الذي اخترعه الدكتور خاصة ليرش به رشاً دقيقاً « البلنور الصخري » المنصهر في درجة حرارة ٣٩٠٠ فارنهایت ، وقت كلف بعمل ( مرآة المائي بوصة ) التي كانت لازمة لتلسكوب المنشأ على الساحل الباسيفيكي . وقد صبح الدكتور فيما أراد من هذا الجهاز فزادت هذه المرآة قوة « عاكس مونت ويلسون » أربع مرات ، واستطعنا بواسطتها أن نتعمق في باطن الأرض بلايين الأميال .

تتر هذا الحديث في إحدى المجلات الاميريكية التي تسمى بالعلوم الطبيعية

وكان بالعرفه جهاز آخر موضوع أمامنا على النضد ، ذو قطر يختلف عن السابق ، وله عمر مختلف أيضاً عن عمر السابق ، جهاز لا يبين لرائي إلا أنه اختراع سخيف فحج ؛ فلم يكن إلا عبارة عن ذراع تدبر رجاجة « نبيذ » لها لفافة من الحرير ، تدور أمام حامل من المطاط الاحتكاكي فيولد الدوران عنده كهرباء تحدث شرراً عند تقريع شحنتها ؛ اخترع هذا الجهاز السخيف ( الولد طومبسون ) عام ١٨٦٤ - وكان في الحادية عشرة من عمره - لأنه كان يريد فقط أن يرى وميض نار كهربائية مثل التي قرأ عنها ؛ من أجل ذلك أنشأ الولد طومبسون هذا الجهاز ، وبه زج بنفسه إلى عالم الكهرباء الغامض .

وبين هذين الجهازين ، يرى المشاهد نتائج لا أكثر من سبعمائة ( ٧٠٠ ) اختراع وجهاز مختكرها الدكتور طومبسون في الولايات المتحدة كلها ، من : « مولدات كهربائية » و « محركات كهربائية » و « مصابيح كهربائية » و « سيجافورات خطوط حديد كهربائية » و « عازلات زبد كهربائية » و « ماكينات كتم الصوت البطولية » و « آلات التصوير بأشعة إكس » ؛ إلى غير ذلك من سائر المخترعات والأجهزة الهندسية .

### الراديو :

فلما انتهيت من إلقاء نظرة على ذلك كله ، عاد الدكتور إلى حديثه يقول :  
- إن كل اختراع يفتح الباب لاختراعات جديدة ، أو تحسينات هائلة فيه ؛ فالراديو مثلا في الأيام الحالية يمكنك أن تعتبره - دون مالحرج - حجاز غير محجب ، إذا قارنته بما سوف يكون عليه في الأيام القادمة .

فنحن مثلا لم نستطع حتى الآن - التغلب على الظواهر الجوية التي قد تجعله غير واضح الوضوح اللازم ؛ ولا ريب عندي في أن هذه المسألة يفكر فيها الكثيرون ؛ وإذا تسرب الشئ - إلى حين التفكير ففق أنه لن يخرج منه إلا ليكون قطعة من التنفيذ !

خطرت ببالي أنا شخصياً معاً كسة الظواهر الجوية للراديو . فرحت أفكر فيما عسى أن يذهب هذه المعاكسة ؛ فأدى في التفكير في النهاية إلى إمكان اختراع راديو ذي مفتاح عادي تصدر عنه الإذاعات على موجتين طوليتين بدلاً من موجة واحدة .

وهنا أخرج لي الدكتور من جيبه نموذجاً للمفتاح الذي يريد أن يستخدمه في هذا الراديو ، وأشار إلى ثغراته الصغيرة ثم عاد يقول :

- انظروا ! إنه لا يختلف عن مفتاح درج المكتب العادي ؛ ولكنه سيفيدنا كثيراً ، لأنه سيساعدنا على سماع الصوت بالدرجة التي نريد ؛ فإذا أضفنا إلى ذلك نظام تزوج الموجات المذبذبة ، فأغلب الظن عندي أن سيكون لنا راديو أحسن بكثير من الراديو الحالي .

والآن بعد إذ عرفت هذا ، تظهر لك الفرصة السانحة أمام ذلك الذكي الذي يستطيع أن يخرج فكرة نظام الموجات الطولية الازدواجية إلى حيز التنفيذ ؛ وذلك الذي ينجح في إخراجها لابد أن ينال الشهرة والمال معا . لأنه يخرج للعالم شيئا طالما اشتهدوا واعلم ان استعدادك للكفاة من بشره له .  
التلفزة .

ويريد العالم أيضا ، تعميم أجهزة «التلفزة» أو الرؤية عن بعد - وسيسمى إلى ذلك ما استطاع إليه سبيلا . والمراسم في ذخي الأثر أن الناس لن يحتاج - بعد جيل أو جيلين - إلى القيام بتلك الرحلات الطويلة - الشاقة على كل حال - لمشاهدة البلدان مشاهدة عيان وطليعة ، لا مشاهدة جغرافيا أو تصوير . ولن يحتاج إلى الذهاب لبقعة مميّنة من الأرض لرؤية كسوف الشمس كما فعلوا في أغسطس الماضي - وقت ذهبوا إلى إنجلترا الجديدة New England ليروا الكسوف هناك ؛ وراسم في نفس أيضا أن أجهزة التلفزة ستلقى في طريق الجماهير ، وسيستطع ملايين الناس يوم جالس في بيوتهم رؤية الكسوف الذي يحدث في أية بقعة من بقاع العالم . ولكن متى يتم هذا ؟ ذلك مما لا يعرفه الدكتور بلوديهون ، ولكنه يعرف أن كثير من العلماء يشتغلون الآن بهذه المسئلة ، وكما قال شاعر العرب «لا بد من صنعا وإن طال السفر» أما طول السفر هذا فيمكن أن نذكر كدسيهولة إذا فهمنا أن نقل صورة «رجل» بالتلفزة ، يحتاج إلى نقل من المواصفات يساوي في الحجم خمسين مرة التمثال الذي يحتاجه نقل صوت ذلك الرجل بالراديو ، وإذا فهي ليست مسئلة هيئة كما يتصور بعض الناس ، وليست تتركز مع في نظريات الراديو ، كما يعتقد البعض الآخر . ولكن لا شاك عندي - رغم هذا - أن سيأتي اليوم الذي تصبح فيه التلفزة في متناول العموم ، كما هو الحال في الآن ، وتقبل في صور الناس بعض الدرجة التي تقبل بها الأصوات هذه الأيام .

### الماتينات الحرارية :

ومن الأشياء الأخرى التي يريدنا العالم - يذبح في فئرها أوفر الأجر ، آلة حرارية تكون أكثر اقتماء من الماتينات الحالية ، ولقد صرح لي الدكتور بلوديهون أن قد استطاع أن يحصل على ثروة طائلة من اختراعه آلة حرارية تسير بالضغط السائل ، اشتهرت في الأسواق باسم «اليونيفلو» ركبت بحيث يدفع البخار دائما إلى الأمام ولا يتوراج على السطح أو رورة - أو الساخنة - مما أدى إلى كثير من الاقتمساد في النفقات التي كانت تتطلبها الماتينات العادية .

## الاختراع يصبح مهنة الكثيرين:

- وحيث إنه ما يزال في عالم الاختراع قراع واسع، وحيث إن الآف القرص ماتزال سانحة للمخترعين، وحيث إن أصول العلوم أصبحت أقرب إلى الحقيقة والصواب عن ذي قبل، فيمكنني أن أقول - دون أن يكون في قولي غلو - إن الاختراع في مستقبل الأيام سيصبح مهنة يحترفها الكثيرون؛ ولكني لا أحب أن يفهم من قولي هذا أن مجال الاختراع الفردي قد بدأت دولته تدول بالنظر لانتشار معامل الأبحاث.

« كلا يجب ألا يكون هذا، ولنعاربه إذا كان ». هكذا أكد الرجل لي فكرته، ذلك الرجل الذي يبتكر أكثر من سبعائة اختراع، ولا يزال وهو في سن الثمانين يقضى الجزء الأكبر من يومه في المعمل « أجل! سيقتى ميدان الاختراع وبقا على الجهود الفردية، لأن تنظيم « الشرارة المخترعة » أمر غير مستطاع. وهو في الحق ليس ذلك المعمل ذو الاستعداد التام الذي يبتخرع، لكنها « الفكرة الأساسية » التي تبتخرع، والتفكير الفردي هو الذي يوجد هذه « الفكرة الأساسية »

## الفكرة الأساسية:

ثم أخذ الدكتور يشرح لي رأيه السابق فقال:

- لا أقصد بالفكرة الأساسية إيجاء ما مطلقاً، أو إحساساً بأن تحسيناً ما ينقص جهازاً من الأجهزة أو اختراعاً من المخترعات، وإنما أقصدها « تخيل تفاصيل هذا النقص أو التحسين تخيلاً علمياً يشمل الجهاز من كل الوجود ». فأى إنسان مثلاً يمكنه أن يحس أننا في حاجة إلى آلة حرارية أقدر وأكفأ، وأن التلقزة يجب أن تعم العالم وتصبح في متناول الجميع؛ وأن الراديو يجب ألا يكون خاضعاً للعوامل الجوية، ولكن إحساس الناس أجمعين بهذا ليس معناه أنهم حصلوا عليه! وليس الاختراع عندي إلا مرآة التخيل مرآة علمية شاملة. وكما أن الشاعر لا يكون شاعراً إلا بالتخيل، والتصيد بعده، فكذلك « المخترع » لا يكون مخترعاً إلا بالتخيل، والجهاز بعده.

## المصادقات وأثرها في الاختراع:

ثم عرج الدكتور على المصادقات وأثرها في الاختراع فقال: إن الفكرة الأساسية في الاختراع قد تأتي في بعض الأحيان كالوميض أو محض الصدفة، أو بدون أى مجهود عقلي من جانب المخترع. وضرب لي الدكتور مثلاً بنفسه، وكيف أن الفكرة الأساسية في « عملية اللحام الكهربائي » قد جاءت إليه عفواً الصدفة، فقال:

- كنت ألقى على طلبية العلوم في معهد (فرانكلين) في فيلادلفيا محاضرة في الكهرباء وكيف أن سائر أنواعها المدرجة بالكتب المدرسية ذات طبيعة واحدة وكنه واحد، وكان على النخذ أماني الجهاز الذي يعينهم على فهم ذلك ، فأثناء التجربة لفتت نظري شرارة كهربائية شديدة التوتر ، صادرة عن مجموعة من « أباريق ليدن » ، اختبعتها فوجدت أطراف السلوك الأصلية التي في خلالها أفرغ التيار شحنته - قد التحمت ببعضها البعض التحاماً جيداً ، خير إني احتجيت لفض اللحام إلى شيء من الجهد لا يستهان به .

وكان هذا كافيًا لثبوت هذه « الفكرة الأساسية » في عقلي ، ومن تلك اللحظة عرفت كيف أصنع جهازاً للحام المعادن بالكهرباء ، وتقتضت بعد هذا الكشف سنوات قلائل ، ثم جاءت الفرصة للتنفيذ فنفذت الفكرة ، ومن ثم سمحت وانتشرت وأخذت مكانها اللائق بها في عالم الاختراع . ولا يزال النموذج الأصلي الذي صنعه بيدي شخصياً محفوظاً في متحف واشنطن الوطني . وضرب لي الدكتور منلاً آخر عن أثر المصادفات في الكشف بذلك « المزيج المعين » الذي ، رغم مزجه في أحد دروسه لغرض خاص - وقت كان يدرس في مدرسة الصبيان العليا فيلادلفيا - ولكن نسبة المزيج جاءت خطأً أدى إلى حدوث مزيج جديد ، لفت نظره ، فاختبره ، وما كان أروع من مزيج! لقد وجد الدكتور - لحسن حظه - أن في استطاعة هذا المزيج نقل التيارات الكهربائية من (ضغظ) إلى آخر . ومن (فولت) إلى (آخر) ! ويستطيع القارئ أن يتصور ولا شك ، أنه لولا تلك المصادفة ، ما كان يمكننا نقل الكهرباء لمسافات بعيدة من ضغظ إلى آخر ، ومن فولت إلى آخر ، تمثل هذه السهولة التي نلناها هذه الأيام .

### ثقافة المخترع :

ونحن نشاهد الآن أن المخترع الناجح ، هو الذي تتصف بثقافة شاملة ، وتدريب تدريجياً غالباً ، فإذا كان العالم يأخذ في التعقد بمرور الزمن فقد استوفقتى مدى ما يجب أن يكون عليه المخترع الناجح من العلوم في الأيام القادمة ، فأجبت أن أستشير رأي « بطل الاختراع » هذه الأيام ، فسألته رأيه فتفضل قائلاً :

- عندي أن العالم ليس آخذاً في التعقد بالدرجة التي تتصورها . وأعتقد أن الفرصة ما تزال سانحة لمن يشر عن ساعد الجهد ، كلما هنالك أن المخترع الناجح في الأيام القادمة يجب أن يكون عارفاً مادته جيداً ، وعلومه التي ستكون أساسية له هي : الكيمياء ، والطبيعة ، والرياضة ، فهذه العلوم الثلاثة بفروعها جميعاً ستكون ضرورية للمخترع جيداً ، وهو لن يستطيع الاقتصار على هذه العلوم فقط ، بل إن الثقافة العالية في سائر العلوم الأخرى ستصبح ضرورية له أيضاً ، ولكن بنسبة أقل من الأولى طبعاً . وسيتقى

الاكتشافات تحدث لمحض المصادفة ، وستبقى صادرة عن بعض الدوافع والبواعث والحركات ، وكل ما يجب على المخترع النجاح عند حدوثها ، هو أن يكون فقط قادراً على إدراك واختبار كل ما يمكن أن يؤدي إليه الاكتشاف من الناحية العملية .

وبالنسبة للدكتور طومسون ، فقد كانت معرفته بالكيمياء مثلاً هي التي ساعدته على إدراك ضرورة استعمال « الفضة النقية » بدل « الفضة المخلوطة بالماديات » في المقاييس الكهربائية ، مما أدى بقياسه إلى التعرف على مقاييس غيره في مسابقة علمية .

### الطب الحديث والاختراع :

ويظن الدكتور طومسون أن استخدام الكهرباء في الطب الحديث ، سبب فتح الباب وتوسعاً أمام المخترعين ، ولا شك عندئذ أن الباب سيقف على مصراعيه حينما يتمكن للإنسان اكتشاف « انبعاث الكهربية » المخبرعة بالاستمرار خلف تلك العملية التي نسميها « الحياة » . « انظر إليهم الآن وقد استطاعوا إحداث شفاء أنواع شتى من الأمراض ! ليس ذلك بداية علم كامل وجديد في الطب الكهربائي ؟ »

كلما يعرف أن قليلاً من الناس هم الذين يستطيعون سماع أصوات يزيد عدد ذبذباتها على عشرة آلاف في الثانية ، وبالتالي يستطيعون تحمل (صدمة كهربائية) تزيد عدد ذبذبات تيارها على عشرة آلاف في الثانية .

وقد أتضح للدكتور طومسون بعد إذ احتير ما عسانا نستفيد من هذه المعلومات العامة ، أنه إذا سلمنا من هذا التيار الكهربائي على منطقة ما بين (الأيهام) و(السيابة) ، فإن هذا الجزء من اليد يصبح غير حساس - أو متهدراً على حد تعبير الأطباء - وفي هذه الحال يمكن استخدام السكين الساخنة لقطع اللحم في هذه المنطقة ، دون أن يشعر الإنسان بألم أو توجع غير عادي ، ومن هنا يقول الدكتور بأن التيار الكهربائي سريع الذبذبة يمكن أن يستخدم كنوع من (البنج) ، وخاصة في العمليات الدقيقة التي يصعب فيها التخدير الموضعي بالبنج أو غيره من العقاقير .

### كيفية نتاجية :

فإذا عرفت بمدى كل ما تقدم أن الدكتور طومسون يخصص من يومه للفنون والقراءة وقتاً لا يسمان به ، استغله جيداً حتى صار مصوراً بالزيت بارعاً ، له عدة لصور جميلة ، وموسيقياً لا يكتفى بالمزف على الآلات الموسيقية فقط ، بل يصنعها لنفسه ، وهو أيضاً لا يفتى له غبار في التصوير الشمسي ، وإذا عرفت أنه لا يستسلم لليأس مطلقاً ولا يعرف التشاؤم - ثم يبرح - إلى ذهنك بمدى ما تقدم أنه الآن العالم الأمريكي العملي الأول ، أدركت ما يجب أن يكون عليه مخترع المستقبل -

## في التاريخ القديم :

### روما الجمهورية

عن المؤرخ الانكليزي مائدل كريجتون

يظهر أنه لاجديد تحت الشمس حقاً ، ويظهر أيضاً أن حدود الاختراع الفكري في الانسان محدودة كذلك ، وإلغياً منطوق تفسر تلك الحروب الفاضحة التي يعب بها العالم الآن ، والتي يدلها التاريخ على أن مثلها بالذات قد حدث في العالم القديم ؟ فإذا كان تاريخ العالم يتكرر ، فما أحرانا أن ندرس التاريخ القديم ، باحثين شغليين ، مثبتين نافرين ، فلا تعرض بعد لما وقعت فيه الانسانية قديماً .

وحيث إن التشريع في العالم الآن مستمد - قليلاً أو كثيراً - من التشريع اليوناني والروماني القديمين ، وهذين مأخوذين من التاريخ اليوناني والروماني القديمين ، فما أجدد أن ندرسهما بشيء من التحليل ، حتى إذا استطعنا أن نحصل من مثل هذه الدراسة على فائدة واحدة فقط ، كانت دراستنا ناجحة .

وقد تصدى المؤرخ الانكليزي الكبير الأستاذ «مائدل كريجتون» لدراسة تاريخ الرومان فكانت «روما الجمهورية» أول بحوثه ، التي نعربها للقارىء فيما يلي :

\*\*\*

لما صمم الرومان على أن لا يكون لهم ملك ، سلموا مقاليد الحكم إلى رجال كان الواحد منهم يتولاه سنة واحدة فقط ، وأسموه «ديكتاتوراً»<sup>(١)</sup> ، وظل الحكم هكذا حتى اتضح لهم أن السلطة التي خولوها الدكتاتور ماتزال كثيرة على رجل واحد ، وعز على رجال الحروب أن يتفرد منهم بالحكم رجل واحد فقط ، فقاموا ضده ونصبوا مكانه رجلين من ناهي الضباط يتوليان الحكم لمدة سنة واحدة فقط ، وأسموهما «القائدين» ، وأظهر التواد الذين تولوا الحكم مهارة في تصريف سائر الشؤون ، ولما لم تقتصر مهارتهم على شؤون الجيش ، أسموهم «المستشارين العامين» - مكافأة لهم - ولم تلغ الدولة نظام «الديكتاتورية» بل احتفظت به لوقت الحاجة ، فعند ما كانت تهدد الأخطار البلاد ، كانوا ينتخبون «ديكتاتوراً» مؤقتاً ينتهي حكمه بزوال الخطر ، وبعض هؤلاء الدكتاتوريين المؤقتين استمر حكمه أكثر من ستة شهور ، كان

(١) التهرب الشائم لفظة Dictator ومعناها بالغة الانكليزية «الذي يملئ على نفسه» .

فيها الحاكم الأوحده الذي لا مرد لحكمه، وكانت حقوقه لا تقل عن حقوق الملوك السابقة؛ أما في الأحوال العادية « فالمستشاران العامان » هما اللذان كانا يرأسان المجلس النيابي . وهما اللذان كانا يتودان الجيش في المعارك . واتسعت كثيراً سلطة المجلس في عهد المستشارين العموميين مما كانت عليه أيام الحكومة الملكية ، وصار التشريع لا يسرى ولا ينفذ إلا بعد موافقة الوطنيين .

### الصعوبات الأولى :

ولكن الحكم الجمهوري في روما قد احتاج في استقراره وتوطيد أركانه إلى وقت ليس بالتليل ، وفي الأيام الأولى للحكم الجمهوري لم تكن روما قوية قوتها أيام الحكم المملوكي ، فتهزرت المدن اللاتينية الأخرى فرصة تغيير نظام الحكم وهاجتها كماهاجها الطسقانيون أيضاً؛ وحاصروها بحراً وأتلفوا الأراضى وعانوا فيها مفسدين ، فعانت روما كثيراً من جراء ذلك ، حتى لقد توهم بعض المؤرخين أنهم استولوا عليها؛ ولكن روما طردتهم بعد جهد جهيد، وبعد إذ كان ( الرومان الدخلاء )<sup>(١)</sup> في حال تناهي بؤسها ، نظراً لأن أغلبهم كان يشتغل بالزراعة، والحرب من شأنها أن تخرب الزراعات والحقول ، هذا على ما تحتم عليهم من الخدمة في الجيش دون أن تكون لهم أية مكافأة مالية على خدمتهم ، وعلى ما تحتم عليهم كذلك من دفع الضرائب الجديدة التي كانت تفرضها الولاية عندما يخرج مركزها المالى؛ ومن هنا لاجب إذا رأينا ( الرومان الدخلاء ) يفرقون في الاستدانة من ( الرومان الوطنيين ) الذين اشتهروا فرصة عوز هؤلاء محاولوا تمكين نفوذهم في الولاية عن طريق إذلالهم بالدين ، وكان قانون القروض المدنية عند الرومان صارماً للغاية، ظالماً أقصى الظلم ؛ إذ أنه كان يجعل للمدين ملكاً للدائن يحق له سجنه — دون محاكمة — في سبيل دينه كما يجوز بيعه رقيقاً ، وكانت بيوت ( الرومان الوطنيين ) تتحوى سجناً ملحقة بها ، فلما كثر المدينون غمت سجون بيوت الدائنين !

### الرومان الدخلاء يحكمون أنفسهم :

وأخيراً ضاق ( الرومان الدخلاء ) ذرعاً بتلك التسوة التي كان يعاملهم بها ( الرومان الوطنيين ) ؛ ففي عام ٩٤ ق.م خرجوا كلهم مجتمعين من روما إلى تل على مسافة أميال قليلة منها ، على أن ينشئوا لهم هناك مدينة جديدة . ولما كان هؤلاء ( الدخلاء ) الذين يفلحون الأرض ويقومون بسائر الأعمال اليدوية فيمكنك أن ترى — غير محتمل — أن ( الوطنيين ) أسقط في أيديهم من خروج ( الدخلاء ) لما يمكن أن يصيب المدينة بعد ذلك من تلف ودمار . واجتمعوا يتشاورون

(١) هم المبروتوني في الآتي كثيرة باسم Plebeians ، وانقصود بالتحية الناس الذين قنعوا إلى روما إذ لم يشعروا فيها بعد اتسعت حدودها . أما أهالي روما الأقدمين اسم الوطنيين أو Patricians

الأمر، فقررُوا في نهاية ذلك الاجتماع إرسال الحكاء الماكريين (١) ليحاول الضحك منهم بشيء من السفسطة، فيحملهم على الرجوع. وفعلاً ذهب ذلك الماكر وقص عليهم القصة الخرافية الآتية:

« حدث ذات مرة أن تأمر جميع أعضاء الجسم على « المعدة » قائلين لا تقسم: بينا نحن الذين نتعب ونشقى، إذ بالمعدة راقدة على أركانها وسطنا تأخذ ما تأتي به وتمتع به وحدها، دون أن تبدل أي مجهود، فلنضرب عن العمل حتى يميتها جوعاً أو تشترك معنا. فأضربوا واستمر إضرابهم حتى جاءت المعدة جداً وبدأت تعرض، على حين كانوا قد بدعوا ويجوعون وبمروضون، تبعاً لجوع ومرض المعدة، فلما رأوا ذلك عادوا إلى التعاون معها، وعادت إلى العمل معهم، فنلكم مع (الوطنيين) مثل سائر الأعضاء مع المعدة، إذا أتمم حاولتم إماتتهم جوعاً فسوف تموتون بموتهم » وكانت هذه الخرافة كاثية لأن يعتقد (الدخلاء) بخطل موقفهم من (الوطنيين)، فاتفقوا مع الحكيم على أن يعودوا إلى المدينة مشترطين شرطاً واحداً، هو أن يتولى الدفاع عنهم « قواد » ينتخبونهم من بينهم.

ووافق (الوطنيون) على ذلك الشرط، فرجع (الدخلاء) وانتخبوا منهم ضباطاً أسموهم « الوكلاء العموميين ». فصاحت حال (الدخلاء) كثيراً بوجودهم، إذ كان في استطاعتهم تخليص أي (دخيل) من أي (وطني)، وكانت بيوتهم (حجى) يلتجىء إليه المطاردون، وكانت أبوابهم تفتح ليلاً ونهاراً، وأي إنسان يحاول إيذاءهم أو النيل منهم من (الوطنيين) تحكم عليه (الولاية) بتجريدته من حقوق (الوطنيين)، إذ اعتبرت أجسامهم مقدسة تتدليس أجسام الرسل والأنبياء.

\*\*\*

مما تقدم يمكننا أن نستنتج أنه كانت هناك حكومتان تجتمعهما حكومة واحدة: حكومة (الوطنيين) ورأسها (المستشاران)، وحكومة (الدخلاء) ورأسها (الوكيلان). ولكن رغم هذا الاتفاق فإن كثيراً من الاعتداء قد وقع من إحدى الحكومتين على الأخرى، مما أدى إلى ثورة المعتدى عليه على المعتدى، ليأخذ لنفسه بالنار، وهكذا وقعت روما في فوضى داخلية عنيفة انتهت بإعلان انفصال الحكومتين، وأخذت كل منهما تعمل على حكم نفسها بنفسها فقط.

الصراع بين الوطنيين والدخلاء:

ولقد يمكن أن نظن أن وجود حكومتين مستقلتين داخل أسوار روما، كان من شأنه ألا

يجعل روما ولاية قوية لها في النتج والغزو ، ولكن الحقيقة غير ذلك ، فإن المائى سنة الأولى من حياة روما الجمهورية كانت صراعاً مستمراً بين الوطنيين والدخلاء ، ولكن كلا من الطرفين كان يخضع لدستور الولاية كل الخضوع ، فكان يعتبر الطرف الآخر زميلاً له في الحقوق المدنية والسياسية ، ولو أنه كان يعمل على معارضته في بعض الأمور ، ولكنه كان صراعاً سلمياً أكثر منه دموياً ؛ ولم يذكر أحد مؤرخى روما القديمة أن حرباً أهلية أنشبت أظفارها بين الحكومتين ، وعلى التقيض من ذلك نرى الحكومتين تتعاونان قلباً وقالباً في تصريف الشؤون الخارجية ومحاربة الأعداء .

ما أفاده الرومان من هذا الصراع :

وأيه أمة على اعتماد الإفادة من تجارب الحياة ، لا يمكن أن تنال من مثل هذا الصراع إلا أحسن الفوائد .

وهنا نحن أولاء نرى الرومانيين قد تعلموا منها أن يكونوا قساة رحماء في نفس الوقت ، وعلمت كل مواطن — سواء أكان وطنياً أم دخيلاً — ما عليه من الراجبات نحو الولاية ، وأوجدت أمامه عملاً مستمراً يجب عليه أن يؤديه كأحسن ما يكون الأداء .

واحترم الدخلاء أصحاب الولاية الوطنيين ، وعرفوا أنه لا انتصار لهم عليهم إلا بالعمل لما فيه صالح الولاية ليكون هذا دليلاً عملياً على أهم يستحقون أن ينالوا كل مطالبهم منهم . وتمسك المواطنين في بائى الأمر بامتيازاتهم كل تمسك ؛ ولكنهم حين لاح لهم شبح خراب البلاد إذا أصروا على موقفهم ، ساموا للدخلاء بمطالبهم ورضوا فأنتهى أمر ذلك .

ومن هنا تعلم الرومان فوائد البعاعة والالتقياد وحكم النسر والمثابرة ، كما تعلموا أن يكونوا عتلاء في حياتهم الخاصة ، وفي شؤونهم العامة كذلك ؛ معتبرين آحاد كل من الفريقين آحاداً تكونون كلاً لا يتجزأ .

وهذه « الحكمة السياسية » — كما أسموها — قد ساعدتهم كثيراً في أيامهم التي تلت ، حتى لقد أحدثوا في دساتيرهم بعض تغييرات استوجبها الحال ، دون أن يصدح عن ذلك تمسكهم الشديد بتديهم . ودون أن يكون حدوث التغيير طرفة أو أكثر طيشاً . وهو تعلمهم حكمة الفرار وقت إذ يجب الفرار ، وإحداث التغيير عندما يجب حدوثه ، هو فقط الذي جعلهم أملاً لحكم العالم كله ، عند ما تم لهم فتحه .

ماذا كانت مطالب القرية؟

وقبل أن ننتقل من الكلام عن هذا الصراع ، لا بد لنا أن نتكلم عن بعض المطالب التي كادح لتحقيقها كل من الفريقين . ظل هذا الصراع مائى عام ، ويمكن تقسيمه إلى فترتين :

الفترة الأولى تبدأ من عام ٤٩٤ وتنتهي في عام ٤٥٠ ق. م ، وفيها حاول الدخلاء أن يتخلصوا من المظالم التي لحقتهم .

الفترة الثانية تبدأ من عام ٤٥٠ وتنتهي في عام ٣٠٠ ق. م ، وفيها حاول ( الدخلاء ) الاشتراك في حكم الولاية إلى آخر ما يمكن الحصول عليه .

فأما أول محاولة للتخفيف من بؤس وفاقه الدخلاء ، فقد كانت ( قانون الأراضي الحربية ) الذي أصدره ( سبيروس كاسيوس ) عام ٤٨٦ ق. م .

كان ( سبيروس ) هذا من الوطنيين وكان مستشاراً عمومياً أدى في مدة حكمه لولاية كثيراً من الخدمات ؛ أهمها عقد صلح مع المدن اللاتينية التي كانت تضارع روما قوة .

وقد وصلت إلى سمعه أنات ( الدخلاء ) من عبء الديون الباهظة التي أغرقهم فيها ( الوشبيون ) ، والظاهر أنه كان رجلاً إنسانياً قبل أن يكون وطنياً ، وإلا فبماذا تفسر اقتراحه على ( المجلس النيابي ) تقسيم الأراضي الاميرية <sup>(١)</sup> بين فقراء الدخلاء عسى ذلك يخفف قليلاً من بؤسهم وفاتهم ؟

وكان المجلس كله حتى ذلك الوقت من الوطنيين ، لذلك نراه أقره لعدم إثارة الدخلاء ، ولكنه من القوانين التي وضعت على الرف إلى وقت ما . وقدكره الوطنيون ( سبيروس ) هذا ، وفكروا

في طريق يتخلصون بها منه ، فاتهمه بعضهم أمام المجلس بأنه يرمي من إصدار مثل هذا القانون

إلى أن يكون رجلاً شعبياً ، ثم يقوم على أكتاف الشعب ويعطي الملكية من جديد ، وكانت هذه التهمة كافية لقتله شر قتلة ١١ عام ٤٨٥ ق. م ؛ ولكن ( الدخلاء ) الذين من أجل صالحهم

قتل ( سبيروس ) لم يتسوا هذا القانون ، وسوف نسمع به مرة أخرى .

### كيف قويت شوكة الوكلاء ؟

ازدادت أماسة ( الدخلاء ) بعد مقتل ( سبيروس ) وتبع ذلك ازدياد خطورة ( الوكلاء ) ، فبدأ ( الدخلاء ) يعتبرون الوكلاء حكمهم الذاتيين ، وبدأ ( الوكلاء ) كلما جد خطب

يستدعون قبائل الدخلاء كلها لمناقشة ما يجدر بهم أن يفعلوه أو يتولوه . فكان ( الدخلاء ) يحضرون كما دعوا ، ويصرفون الشؤون التي تهم القبائل كلها ، كلاً وفقاً لمصلحة قبيلته ، وكانوا

في بادئ الأمر يقررون الحلول فقط ولكنهم لا ينفذونها ، وطلباً لم ترق ( الوطنيين ) من ( الدخلاء ) هذه الاجتماعات فأولوا منعها ، فلم يزد ذلك ( الدخلاء ) إلا تمسكها وتعلقاً

بأهدافها ، ومن هنا زادت أهمية هذه الاجتماعات . ومن هنا أيضاً يمكننا أن نقول كما تقدم إنه صار في روما حكومتان : حكومة ( المستشارين ) ، وهذه تستشير ( المجلس النيابي ) ثم تصدر

القوانين برضاء الأسر الوطنية ممثلة في قرار يصدره ( مجلس العائلات ) ، وحكومة ( الوكلاء العموميين ) التي تستشير ( مجلس القبائل ) ، وكانت قرارات هذا المجلس ذات أثر وثقود ، ولو أن

(١) كانت روما عند ما تحتل أرضاً أجنبية تقسمها ثلاثة أجزاء : للوطنيين جزء ، والآلهة التي كانت تعبد

جزء ، وجزء آخر يصبح من الأراضي الاميرية ، وهو المقصود هنا .

الوكلاء العموميين لم يكونوا يستطيعون وضع أى قانون ؛ إلا أنه كان فى مسكنة (الوكلاء) حماية أى شخص يخرج على قانون يصدره (المستشاران) ولا يوافق عليه (مجلس القبايل) ، ومن هنا يوقف تنفيذ القوانين التى لا يقرها (الدخلاء) بطريق عملية صرفة .

### مجلس العشرة :

ولم يكن مسكناً أن تظل هذه الحال طويلاً ، ففي عام ٤٦١ ق . م ، أقرح (الدخلاء) إلغاء نظام (الوكلاء) و (المستشارين) ، وتولية الحكم عشرة رجال ينتخبون من (الدخلاء) (والوطنيين) على السواء ، وعلى هؤلاء العشرة وضع القوانين ، ثم كتابتها وتعليقها للناس جميعاً فى (السوق العمومية) <sup>(١)</sup> لئلى يعرفها الرومان كلهم ، ويعمل بها الرومان كلهم سواسية ، وكان الرومان كلهم يجتمعون فى السوق ، وحتى ذلك الوقت كان إصدار القوانين قد احتفظ به (الوطنيون) لآتسهم ، لذلك نراهم لم يجيبوا هذا الطلب بآدى الأمر ، وكانت السنوات العشر التالية صراعاً عنيفاً من الطرفين بمناسبة هذا الاقتراح ، انتهى بفوز (الدخلاء) عام ٤٥١ ق . م .

وانتخب مجلس العشرة فوضع القوانين وعلقها فى السوق كما أراد (الدخلاء) ، ولكن أحد العشرة كان رجلاً متمكراً متعالياً ، (وكان يسمى آيبوس كوديبوس) ، وكان دائماً يناقض آراء المجلس ، فحدث مرة أنه أراد لخادمه فتاة رجل من (الدخلاء) فأوصى أحد أتباعه أن يقول : إن (فرجيناً) - وهو اسم الفتاة - ليست حقاً ، ابنة ذلك الدخيل وإنما هى رق من بين عبيده . وكان (آيبوس) هو المكلف بالفصل فى الأمر ، فما أسرع ما أقر المدعى على دعواه ؛ وكان (الدخيل) جندياً حثين سمع الحكم أسرع إلى روما من المعسكر ليودع فتاته ؛ ولكنه بدل أن يودعها صمد إلى سكين اقترضها من أحد القصابين من أصدقاءه فى السوق وشج بها بطنها وهو يقول «هذه هى الطريق الوحيدة لآبقائك حرة يا بنيتى» .

وهاج هذا الحادث الدخلاء كلهم ، فناروا ضد (آيبوس) ومجلس العشرة معاً ، وأبدوا عن الحكم ؛ وأعادوا نظام الوكلاء والمستشارين مرة أخرى ، وكان الدخلاء قد اكتسبوا حتى الاشتراك فى إصدار القوانين ، فن الالحظة التى أخلى فيها عن الحكم مجلس العشرة فى عام ٤٥٠ ق . م لم يصادفوا من الفل ماصادفوه من قبل .

### المراقبون :

وطوال المدة من عام ٤٥٠ إلى عام ٣٠٠ ق . م ، وهى فترة الصراع بين الفريقين ، كان (الدخلاء)

يحاولون أن يكون منهم بعض من يشغلون مناصب القضاء والحكم ، ولا تقصر هذه الوظائف على الوطنيين ؛ ففي سنة ٤٥٠ لم يكن يحق لهم تولى أية وظيفة رسمية من مناصب الدولة ، ولكن ما جاءت سنة ٣٠٠ حتى كان يحق لهم الجلوس على منصة أية وظيفة يرشحون أنفسهم لها وينجحون في الانتخاب . وبلغ الصراع أشده على منصب ( المستشار العمومي ) ، فقد بذل (الوطنيون) جهودهم لحرمان الدخلاء من التقدم إليه ، وطال الصراع حوله ، ولكن الهزيمة صادقت (الوطنيين) مرة أخرى ، ونال الدخلاء حق الترشيح لمنصب ( المستشار العمومي ) ، فلما رأى الوطنيون ذلك ، عملوا على الانتقاص من سلطة ( المستشار ) ؛ بأن أشركوا مع (المستشارين) في الحكم رجالاً أسمى ( المراقبين ) ، لا ينتخبون إلا من الوطنيين فقط ، ويقولون منصبهم لمدة خمس سنوات ، وتكون مهمتهم مراقبة الناس والبحث عن أخلاقهم وطبع نفوسهم بتعداد الولاية ، ورأى المراقب في سيرة كل شخص ، وقيمته في نظر الولاية ، ومن هنا ترى تعدد توسيع السلطة التي خوات المراقب بقصد الانتقاص من سلطة (المستشارين العموميين) .

ولكن وجود المراقب ليمد الناس ويقدم التقارير الوافية عنهم ، يدلنا من جهة أخرى على تعلق الرومان وحبهم النظام .

### نفوذ مجلس القبائل :

إلى ذلك الوقت كانت روما دائمة الاشتغال بالحروب ؛ ولما كان (الدخلاء) هم الذين أظهروا نبوغاً في الحرب أكثر من (الوطنيين) ، فقد ساعدتهم ذلك كثيراً للحصول على نفوذ أوسع . وظل هذا النفوذ يتسع حتى طلبوا من (الوطنيين) أن تكون القرارات التي يصدرها مجلس القبائل بمثابة (قوانين للولاية) كما هي الحال في القرارات التي يصدرها (مجلس العائلات) ؛ ؛ واضطر (الوطنيون) إلى إجابتهم لهذا الطلب ، ولكنهم لم ينفذوا شيئاً من القوانين التي أصدرها مجلس (القبائل) ، لذلك بقي الصراع مستمراً .

وأخيراً في عام ٣٧٦ ق . م اعترفت اثنان من (الوكلاء العموميين) أن يكتسبا للدخلاء الحق في منصبى (المستشارين العموميين) — وهما (كابوس لوسينيوس) و(لوسيوس سكتيوس) — فجمعا (مجلس القبائل) وأصدرا ثلاثة قوانين في وقت واحد ، وطلبوا من (الوطنيين) تنفيذها في الحال . وكانت هذه القوانين الثلاثة في مصلحة فقراء وأغنياء (الدخلاء) ، لذلك هبوا مرة واحدة عاملين على تنفيذها .

أما هذه القوانين فهي :

- أولاً — يجب أن يساعد الأغنياء الفقراء على دفع ديونهم .
- ثانياً — إذا انتهى الفقراء من تسديد ديونهم أعطى لهم قطع صغيرة من الأراضي الحربية

الأميرية يعطى للوطنيين ، ولا يحق للأثرياء الإراعية مواشيهم في بعض هذه الأرض وزرع القليل .  
ثالثاً — يجب أن يكون أحد المستشارين العموميين من الدخلاء .

ويطلق على هذه القوانين الثلاثة عادة اسم ( قوانين لاسينيان ) . ويمكننا أن نتخيل جيداً كم غاظ ( الوطنيين ) طلب ( الدخلاء ) منهم تنفيذها في الحال .

واقضت سنوات عشر كلها صراع مستمر ، كان ( لوسينيوس ) و ( سكتيوس ) ينتخبان فيها ( وكيلين عموميين ) عاماً بعد عام ، وكانا يستغلان وكالتهما إلى آخر حد مستطاع ، مما جعل ( الوطنيين ) يتوقفون عن انتخاب ( المستشارين ) خمس سنوات كاملة ، بحجة أن ليس هناك فائدة من انتخاب ( مستشارين ) ، مادام ( الوكيلان الوطنيان ) كفيلا أن يجاميه كل خارج على القوانين واللوائح التي يصدرها المستشاران ؛ وإدأ فقد اضطر ( الوطنيون ) إلى التسليم أخيراً بهذه القوانين الثلاثة ، وانتخب أول مستشار عمومي دخيل سنة ٣٦٦ ق . م .

### نهاية الصراع :

وفي سنة ٣٦٦ هذه ظهر انتصار ( الدخلاء ) المبين واضحاً . وكان عليهم بعد انتخاب المستشار الدخيل أن يصارعوا ( الوطنيين ) حتى ينفذوا هذه القوانين الثلاثة فعلاً بعد تقريرها كتابةً ، ومكر الوطنيون فعمروا على إحراج مركز المستشار الدخيل ليشفل بتوليده الدخلاء مدة طويلة ، يكون فيها قانون الأراضي الأميرية قد تنوسى ؛ ولكن المكالم لم ينفذ هذه المرة فانقصر الدخلاء ونقضت القوانين الثلاثة ، وصار للدخيل من الحقوق المدنية والسياسية ما للوطني وفق ما تسمح به العدالة والمساواة وحاجة الحكومة . بل لقد حاز الدخلاء أكثر مما نال الوطنيون ، لأن مناصبي الوكيلين العموميين كانوا باقين لم يلقيا ، في حين أنه لم يكن يوجد مثلها عند ( الوطنيين ) ، وعلى أنه لا بد أن يكون أحد المستشارين منهم ويجوز أن يكون منهم الاثنان ، ومن هنا ترى أن الوطنيين قد فقدوا في آخر الأمر أغلب الأشياء ، نظراً لإصرارهم على اختصاصهم بها وحدهم .

وفي الحق أن هذا الصراع العنيف بين الوطنيين والدخلاء هو صراع عجيب جداً فيجب أن نذكر أن كلا من الفريقين كان يعيش في نفس روما ، وأن رجال الفريقين كانوا يقابلون بعضهم البعض في مختلف الشوارع والطرقات ، والفريقان — على عداوتهما — لا يقتلان ولا يتجارمان ولا يتجرش أحدهما بالآخر عملياً في قليل أو كثير . وإنما كان صراعهم سلمياً على قدر ما تسمح به قوانين الولاية ، ولو أن كليهما فكر مراراً في تغيير هذه القوانين التي تحده وتحميه عن النصر ، كان صراعاً عنيفاً ، ولكنه صراع احتفظ فيه كل من الطرفين بهويته ولم يستعمل أحدهما الانتصار ، بل تركه يأتي وقت ما يريد ؛ لأنهم كانوا يعرفون أن النصر في النهاية للأقوى ، مهما يظل زمن الصراع .

والتاريخ لا يحدثنا عن دولة كانت في صراعها الداخلي ، أعقل ولا أحزم من روما القديمة ، اللهم إلا إنجلترا .

# الأدب في روسيا

## أدب المرأة والحياة

يجرى فريق من النقاد الغربيين على طريقة مبتكرة لتعريف الآداب وتمييزها من بعضها ؛ فهم لا ينسبون الأدب إلى اللغة التي يكتب بها ، جراً على القاعدة التي تتبعها حتى اليوم ، بل يعمدون إلى أظهر ميزات أدب من الآداب فيعرفونه بها ، ولما كان لكل أدب ميزة خاصة كانت هذه الطريق شبه مأمونة ، لا تخشى منها لبس ولا عثاراً إلا فيما ندر .

وهكذا أصبحنا نطالع فصولاً متممة في أدب « الرقة والظرف » لا في الأدب الفرنسي ، ونقرأ بحوثاً عن أدب « البلاغة والمثانة » لا عن الأدب الإنجليزي ، ونستظهر متوناً من أدب « القوة والجبروت » لا من الأدب الألماني . . . ولو جربنا على هذه القاعدة ، لجاز لنا أن نحدث قراء « المعرفة » الغراء ، عن أدب « الجرأة والحياة » لا عن الأدب الروسي ! وإذا كان أولئك النقاد قد وقفوا بعض التوفيق في الأدب الفرنسي والأدب الإنجليزي والأدب الألماني ، فإننا لنحسبنا وفقنا كل التوفيق في تعريف الأدب الروسي ، والأدب الروسي الحديث خاصة ، فهو أدب « الجرأة » وأدب « الحياة » معاً ، ولكنه أدب الحياة أكثر منه أدب الجرأة ، لأنه مطلق في الأولى مقيد في الثاني .

ليس من شك أن الأدب الروسي جرى ، وجرى إلى حد بعيد ، سواء في ذلك المواضيع التي يطرقها ، والمذاهب التي يبشر بها ، والأساليب التي يلجأ إليها ، ولكنه رغم هذه الحرية يرتجف فرقا من شبح سلامة الدولة والتأمر على قلب النظام الاجتماعي الحالي ، فهو يستطيع أن يطرق كل موضوع ، ويستطيع أن يقول فيه كل ما يريد ، إلا أنه لا يستطيع أن ينقد ، بل يستطيع أن يذكر النظام الراهن في البلاد الروسية — اجتماعياً كأن أم إدارياً — بكلمة اللهم إلا إذا أراد الإطناب في مدحه ، والإغراق في حرق البخور لرجال وعوادله .

وإذا جرأة الأدب الروسي ليست جرأة مطلقة ، وإنما هي جرأة نسبية ، تقيدها المصلحة العامة بقيود تقيده ، ولكنها على كل حال جرأة طموحة تفتتح لها في كل يوم وفي كل ساعة ميادين جديدة ، وساحات لاعهد لها بها من قبل .

وهو أكثر من ذلك كله ، أدب « الحياة » ، لا حياة الأبهة والخرف ، بل حياة البساطة

والسذاجة ، حياتك وحياتي وحياة أكثر الناس ، إن لم تقل جميعهم ، الحياة العاربية عن كل زينة ، البعيدة عن كل كلفة ، الغربية عن كل تصنع !  
ويكاد الأدب الروسي يرسم لنا هذه الحياة العادية رسماً لا يفضله الرسم الفوتوغرافي بشئ ، وإنما يقصر عنه ، بما في الأدب من صور نفسية ، وحالات فكرية لا تقوى عدسات المصور على التقاطها ، ويرع اليراع في تمثيلها براعة تختلف باختلاف مقدرة الكاتب ومهارته .  
والأدب الروسي من هذه الناحية أدب صحيح بكل ما في هذا الوصف من مدلول ، لأن الأدب الصحيح ينبغي أن يكون ظلاً للحياة ، يماشها ويعكسها في أمانة وصدق ، وفي صراحة وجرأة ، وينبغي ألا يقصر فضوله على طبقة من الطبقات ، أو ناحية من النواحي ، كما يفعل غيره من الآداب ، بل أن يشمل بحثه جميع الطبقات وأن يعنى بها جميعاً عناية متساوية متعادلة .  
وليس بين الآداب الغربية أدب تتوفر فيه هذه الشروط أكثر من الأدب الروسي ، أو مثله ، ولعله من هذه الوجهة أصح الآداب الأوروبية وأصدقها .

— ٢ —

ويتم الأدب الروسي الحديث بالبساطة في المعاني لا الأفكار ، وهذه البساطة نستطيع أن نلتصقها في الصحف والمجلات ، كما نستطيع أن نتلمسها في المؤلفات الأدبية والعلمية ، فهي أكبر ميزة للأدب الروسي ، حتى لتكاد تعرفه تعريفاً تاماً ؛ فهو أدب رائق صاف ، لا تعقيد فيه ولا إبهام ، ويندر أن تقع فيه على كلمة غريبة ، أو استعمال مهجور ، لأن الكاتب الروسي ، يصرف جل عنايته ليكون في متناول جميع الطبقات ، ولا يفتقر أحد - حتى طلاب المدارس - لمراجعة القواميس أو كتب اللغة لفهم ما يطالع ، ولا شك أن هذه البساطة أدت أعظم الخدمات للأمة الروسية ، لأنها كانت أقوى عامل على نشر العلم والأدب بين جميع أفرادها ، وهكذا ازداد عدد القراء وازداد ربح حملة الأقلام ، وازداد إخلاص الكتاب لمهنتهم ، فأخذوا ينظمون صفوفهم ويوحدون غايتهم ، فكان لروسيا في زمن غير طويل ، الشعب الذي أراده لها زعماءها وعواهلها .

وهناك ظاهرة قوية تطل عليك بين السطور ، وهي الرغبة في الإصلاح الدائم المتواصل معاً ، الذي يجعل - أو بالأحرى يحاول أن يجعل - نظام اليوم خيراً من نظام الأمس ، ونظام الغد خيراً من نظام اليوم !

ولست أدري أي الخصائص تفنن المطالع وتغريه على إدمان المطالمة ؟ ولكني أعلم وأعترف أنني لم آخذ كتاباً روسياً إلا أتيت على آخره في جلسة واحدة ، ولعل غيري من محبي الأدب الروسي يشعرون مثل شعوري هذا .

وأنت تستطيع أن تتناول ما يقع بين يديك من المؤلفات الروسية ، وتستطيع أن تبحث فيها ، وأن تبحث فيها جيداً جيداً فلا تقع على أثر لما تجده في بعض الكتب الغربية من خلاعة وتهتك وغرور ، لأن المراقبة على المطبوعات شديدة ، لا تعرف رقفاً ، ولا تلجأ إلى لين . وهذا لا يفيد أن الأدب الروسي خال من كتب تبحث في المسائل الجنسية ، وتشرح فسيولوجية العمليات التناسلية ، فهذه المؤلفات أكثر ما تجدها في البلاد الروسية ، ولكنها مؤلفات علمية ، وعلمية خالصة تبحث هذه الأمور الخطيرة بصراحة واحتشام ، وهذا ما يفرقها ويميزها من غيرها من الكتب التي تطرق هذه المواضيع ، لاخدمة للعلم ، بل لاستنارة تعواطف وإلهاب المشاعر .

— ٣ —

للأدب الروسي أنصار ، ولهؤلاء الأنصار عقيدة أو شبه عقيدة في مكانة الأدب الروسي الحديث ، لا تزعمها آراء ناقد منها عظمت شهرته ، وقد كنا نعتقد أن الطفرة محال ، ولكن فزعزت عندنا هذه العقيدة ، لأننا ألقينا أنفسنا إزاء أدب اجتاز في أعوام قليلة ، وقليلة جداً إلى عمر الآداب ، ما لم يجتزه غيره في مئات السنين ، ولقد كان تطوره هذا شبه سلسلة من القفزات ، يندر أن يقوى على بعضها أقوى الآداب الغربية وأنشطها . وربما كانت قفزته الأخيرة - وهي التي أعقبت الحرب الكونية - أشد تلك القفزات خطورة وأبعدها أثراً في الآداب العالمية كلها إلا الأدب الروسي وحده ، لأنه إذا كان يتأثر بغيره من الآداب ، فهو يؤثر في أكثرها أضعاف هذا التأثير . ولا أشك لحظة أن الأدب العربي نفسه تأثر بالأدب الروسي الحديث ، عن طريق الأدب الفرنسي في الدرجة الأولى ، والأدب الإنجليزي في الدرجة الثانية ، وما هذه المجالات الجريئة التي انتشرت في القاهرة وفي بيروت في السنوات الأخيرة ، إلا أنصع دليل على هذا التأثير غير المباشر . وقد تبدوا آثار الأدب الروسي الحديث أكثر جلاءً وأشد وضوحاً في الأدب العربي عندما تستقر حرية الفكر في الشرق العربي استمراراً تاماً غير منقوص .

— ٤ —

ويعد الكاتب الروسي من أسعد الكتاب حظاً في العالم ، لأنه إذا عرف كيف يدبر قلبه بين أنامله ، يستطيع أن يربح أرباحاً طائلة ، قد لا يحلم بها حتى فيقول الكتاب والمؤلفين في غير بلاد « الفردوس الأرضي » .

ولعل الأرقام أبلغ ما يكون في هذا الميدان ، لأنها تدل بوضوح على مبلغ السعة التي يهتمع بها الكاتب الروسي الراضى عن الحال الراعنة ، لا الناقم عليها ، وبعبارة أوضح ، الكاتب الذى يطبل ويزمر للنظام الاجتماعى الحالى فى روسيا ولا يذكره إلا بالمديح والإطراء . فبيننا راتب العامل المتوسط يتراوح بين المائة وخمسين والثلاثمائة روبل فى الشهر ، وبين راتب الطبيب يتراوح بين الثلاثمائة والأربعمائة روبل فى المدة ذاتها ، يبلغ ربح الكاتب — والكاتب المتوسط — ألفين روبل ، تهتمر عليه من حقوق التأليف فقط ! ... وفى شهر واحد !!

وقد يرتفع هذا الربح عند كبار الكتاب ، فيصل ستة آلاف وسبعة آلاف روبل ! وربما كانت مهنة النشر والتأليف أربح المهن فى روسيا ، ولكنها — فى الوقت ذاته — أضيقها حرية ، لأن الكاتب يجب أن يرضى زعماء روسيا ، قبل أن يرضى وجداته ، وقبل أن يرضى قراءه . وويل وألف ألف ويل لمن تحدته نفسه بكتابة كلمة نقد للنظام الحالى فى روسيا !!

ولهذا السبب انصرف عدد غير يسير من أعظم كتاب روسيا عن التأليف ، لأنهم ناقدون على الحالة الحاضرة ، ولا يستطيعون أن يظهر واقعهم على صفحات الجرائد ، أو يضعونها بطون الكتب ، ولعلمهم يتجنبون الفرص ليصارحوا مواطنهم بما يضمرون .

وأرجح أن ما نطالعها فى صحف الغرب من طعن فى نظام روسيا الحالى ؛ مكتوب أكثره بأقلام روسية ، أو بأبناء من رجالات روسيا الناقلين ، وإن لم يكن تمهوراً بتواضع روسية ، ولا أدل على ذلك من بعض التفاصيل الدقيقة ، التى لا يمكن أن يطلع عليها غير الروسيين الأفصاح .

— ٥ —

ويرأس الحركة الأدبية فى روسيا شيان متحمسون ، يقدسون الحالة الراعنة فى بلادهم ويبالغون فى إطرائها ، وتكاد جهودهم تنحصر فى إصلاح النظام الحالى ، دون التعرض لجوهره . ومن أبرز هؤلاء : الكاتب الاجتماعى الشهير « كيرشون Kirshon » فهو أنشط حملة الأقلام فى روسيا دون منازع ، لاتراه إلا كاتباً ولا تسمعه إلا خطيباً ، وقد يدهشك أن تعلم أنه لا ينتظر محررى الصحف غير الروسية ليسألوه عما يرضون ، بل يذهب إليهم ويبحث عنهم لينلهم على ما يريد لا ما يريدون !

وهو سكرتير « جمعية الكتاب العمال » وله مؤلفات عديدة على جانب غير يسير من الأهمية ، ولعل خيرها مؤلفه عن « الحبز » الذى لاقى رواجاً عظيماً ، بحيث نعدت نسخته ، أو كادت ، بعد شهر واحد من ظهوره .

ولا يتسع لنا المجال لذكر كبار الكتاب الروسيين فى الوقت الحاضر ، وإنما نكتفى

بالإشارة إلى بعضهم ؛ فهناك الشاعر الكبير « إيفانوف Ivanoff » يذكي أئدة الشبان بما يكتبه لهم من شعر مرسل على طريقة محدثة ، أحسب أن بعض كتابنا الخياليين يتتبعون عنها ، وينسجون على متوالها ، بما يطالعونه منها في الأصل أو مترجماً إلى لغة أخرى . ويساعده في مهمته كثير من الكتاب الكبار أمثال « ليونيد Leonid » و « اليونوف Leonoff » و « سيلفانسكي Silzenski » و « بامفروف Pamphiroff » و « اناكار أفينا Anna Karavéiva » ومن المستحسن أن لا تغفل ذكر النوادي الأدبية في روسيا ، فهي من الرق بمكار بعيدة حتى إن لا يعود برئاسة نار من النوادي إلا لسكاتب عظيم ، أو مؤلف خطير ، ليدير حركة الأدب ويشجع من يستحق التشجيع من الشبان الناشئين . وهكذا فإن روسيا لا تدع رئاسة مؤسسة من المؤسسات الخيرية والاجتماعية والعلمية والسياسة ، إلا لأرجم من زعمائها ، ولأرجم مخلص بلغ حب روسيا منه أقصى حد ، بحيث لا تؤثر فيه دعاية ولا تستثيره مأخذ .

— ٦ —

ويعهد بتدريس الآداب في المدارس الثانوية والعالية إلى كتاب قديرين ، لهم في عالم الأدب مكانة محترمة ، وفي عالم التأليف مقام رفيع ، ويندر جداً أن نجد أستاذاً للأدب ليس له بين أدباء روسيا ذكر فاه أو اسم معروف . ويمرن الطلاب على الكتابة والخطابة بإرشاد أستاذ الأدب وتدريبه ، فهو ينتقى لهم المواضيع ، ولكنه يترك لهم ملء الحرية في معالجتها ، وكثيراً ما يرشدهم إلى المؤلفات التي يحسن بهم أن يطالعوها ليقوا الموضوع الذي يخالجونه حقه من البسط والتنصيل ، ويؤكد تكون حرية أستاذ الأدب مقيدة إلى حد بعيد ، لأنه لا يستطيع أن يلحق طلابه مبدأً أنديا لم تقره الحكومة في برامجها الرسمية ، ويحق للطلاب أن يناقشوا أستاذهم فيما يترجحه عليهم من آراء ، وأن يجادلوه بمجادلة علمية ضمن آداب الازمة بين أستاذ وتلاميذه . والحقيقة من التربية الأدبية لا ينالها الروسيون في المدارس بل في النوادي ، لأن المدارس تعنى بتهيئة عمال لا كتاب ، وقد ينهى الطالب الروسي دراسته الثانوية والعالية ، وهو ملم بالأدب من شعر ونثر كل الإلمام ، ولكنه لا يزال الأدب كهيئة إلا بعد خروجه من المدرسة ، وبعد أن تقر أهليته لذلك هيئة النادي الذي يناسب إليه . ولا يبعد أن يتحرر الأدب الروسي مما يعوقه من العراقل ، عند ما تستقر الحال في « الفردوس الأرضي » ، ويصبح للحرية الشخصية تلك الأهمية التي نشهداها في فرنسا وأمريكا ، وربما كان هذا العهد قريباً أكثر مما يتصوره الأدباء الروسيون أنفسهم .

إيراك شمشوش

[حلب]

# الخال فانيا

للطبيب الروسي أنطون تشيكوف

ولد تشيكوف عام ١٨٦٠ م من أبوين رقيقين الحال ، وقد اضطر - وهو لا يزال صبيًا - إلى العمل ليشغل أسرته من برائن الموت جوعاً ، واختار أن يكون عمله كتابة القصص الفكاهية ، ولم يكن يرجو من وراثته إلا كسب الرزق ، فلم يكن ينظر إل فنه نظرة فنان ولكن نظرة تاجر مكتسب ، إلا أن نجاحاً صادفه غير وجهة حياته وخلق منه أديباً من أكبر أديباء الروس في القرن التاسع عشر . وكانت حياته سلسلة متصلة من العمل المرهق والجهاد الشاق ، فتآكل جسمه الرقيق على مائة بنية ، وقضى مصدوراً .  
وقصة الخال فانيا التي تلخصها له من رواياته المسرحية الناجحة :

\*\*\*

نحن في حديقته بيت ريفي جلس فيها حول مائدة الشاي طبيب يدعى « استروف » وامرأة عجوز هي « مارينا » والطبيب رجل أعزب ساخط يشكو من الشكوى من حياته ، فهو يسليح عمره بين المرضى يعالج أدواءهم ويضمّد جروحهم ، نهاره مشغول بالعمل وليله مقطعوع بتلبية الاستغاثات ، ثم إنه بعد هذه التضحيات الجسام التي يبذلها للإنسانية لا يدري إن كنت سيدكره أحد من أفنى شعله حياته ليضىء لهم الحياة .

وقد أتى اليوم خاصة ليعود الأستاذ « سيرياكوف » . والأستاذ مريض عتيد يأتي إلا أن يشخص مرضه بنفسه ، ويصر على أنه مصاب بالروماتزم ، في حين يؤكد الطبيب أنه مصاب بداء المفاصل !

يجلس الطبيب مفكراً في خواطره الحزينة ، فيدخل عليه « فينتساي » شقيق زوج الأستاذ المذكور القديمة ، ولا نلبث حتى يظهر لنا جلياً أنه هو الآخر يشكو من حياته ومن الأستاذ ، أما حياته فلائها جافة مرة لا تحفظ له ذكرى جميلة من الماضي ولا تبشره بأمل زاهر في المستقبل ، وأما الأستاذ فلائه قلب نظام الدار يتصرفاته وطرق حياته الشاذة ، ولكن هذا إن أمكن أن يفسر لنا سخطه عليه فلا يمكن أن يكفى سبباً لبعض مرّ يدفعه له في صدره ويطلقه على لسانه ، فإذا سمعناه يتحدث بلمعة عن زوج الأستاذ الجميلة ( الجديدة ) فهمنا بعض القهيم ، وإذا سمعناه يتحدث عن الأستاذ متهماً إياه بأنه أفقده ربيع حياته وهو يتحدث بعلمه المزيف وقيمته التي كان يظنها في السماء وهي في أسفل الأرض ، فهمنا كل القهيم . والأدهى من ذلك

أن قرينه من هيلانا - زوج الأستاذ - مع ، يأسده منها أصاباه بنكسة خلقية ، فأض كسولاً مهملاً  
سكيراً ، وكان نشيطاً مجتهداً مستقيماً .

وإذا هو في سخطه يدخل الأستاذ « سيريا كوف » وزوجه هيلانا وابنته صونيا ( ابنة  
أخت فينتساي ) ، والأستاذ حديث العهد بالقرية ، وهو لم يقصد إليها إلا مضطراً بدافع الضرر ،  
وهكذا قنع بأن يقيم في هذا البيت الذي ورثه عن زوجته القديمة المتوفاة . . . يسرع الأستاذ  
بالدخول إلى غرفته ويبقى الجميع يتحدثون ، ويدور بينهم حوار يكشف لنا السر عن قلوبهم ،  
فالطبيب له مبادئ ثابتة ، هو ميال للثبات ينمى على الانسان كسله وجيبته ، إذ يهلك الغابات  
ويحرقها ويحرم الوجود جهالها ، وينير على حقوق الأجيال القادمة ، تلك الأجيال التي هي  
موضع اهتمامه وقطب أماله ، أما فينتسكي ( اطلال فانيا ) ، فهو على النقيض من ذلك ، لاترك  
غرائز السخط والهدم قراناً في صدره لغيرها ، لذا هو يسخر من الطبيب ومن الأجيال القادمة التي  
يعمل حسابها . فاذا تحدث إلى هيلانا أبدى لها أسفه على حياتها وأشفق بها من الكسل  
والملل اللذين يصيبانها بسبب زوجها ، وهي تضيق بحديثه ذرعاً وترد عليه ساخرة .

« آه ! الكسل والملل ! جميع الناس يرمون زوجي بكل سوء . . . وجميعهم يرموني  
بعطف وحنان ! لها زوج عجوز ! يالها من أمانة ويالي من شديدة الفهم لها ! إن كل الأمر - كما  
قال ستروف - أنك تزاع لإقتناء كل شيء من غير تمييز ، فكما تفنى الغابات تفنى الإنسان ، وبهذا  
لا تبقى على ظهر الأرض أمانة أو سداجة أو تضحية ، فإذا لا تستطيع أن تلحظ امرأة غريبة يهدوء ؟  
لأنه تسترق في قرارة نفسك عبقرية التخريب . . . ليس عندك رحمة لغاية أو شجرة أو امرأة . . .  
ولكنه يزور هذه الفلسفة ولا تتخلل هي بازوراره . . . وتستطرد حديثها متناولة في اضيع  
وملاحظات شتى . . . بعضها عن الريف وبعضها عن الطبيب ، والبعض الآخر عن صونيا وجها  
الظاهر للطبيب . . . ولكن ماله هو وملاحظتها . . . فإن عنده الأهم . عنده هذا الحب الملتهم  
فهو يصرح لها به . . . إلا أن اطماع حبه ضئيلة لا تناسب مع شدة حرارته . . . فهو يقيم بأن  
تسمح له برؤيتها ، وأن تتحمل الإصغاء إليه . . . ولكنه في كلامه يماو صوته ، فتجفل هي  
وتهمس في أذنه :

« بصوت منخفض والإسمعنا أحد » ، ويرد عليها بحرارة « دعيني أحذثك عن حي . . .  
لا تهزئي بي . . . وحسي الحديث سعادة كبرى » ، إلا أنها تضيق ذراعاً حتى بالحديث ، وتقول له وهي  
تحتقن عن عينيه « حتى هذا ثقيل »

\*\*\*

في سكون الليل ، وفي ساعة متأخرة منه . كان « سيريريا كوف » جالساً مع زوجته لا يرمق له  
جفن ولا يسكن له ألم ، والأستاذ لا تنتصر آلامه على جسمه الناحل ، فإن نفسه مضطربة قلقة ،

وخياله طائش لا يدعه يستريح ، فهو يتأفف من شيخوخته ، أضعاف ما يتأفف من مرضه ، وأي مرض هذه الشيخوخة ؟ لقد أنكهته وجعلته بغيضاً للقلوب ثقيلاً على النفوس ، لا يذكره لسان إلا بالسخط عليه والشكوى منه ، وهذه زوجه أقرب الناس إليه تجزع من شكواه المتكررة وتضيق ذرعاً بآناته وثرثرته . وهو - إلى كل ذلك - فقير يتألم من الفقر ، ويتحسر على جهده العلى الضائع ، وعلى الشهرة التي نشدها فما استجاب له ، فإذا دخلت ابنته لم يلق منها إلا اللوم ، وهي تلوّمه من أجل الطبيب الذي تحبه والذي يضايقه بمناده ، وبينما هو موزع بين هذه الخواطر المؤلمة يدخل الخال «فانيا» ويلج في أن تنصرف هيلانا وصونيا ليناما ، على أن يسهر هو معه أو يصرخ الأستاذ فرعاً ، إذ كيف يمكن أن يبقى مع من يتقته مقتاً ذريعاً ؟ ... فإذا ترفقت به الأم مارينا وأظهرت له الخنان سار معها طائماً إلى غرفة نومها كالطفل الغريب ، وتخرج كذلك صونيا ، ويبقى فينتسكي مع هيلانا ، ويحدها بتميمة بحبانها تألم لخال زوجها الذي لا يأمن لها ، وتشكو من ابنة زوجها التي تخصها لأوهى الأسباب وتتأفف من أما التي تستكبر على الجميع لما تحسه في نفسها من قوة الفهم وسعة الثقافة ، وتلوّمه هو على كرهه المفرط زوجها . ما هذه البغضاء القاتلة ؟ حقاً إن العالم لا تهدد طمأنينته الميكروبات وانجرمون ، نصف ما تهدده البغضاء . ثم إنها تطلب منه أن يصلح من أمر هذا البيت المشوه !

هو ! ولكن كيف يفعل ذلك وهو لا يدري كيف يصلح من أمر نفسه ؟ وبينما هي تحادثه يتنضح أمامها وتلاحظ أنه سكران سكرأ خفيفاً ، وعلى كل حال فهو لا ينكر تقائصه وعيوبه ، ولكنه من جهة أخرى يملن في غير ما خرج أن حبها هو المسئول عن كل ذلك ... وتضيق حديث حبه فتخرج .

ويجلس هو إلى نفسه يحاسبها : كيف أنها عبدت هذا الأستاذ في الماضي عبادة بطل من الأبطال ؟ وكيف أنها بدلت عن رضا خير ما فيها في سبيل خدمته وتوفير الراحة له ؟ ... ويقطع الطبيب عليه حبل تمكيره بدخوله وهو يهذي في سكره ، ويتمم الخال فانيا بحب زوج الأستاذ ، وينصرف حبل الجدل بينهما إذ تقبل عليها صونيا ، وتندفع الفتاة تلوم خالها على سكره وقد كان مستقيماً فاضلاً ، ولكنها تحذف من غلوائها إذ ترى الدمع يلمع في عينيه ... وتسمع صوته الضعيف يقول لها ، « هـ لو... لو كنت تعرفين » ؟ وتسأله في لطفة : « ماذا يا خال إذا كنت أعرف ؟ » ، ويرد عليها وهو يهيم بالخروج « إنه لمؤلم ... إنه لقبيح ... لاشيء ... سأقول لك فيما بعد .. لاشيء .. إني ذاهب » وتتمنى إلى الطبيب تلومه لوماً خفيفاً على سكره .. وتقول له إذا كان يحب البناء وينبى على الإنسان تخريبه مخلوقات الله الجليلة ، فكيف يسمح لنفسه أن ينهى جسمه وهو هبة من الله بالحر والعبدة ؟ ونحن عليه ونحده .. بل تلمح إلى حبها ، ولكنه يصدمها صدمة قاسية ، فإذا سأله ماذا يفعل لو كانت لها أخت تحبه ؟ أجابها بأنه ليس له في الحب مجال ... ويخفي أمام من

من امام عينيها . وهكذا تصدع قلبها بمثل ما تصدع به قلب خالها في نفس المكان ، إلا ان نفسها لا يعلق بها ما يعلق بنفسه من السخط والبغض . وتدخل عليها هيلانا وتتصافحان وتتصافيان وينساق بينهما الحديث فتؤكد هيلانا للفتاة أنها لم تتزوج أباهما طمعاً في شيء وإنما حباً فيه ، فقد كانت تحبه كما يحب الإنسان عالماً من العلماء ، وظنت أن هذا الحب كفيل بتوفير السعادة لها كزوجة له غفاب أمها . وهي تعترف بأنها ليست سعيدة ، وتصرح لصونيا - رداً على سؤالها - بأنها تود لو كان لها زوج شاب... ثم تتحدثان عن الطبيب في إعجاب... والظاهر أن الحديث أهاج عواطف هيلانا بحيث أحست رغبة للعزف على البيانو، ولكن زوجها لم يسمح لها بذلك فلم تفعل .

\*\*\*

نحن في غرفة جمعت الحال فانيا وهيلانا وصونيا . . . وهيلانا لاتنى عن التذمر والشكوى ، وصونيا تصح لها بالعمل فهو الدواء الشاق الملل والضجر . . . وتقول إن العطة والملل معديان وإنيهما قد سرىا منها إلى خالها وإليها وإلى الطبيب ، وهنا يخرج فانيا ليقتطف لها باقة من الزهور . وفي خوة المرأة بالفتاة تعترف لها هذه بحبها للطبيب . . . ما العمل ؟ إنها تشك في مبادلتها لها الحب ، ولولا حرصها على تعلقة أمل لحاولت معرفة الحقيقة ، وتترح هيلانا عليها أن تحاول معرفة ما في صدر الرجل ، فإن كان حباً لها كان بها ، وإن كان جفاً اضطرته إلى أن يمدل عن غشيان الدارباتا ، وتوافقها الفتاة بقلب خفاق ، وتقصده هيلانا إلى الطبيب وهي تحمل هذه التيبة ولعلها تحمل معها عاطفة أخرى تغريها على التحدث إليه . . . وينكشف لها الأمر فإذا الطبيب لا يميل للفتاة . . . فلما تترح عليه المدول عن النبيء . . . يرفض ! وينوه بتصرحات لعلها كانت تتوقعها جميعاً . . . فهو الآخر يحبها ويريد منها أن تلتقى به في خلوة . . . ولكنها ترد عليه رداً لم يدل على تفور ورعاً لم يدل على عدم ميل . . . ويلج عليها ، بينما الحال فانيا يقف بالباب يشاهد ويسمع ، فإذا دخل غير الطبيب الحديث في اضطراب ، وخرج لا يلوى على شيء ! وتستغيث هيلانا بفانيا وتلج عليه أن يحمل زوجها على الرحيل لأنها ما عادت تطيق جو هذا البيت ولكنه لا يآبه بها ويكتفى بأن يقول لها إنه شاهد وسمع . . .

ويدخل الأستاذ ومعه حماته القديمة ( أم فينتسكي ) ويعرض اقتراحاً ببيع البيت والأرض يشتري بئمنهما ( فيللا ) في فنلندا ، فيتصدى له الحال فانيا بمتراضاً وينور عليه ، ويثمه بإفساد حياته أيام كان ضدوعاً في علمه ، متباً له ، ويقراً له ويعمل يومه من أجله . . . والآن ما هو ذا يحاول طرده من البيت الذي كان له أكبر الفضل في وجوده ، ويزداد هياجاً فيحاول قتل الأستاذ . . . إلا أنه لحسن الحظ لم يفلح . . . وبعد كل ذلك تصرخ هيلانا وتقول إنها تؤثر الموت على مثل هذه الحياة في هذا المكان . . . فيزعم الأستاذ الرحيل .

\*\*\*

يدخل الحال فانيا مضطرباً ويسرع خلفه الطبيب استروف، ونفهم مما يدور بينهما ألب

الخال اختلس منه بعضاً من المورفين ليقتضى على حياته ، والطبيب يقول له إذا أردت الموت فأمامك الغابات ، فاقض على نفسك بما أنت قاض . ولكن رد إلى المورفين أولاً حتى لا أنهم في تلك ، والآخر يمنع في ذلك أشد الممانعة . . وهو يحرق الأرم لأنه فشل في قتل الأستاذ ويتألم أشد الألم لأنهم لم يقدموه إلى المحكمة اعتقاداً منهم في حمايته . . أيجب هو من الحق ولا يجب منهم ذلك الأستاذ الذي يخفى تحت اسم الأستاذية جهلاً وغباء ؟ أيجب هو من الحق ولا يجب منهم تلك المرأة التي تزوج من عجوز وتحوته مع طبيب ؟ ! والطبيب يسمع كل ذلك ولكنه لا يخجل به فهو غارق في اليأس إلى قمة رأسه . . . . . وعند ما بهم بإنذار الخال قائلاً باستعمال القوة إذا لم يرد له المورفين تدخل صونيا ولا تلتفت أن تفهم ما هنالك وتراع له ، وكانت إلى ذلك مجروحة الفؤاد بعد أن عانت بالصراف قلب الطبيب عنها ، إلا أنها بالرغم من ذلك كله تقبل على خالها تهديء من خاطره وتلج عليه أن يرد للطبيب المورفين وتعزیه بأنها ليست أقل شقاء ولكنها أجلد وأشد صبراً . . . أمامها العمل . . وفي العمل عزاء وسلاوى .  
فإذا لفتن رد السم للرجل سحبه من يده إلى أبيها لتصلح ما بينهما من الأمر .

وتدخل هيلانا على الطبيب وهو منفرد . . . هي راحلة . . وينتهي كل شيء ويلحق بالم الأحلام . . فقط تود ألا يذكرها بسوء وأن ينظر إليها نظرة لا تميل ولا تسفل عن حقيقة أمرها . . ويحدثها هو عما بثته فيهم جميعاً من حب العطة واليأس . . ولكن الوقت لا يتسع لذلك فهي راحلة ، وهنا لا يتالك أن يهوى على خدها بشفتيه . . ولم تمنع ولم تنكر في الممانعة : فإن ساعة الوداع كالنوم المغناطيسي تكشف الخبايا وتبطل الإرادة . . وهي تلتفت يمنة ويسرة . . ثم تمنحه قبلة . . ولو مرة في العمر !

انهم كل شيء ! هاهو ذا الأستاذ سيربريا كوف يصافح قائلاً وقد تعافيا . . وهاهوذا يغيب مع زوجه الجميلة . . ويخرج يده الطبيب . . وتخلو الحديقة من أزهارها . . وتعود الفتاة وخالها إلى العمل . . إلا أنه لا يقاوم دمه . . فتعزیه وتهون عليه وتقول له وهي تعالبا المأ أشد من ألمه :

« سوف نستريح وسوف نضعف إلى الملائكة . . سنشاهد السماء كلها في بهاء . . وسرى السر والألم يغمرها حنان بملأ الوجود ونسى حياتنا هادئة ناعمة رغدة . . إني أومن بذلك ياخال . . إني أومن بذلك . . إنك لم تذوق لذة في حياتك ، ولكن صبراً ياخال قائلاً صبراً ! سوف نستريح . . سوف نستريح . . »

## ٥- القواعد الجديدة في العربية\*

١١٠- آراء مصطفى جواد [بفرد]

٦٣- قياس المبالغة من اسم الفاعل مطرد والمبالغة من أخلاق البشر التي لا يحصى لهم عنها؛ والباعت عليها الحب الغالب أو السكر والأصم؛ ولا تحسب أن لغة من لغات البشر منزهة عنها أو مجردة منها. ومن المبالغات التي تفتري المفردات «مبالغة اسم الفاعل»؛ وما حملنا على ضم هذا القاعدة إلى قواعدنا إلا تجرؤ جماعة من النقاد على استنطاق من قاس على صيغ المبالغة؛ وفي ذلك ما فيه من جهود الدهن وتكران النفس والتخلي عن الحق والقضاء على العربية؛ أترى أنهم مستحجاز لهم أن صاغوا المبالغة إذ احتاجوا، وأنا لا نباح ذلك؛ ومن ذا الذي حرم علينا الاشتقاق و«متعناه»؟ قال ابن عقيل في شرح الألفية «يصاغ لكثرة: فَعَالٌ ومَعْمَالٌ وفِعُولٌ وفُعُولٌ وفَعِيلٌ وفَعِيلٌ، فتعدل عمل الفعل على حد اسم الفاعل»، وقال ابن خالويه في ترح الفصيح: «العرب تبنى أسماء المبالغة على اثني عشر بناءً: فَعَالٌ كفضاق (١) وفعل كحيدر، وفَعْمَالٌ كغندار وفِعُولٌ كغندور وفَعِيلٌ كعطير ومَعْمَالٌ كعطار وفَعْمَلَةٌ كهمزة لمزة وفِعْمُولَةٌ ككولتو وفَعْمَالَةٌ كعائلة وفَاعِلَةٌ كراوية وخائنة وفَعْمَالَةٌ كبقافة ومَعْمَالَةٌ كقدامة (٢)». قلنا: ومفعل نحو مجرم ومسعر ومبكر ومفر، و«فعل» كعول وقلب، وفِعُولٌ كقبووم، وفَعِيلٌ كصيدح وصيرف ونيسل وغيره وفيلق وضيغن وعيلم، وسمت هيازع بالعراق تقول «كيتب» للكاتب، وتشبع الفتحة فيصير «فيعالا» كصيداح وغيداق، و«فاعل» بفتح العين كخاتم ومطابع وقالب (على لغة)، و«فاعول» كفقاروق وهاضوم و«فَعِيلٌ» ككسيت، أما عند ابن خالويه «مَعْمَالٌ ومَعْمَالَةٌ وفِعُولٌ وفِعْمُولَةٌ وفَعْمَالٌ وفَعْمَالَةٌ» صيغاً متباينة فليس يقبل لأن كل صيغتين بصيغة؛ والفرق بينها المبالغة.

والمتعصبون لجود الأذهان ينكرون أن تقول «رجل كسول» لجملهم اطراد هذه القاعدة البينة، ويدعون أنه لا يكون إلا للمؤنث. والقاعدة العامة التي يدرسها الناشئ

\* أول البحث في ج ١٢ من «المرقة» سنة ١٩٢٢ و ج ٢: يونيو سنة ١٩٣٢ (الطبعة الثانية) و جزء ٥ ص ٥٧ من السنة الثانية أيضاً، و ج ١ من السنة الثالثة.

(١) هكذا ما في المزمع، وظاهر الأوزان يدل على أنه فسق كعمرة ووزنه «فعل»

(٢) في الأصل «بجرامة»

« أن فعولاً بمعنى فاعل يستوى فيه المؤنث والمذكر وقد يجوز إدخال الهاء عليه لتحقيق التأنيث - كما قدمنا - » وكيف لم ينكر أن قول الراعي عبيد :

طال التقلب والزمان ورايه كسل ويكره أن يكون كسولا (١)

ومن الذين وقعوا في هذا الغلط « ابراهيم اليازجي » فقد كان على سعة علمه كثير الأوهام ، قال : « ويقولون رجل جاود أى صاحب جلد . . . وكذا رجل شفور ورحوم ونصوح ، وكل ذلك خطأ ، والصواب : جليد وشفيق ورحيم ونسيح (٢) » ، وتابعه في ذلك صاحب « تذكرة الكتّاب » المنكر أن كسولا تأتي للمذكر ، وصاحب كتاب « المنذر » وهو دونه علماء فنقول : هذا كلام لا يجوز أن يجرى لأنه لهو وتسلية ، فلقاعدة المطردة هنا قد قدمناها ، أما « نصوح » لمذكر فقد وردت في كلام العرب بالمعنى الذي أنكره اليازجي ، قال عدى بن زيد العبادي :

من لقلب دنف أو معتمد قد عصى كل نصوح ومفد (٣)

وأما الرحوم والشفوق فنزل « الجزوع والودود والاعوب والطاروب » ، وكلاهما من باب واحد ، وأما الجاود فهو مثل الرؤوف إن عددناه من الباب الخامس ، وأبست ضبيعة العربية بمستوجبة لهذا التجبر بمعنىيه (٤) ، وما نفر الناس من العربية إلا هذا الضغظ على المتعاصين وسد سبيل القياس الواسعة اللاحقة : والعود أحمد .

« بغداد » مصطفي جواد

(١) جبهة أفعال العرب ص ٣٤٤

(٢) لغة الجرائد ص ٤٣

(٣) الألفاظ ص ٢٠٤ ص ١٢٨

(٤) أى توهّم (تجبر) أى صار (كالمجبر) أو (تجبر عليه) أى حمله ضيقاً عليه .

## مخاطرات القلب

رواية مصرية حافلة بالعواطف النبيلة والمفاجآت العنيفة

تجمع إلى الحب العذري تحليلاً دقيقاً لآلام خواج النفس الشريفة .

يقلم الأديب : حسن رشاد بتعهد التربية

منتحة ومصدرة يبحث في أدب القصة وتطورها بقلم صاحب « المعرفة »

صناعاتها (٢٠٨) وثمنها (٥) خمسة قروش مصرية

تطلب من المؤلف أو من إدارة « المعرفة »

## البارون عمر رولف

بقلم الأستاذ إحسان سامي حقي

أستاذ الأدب العربي بجامعة عليكرة [الهند]

ما زالت نقطة الخلاف تتباعد وتوسع بين مسيحي الغرب ومسلمي الشرق - من حيث الدين - منذ القرون الوسطى حتى اليوم ، حتى أصبح من العسير أن يتصور معهما اتحادهما أو اجتماعهما في يوم من الأيام على نقطة واحدة ؛ ولكن الجهود التي بذلها أخيراً بعض المسلمين - وأخص منهم بالذكر المحامي الطواجه كمال الدين ، الذي كان يدعو إلى الاسلام من غير تفريق بين ملة ونحلة أو مذهب وفرقة ، بالدعاية للاسلام بالطريق العلمية في أوروبا - أنتجت نتيجة حسنة وأغررت ثمراتاً صالحة ، حيث أصبحنا نرى الأوروبيين أو أكبرهم بدءوا يدخلون في الإسلام تباعاً ، وإتي أدكر من هذه الكثرة ثلاثة من الشخصيات البارزة :

الأول اللورد هدي ، والثاني خالد شيلديريك ، والثالث البارون عمر رولف . وقد جمعتني الصدف في حيدرآباد بخالد شيلديريك منذ شهرين ، فوجدت فيه حمية وتمصباً للإسلام ، ومن الغريب في هذا الرجل أنه لم يكتمف بأن اعتنق الإسلام ، بل إنه قد وقف حياته للدين . قصده وهو يقوم بالتبليغ في انكرا ، وهذا الرجل قد اعتنق الإسلام بعد تحقيق وتدقيق منذ عشرين سنة ، ولا يزال إلى يومنا هذا ينتس الحماس والعقيدة التي كان عليه يوم اعتنق الإسلام . وبينما لا يزال خالد شيلديريك في الهند ، إذ بنا نسمع بقدم البارون عمر ، وقد كان من حسن طالعي أيضاً أن اجتمعت به في عدة اجتماعات واحتفالات ودعوات أقيمت تكريماً له ، فوجدت منه أيضاً نفس ما وجدته في «خالد» من الحمية والتمصب الزائد للإسلام ، ويزيد عليه بأنه - مع ما هو عليه من غناء وسعة وبسطة في العلم والجسم - بسيط جداً جداً ، حتى إنه يرى الجلوس على الأرض خيراً من الجلوس على الكرسي ، ويفضل الأكل باليد على الأكل بالملاعق والشوك ، ويرى اللباس المتفضاض خيراً من اللباس الأوربي ، وقد استحكت بيني وبينه الصداقة في يومين ، فأصبحنا وكأنتنا أصدقاء منذ أعوام .

ينتمي البارون من جهة الأب إلى أسرة سكسونية عريقة في المجد ، وينتمي من جهة أمه إلى الكونت خونبورغ ، الذي يتصل بالكونت جليش . ومما يقال عن الكونت جليش أنه اشترك في الحروب الصليبية زمن الإمبراطور فريديريك الثاني ملك ألمانيا ، الذي عرف بصداقته الخاصة

للإسلام ، وتزوج من امرأة عربية إلى جانب زوجته الألمانية ، فكان من أحفادها البارون عمر .  
ولد البارون عمر في مدينة براغ في الثامن والعشرين من شهر ابريل سنة ١٩٠٦ من أبوين  
كريمين ، وكان أبوه الدكتور كريستن ( بارون إهرنفلز ) ، يشغل منصب أستاذ الفلسفة في  
الجامعة الألمانية في براغ ، وكان محباً للعلم بجميع فروعها ، حتى إنه أصبح يعد من الأعلام  
في العلوم الطبيعية ؛ كما أن أبحاثه الفلسفية ونظرياته فيها أصبحت قاعدة لهذا العلم ، لافي ألمانيا  
فحسب ، بل في مدارس فينا و فرانكفورت وبادوا وروما وغيرها ، وقد أشار الأستاذ إيتن  
أحد أساتذة جامعة كولومبيا في كتابه المعروف ( Austrian Theory of Eaton ) إلى أهمية  
معلومات والد البارون في العلوم الطبيعية ، وليس هذا وحده مما أولع به وأجاده ، بل إن له  
بجانب اسمه إلى أئمة هذه العلوم ، استمآ في الشعر الروائي والموسيقى وفوق ذلك أبحاثه فيما وراء  
الطبيعة ، ومع أن البارون كان هو الوارث الحق لرآسة عائلته فقد تنازل عن حقوقه هذه  
لأخيه الأصغر ، وانصرف هو بكليته إلى الفنون والعلوم الطبيعية ، فدار الزمان دورته ، ورجع  
الحق إلى بيت أهله حيث أعيدت رئاسة العائلة إلى ابنه البارون عمر ، لأن أخيه لم يعقب .  
نشأ عمر وربي في بيئة قد جمعت كل العلوم والفنون ، فتأثر بوالده واقتبس عنه العلوم  
الطبيعية والفنون الجميلة ؛ كما أنه في الوقت نفسه استفاد من عمه - الذي كان يشغل أخيراً رئاسة  
الجمعية الزراعية الإمبراطورية وعضوية مجلس الشيوخ - أشياء عملية كثيرة . وقد عمده على  
المذهب الروماني الكاثوليكي وربي على المذهب البروتستانتي ، إلا أنه ما كاد يبلغ العاشرة من عمره  
حتى رأى نفسه مندفعاً بروحه ووجهه نحو الإسلام وشموبه ، وكان ذلك سنة ١٩١٠ حينما احتلت  
إيطاليا طرابلس الغرب ، وسمع بما تقاسيه الشعوب الإسلامية من المظالم الأوربية . وقد  
تجسم هذا الشعور فيه ، حتى ظهر عليه أثناء حياته المدرسية ، ومع أن الحرب العالمية منعتة  
من متابعة التحصيل في الجامعات من جهة ، ومن إتمام النصاب التربوي الزراعي الذي كان  
يبدأ من جهة أخرى ، فقد استطاع أن يهيئ نفسه ويمدها لإدارة ضياع العائلة . وفي  
سنة ١٩٢٣ انتخب مديراً فنياً للبعثة التي أرسلتها إحدى شركات السينما الأمريكية الألمانية  
( Continental Film Co New-York — Berlin ) إلى البلقان وآسيا الصغرى ، فكانت هذه هي  
المررة الأولى التي يدخل فيها بلاداً إسلامية ، كان يحن إليها من اثنتي عشرة سنة . وفي  
سنة ١٩٢٧ عاد مع زوجته إلى ضياعه ( dihcenau ) على ضفاف الدانوب ، ولم ينقطع عن  
أشغاله العلمية ، بل اشتغل بالتأليف فنال صيتاً حسناً ، ومن سنة ١٩٢٨ وهو يعمل في جريدة  
إسلامية ألمانية ، ولكنه لم يسمع بوجود مسجد في برلين إلا أخيراً سنة ١٩٢٩ ، فلما بلغه ذلك  
اتصل بالمكتبة بإمام المسجد الدكتور الشيخ محمد عبدالله ، وفي السنة نفسها أعلن إسلامه على يده ،

# فَوَاطِرُ الْمَحْرَرِ

رفاعة الناشرين :

لسنا نقصد من هذا العنوان ما يفهم القارىء منه لأول وهلة، وهو وضع رقابة حكومية على الناشرين تحيز لهم طبع ما تراه متفقاً ومبادئها، ملائماً زاجها، وتمنع ما تراه بعينها هي - وقد تكون عين السخط والغضب - مخالفاً ما تشتهي وتريد، مبياتاً العرف أو المجتمع كما تعتقد؛ لسنا نريد هذا النوع مطلقاً لأنه غل للتفكير، وقيد للعقل، وتحكم في العلم لا يبيحيزه إنسان متقف، فضلاً عن رجل مادي حر التفكير.

وإنما نريد حماية النشر القارئ، بل حماية الباحثين المثقفين، فهؤلاء وأولاء يعانون الأمرين في قراءة الكتب - القديمة التي يقوم بطبعها جهلاء الناشرين - قراءة صحيحة، فضلاً عما يعانون في فهمها فهماً دقيقاً. ومرجع ذلك في حقيقة الأمر إلى سبب جوهرى تحققتاه بالتجربة والاختيار، ذلك هو سوء التصحيح العلمى واللغوى، ورداءة الترتيب والتبويب، ووجود نقص والبر والخلط، وانعدام الفهارس المساعدة للمهدة لدراسة الكتاب، فإن أولئك الناشرين يمدون إلى الكتب القيمة الرأبحة - التي تعتبر مرجعاً للكاتب والعالم والأديب - فيطعمونها طبعاً يتحرون فيه قلة الإثبات لييسر لهم منافسة المطبوع منه - إذا وجد - في مطبعة بولاق أو مطبعة دار الكتب أو مما يماثل هاتين المطبعتين اللتين تتحرران الدقة والعناية المستزمتين الجهد والمال. ووجود رغبة كهذه كغيبيل بإخراج الكتاب مشوهاً مبتوراً مغلوطاً، وفي هذا ما فيه من الجنابة على العلم والأدب والتاريخ، وليتصور القارىء معنى كتاباً مملوءاً بالأخطاء اللغوية والنصوية، مشوهاً مبتوراً، داخلة فصول أخرى منه في فصول وليكن الكتاب لابن خلدون أو ابن الأثير أو الجاحظ أو الشهرستاني أو القاراني أو ابن الهيثم . . . أو غير هؤلاء من أعلام العرب المبرزين، يقع في يد قارىء - أيا كانت قيمته العلمية - فاذا؟ يفيد من هذا الكتاب، وماذا يكون حكمه على المؤلف المسكين؟ هل يرميه بالجهل وفي يده دليل على صحة دعواه؟ أم يرى نفسه بعدم الفهم، وقد يكون متمكناً مما يقرأ؛ أم إنه يفتن إلى سر المسئلة فيعرف أن التقصير كل التقصير يرجع إلى شره الناشر وجهله؟ الحق أنهم قليلون جداً أولئك الذين يدركون هذه الحقيقة، وأقل من هؤلاء أولئك الذين يعنون بدراسة هذه المسئلة، فيخسر العلم والأدب والتاريخ، بل تخسر الإنسانية قراءة قد يصكونون في يوم ما علماء المستقبل. لست مغالياً إذا قلت إنى أعرف كثيرين من الشباب الناهضين، يودون دراسة المؤلفات العربية القديمة، ولكن يمنعهم من ولوج بابها، عدم الفهم الناتج عن رداءة الطبع وسوء التصحيح وعدم التبويب والترتيب، يضاف إلى ذلك كله الاختزال والخلط والملاحظات في أكثر المؤلفات المطبوعة في أكثر المطابع الأهلية.

ولست أرى حلال هذه المشكلة سوى فرض الرقابة الأدبية - لا الإدارية - على أولئك الناشرين ،  
والسبيل إلى تحقيق ذلك يكون بما يأتي :

تمهد الحكومة إلى «دار الكتب» بمراقبة مطبوعات هذه المطابع ، فلا تجوز لها طبع كتاب  
من الكتب القديمة - التي مات مؤلفوها - إلا بتصريح خاص ، يشترط للحصول عليه أن  
يتمهد الطابع بتصحيحه تصحيحاً - إن لم يكن دقيقاً فلا أقل من أن يكون قريباً إلى الدقة - ،  
وأن يثبت - إلى ذلك - أن لديه مصححاً فنياً يوثق به ، وليكن هذا المصحح من المتخرجين  
في الأزهر أو دارالعلوم أو الجامعة من لا يجدون عملاً ، فيضطرون إلى ترجية الوقت في غير ما يفيد ،  
وما نظن هذا الذي تقترحه غريباً ، فإن وزارة المعارف تشترط لصرف الإئانة السنوية  
للمدارس الأهلية ، وجود المدرسين الفنيين من حملة الشهادات المعترف بها لدى الوزارة .  
وما نظن الكتاب القيم بأقل شأنًا من مدرسة ، إن لم يكن خيراً من مدارس عدة .  
وليلاحظ القارئ أنه لو نفذ هذا الاقتراح نكون قد أصبنا عصفورين بحجر واحد :

الأول : تخريج قراء متففين ، يتمهد القراءة الصحيحة وتيسير سبلها لهم في الكتب  
الثاني : إيجاد عمل مشرف لطائفة من شباب الأمة المتففين .

فهل لنا أن نطمح في تحقيق ذلك ، حتى نستطيع الوقوف إلى جانب المستشرقين الذين يدلون علينا  
بمهم الذي حصاره من كتبنا العربية التي عنوا بطبعها ؟ ذلك ما توجه به إلى وزارة المعارف المهمة  
على الثقافة مخلصين .

## البارون عمر رولف

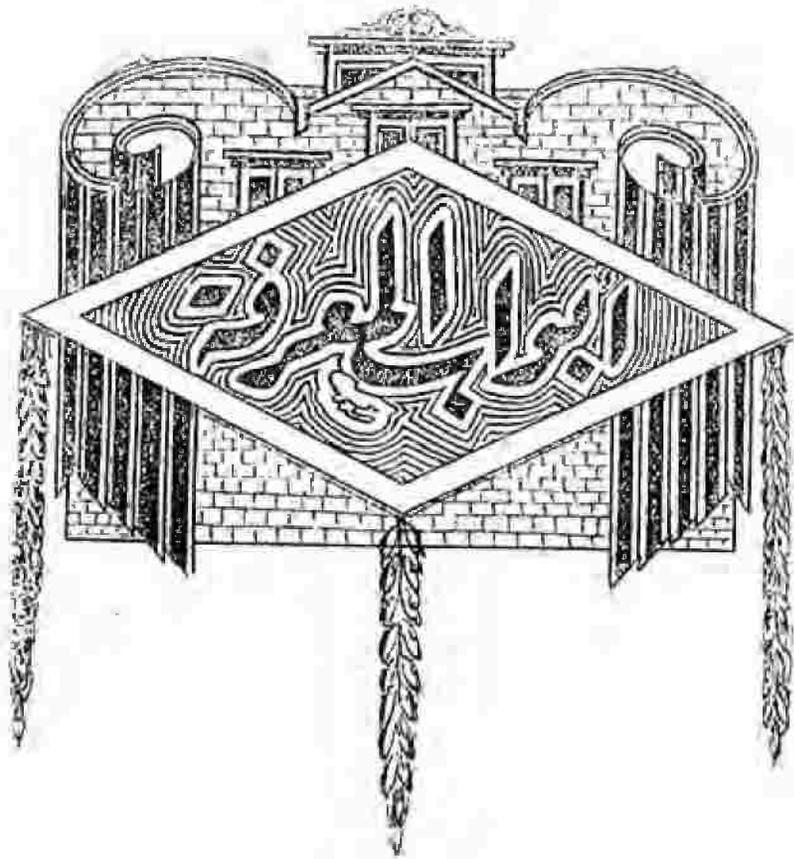
[ بقية المنشور على الصفحة ٢٣٠ ]

وفي نفس السنة أيضاً زار مركز التهذيب الاسلامي في يوغوسلافيا المتاخمة لبلاده ، وفي سنة  
١٩٣١ أسس في فينا جمعية للطلبة تعرف ب ( Federation of the Oriental Culture ) ،  
وفي سنة ١٩٣٢ التي محاضرة عن الإسلام في مدينة براغ ، كان لها وقع عظيم في النفوس ، وفي السابع  
من شهر سبتمبر من السنة نفسها أصيب بفقد والده ، الذي وإن كان لم يعتنق الاسلام ، فقد كان يحث  
ولده ويشجعه على نشاطه في البحث في الإسلام والعمل به .

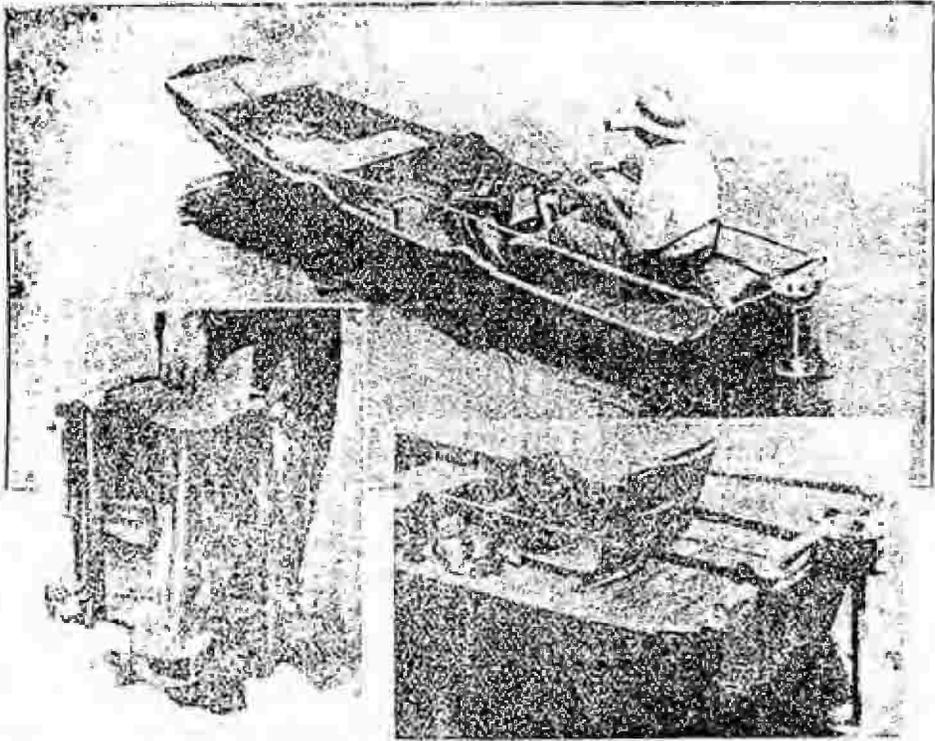
وفي الحادي عشر من الشهر المذكور والسنة نفسها ، أسس بمعونة الدكتور «زكي علي» وتحت  
رعاية بعض رجال المفوضية المصرية في فينا جمعية ( الاتحاد التهذيبي الاسلامي في أوستريا )  
( Federation of The Islamic culture for Austria ) وانتخب هو رئيساً لها ، فكان من  
ذلك الخير كاه للمركز التيشيري الاسلامي في برلين بمعاضدته له . وسيقيم البارون في الهند بضعة  
أشهر ثم يترح عنها إلى بلاده . وقد وعدني بأن يزور مصر في فرصة أخرى ما

إحسان سامي حتى

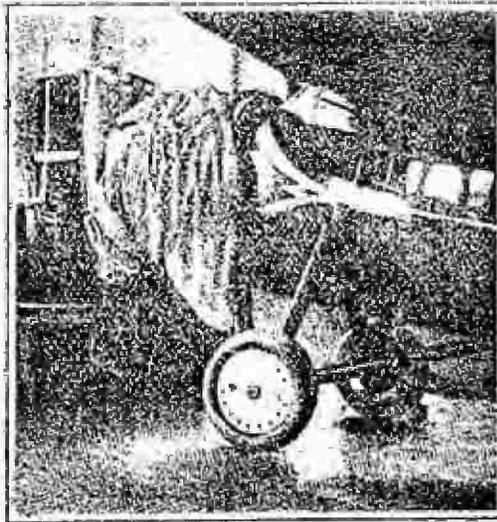
عليكرة [ الهند ]



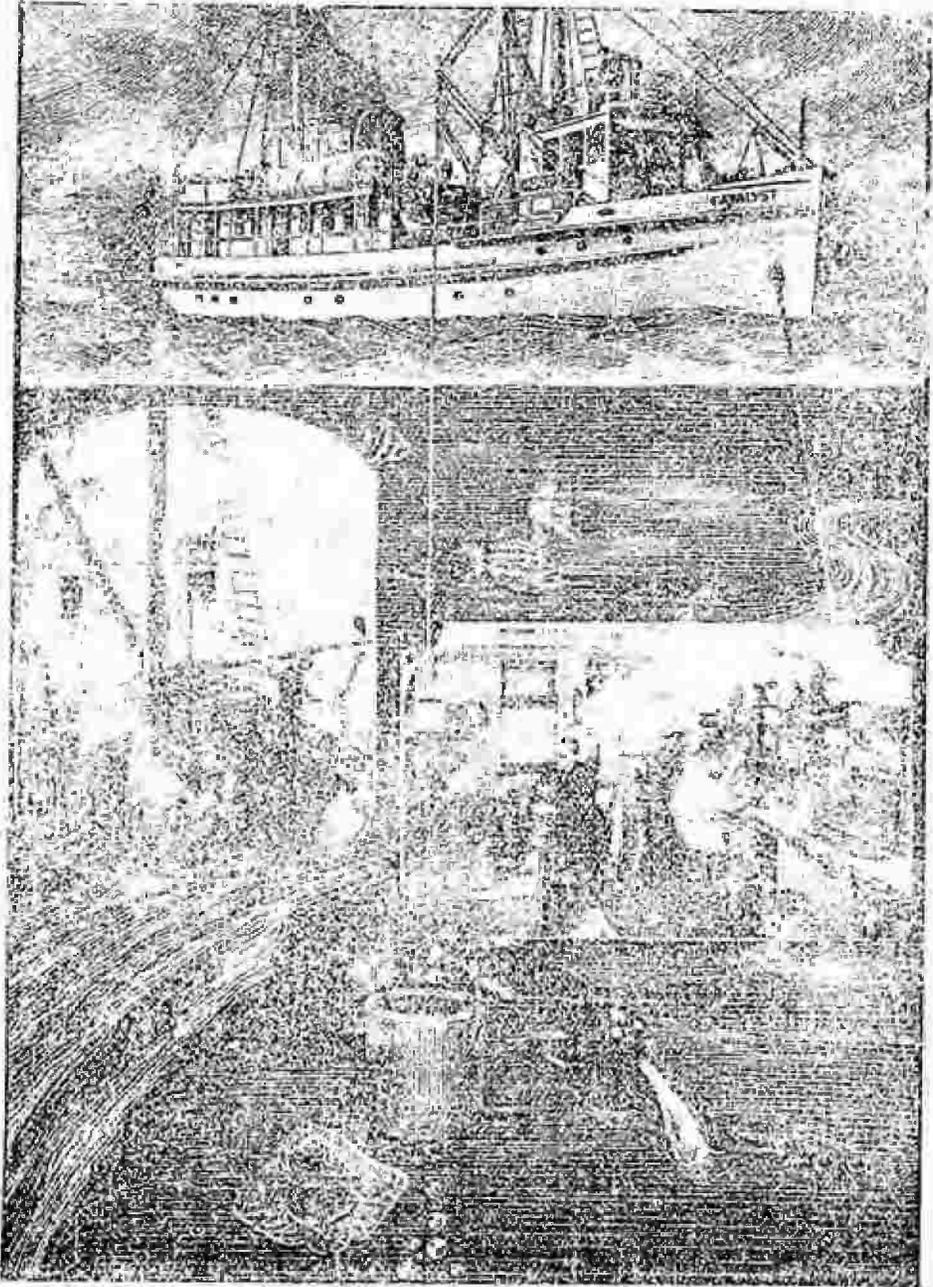
# العلم والفنون



غشاء من القطنية  
بسرهل الطيران  
إلى عين هذا  
الكلام يرى  
القاري، أنف  
طائرة وضعت  
عليه قطعة من  
القطنية لتساعد في  
نقل الحرارة من  
حدر [ الحراري ] فيسهل  
بذلك قيامها



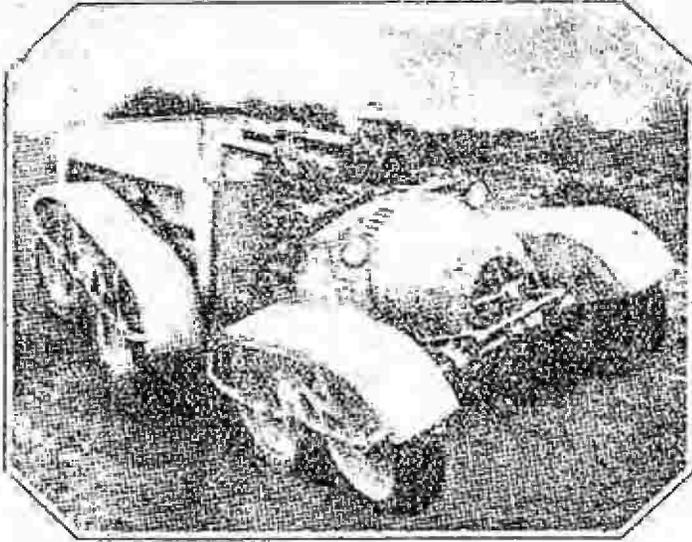
التجريب بالرجلين  
فوق هذا الكلام  
يرى القاري، ثلاثة أوضاع  
لقارب صغير للترهة  
اخترع حديثاً. في الصورة  
العليا يرى مخترع القارب  
الذي يسير بمجاديف تحركها  
الرجلان، وقد صار من  
السهل عليه أن يشعل غليونه  
بأحدى يديه، حين تكون  
الأخرى ممسكة بالصنارة!!  
والصورتان الأخرتان  
لاظهار ميكانيكية الدفة والمجداف



### معمل عائم لوكشاف العمق المحيطات

هذا رسم يبين « السلطان » وهو معمل تجارب عائم به مخارطة واشتطون ، يسبح به العلماء لقياس انحراف المحيطات ، للدراسة العلمية والعملية معاً . فدرس الذي الى الياورين الجهاز الميكانيكي الحديث التي يستخدم هذا الصدد ، والذي الى الياورين جزء من المعمل على ظهر السفينة حيث يجري العلماء دراستهم ، ولتوق صورة السفينة المعمل .

نوع هيربر من سيارات النقل الحربية



هذه صورة نوع جديد من سيارات النقل الحربية الانجليزية له ثمانى عجلات، تسير كل منها بتفردا أوتوماتيكياً حسب مستوى الأرض التي تقع عليها في سيرها، وقد نجحت تجربة هذه السيارة وستعم في أعمال نقل الجيش البريطانى.

آنية من المطاط هذه صورة أطباق وأكواب من المطاط تتأخر من الأطباق والأكواب الزجاجية والصينية بأنها غير قابلة للكسر، وتحمل درجات الحرارة العالية. وقد شاع استعمال هذه الآنية في المطاعم الشعبية في أمريكا.



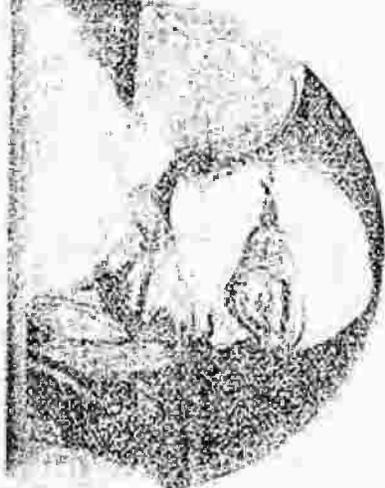


نافورة مراكية مائية

هذه صورة فنية لنافورة الحركة التي تكلم عنها بعض العلماء أخيراً. ويرى القاري، واضعاً في أربعة وعشرين حركة ميكانيكية بطن الماء استحالتها. ويظن الفنان غير ذلك

قناع غازي

في أسفل هذا الكلام يرى القاري صورة أحد المتباينين بالسيارات من الانجائز جالسا في مكان القيادة وهو يرتدي قناعاً غازياً يحميه من بخار أول أكسيد الكربون « المحترق » ولا شك ان هذا القناع سيقابل بالترحاب من عوائد السباق لأنه يقيهم من هذا الغاز كره الأحمق.



فوق هذا الكلام (الذي أشار) ترى صورة فونيرراف بابي الصليبات والتنبيهات على فريق من المعدن يتوهم يستعملون اليه. ويحمي خفيه كثير أمن التجذبات والفتنة. أما في اليسار الكركوب يده العمل والمطوق أن شيوخ استعمال هذه الطريقة سيقلل من أخطار التعدين داخل الأوتار.

## قبعات توافق رأس أى إنسان

ورد إلى انجلترا هذه الأيام نوع جديد من القبعات ، ليست له أقيسة مختلفة ، أو أشكال متباينة ، وإنما صنع بحيث يلائم الشكل المطلوب وحجم أى رأس من رؤوس البشر ! وهو مصنوع من لباد عجيب إذا سخن يتشكل بشكل الرأس وعند ما يبرد يجعد محتفظاً بشكل رأس اللابس .  
نوع جديد من الماء

اكتشف نوع جديد من الماء يزيد في الثقل على الماء العادى بمقدار عشرة في المائة . وينظر العلماء أن قلب كشف هذا الماء الملكايل والموازين والمقاييس رأساً على عقب . وقد وجد أنه أصلح من ماء البحر لغسل الملابس ولو أنه أكثف بكثير من ماء البحر . وهو مثل ماء البحر مكون من ذرة من الأوكسجين مع ذرتين من الأيدروجين ، ولكن الذرات الأيدروجينية ليست من صنف الذرات الأيدروجينية التي نعرفها ، وخاصة في الوزن فهي أثقل مرتين من الذرة العادية ، وقد أطلقوا عليها اسم « ذرات الأيدروجين الأبروتوبية » .  
رش الشوارع بماء الزجاج يريح السيارات

أجريت في بعض الطرق الزراعية في تشيكوسلوفاكيا عدة تجارب لاختبار فكرة إمكان الاستفادة العملية من ماء الزجاج الأسمتى ، فأدت هذه التجارب إلى نتيجة مرضية ؛ إذ اتضح أن استخدام هذا المزيج يريح السيارات كثيراً ، لأنه يجعل الأرض ملساء كالحرير . وطريقة استعمال هذا المزيج سهلة للغاية ؛ فاعلينا إلا أن نرش به الأرض وقت ما يكون ( و ابور الرلط ) يجرى عمله فيها ، ثم نرشها به مرة أخرى عند ما تطفى بالقار .

## الصابون العادى يزيل البوية بسهولة

يمكن أن تزال البويات بسهولة عن أى جزء من جسم الداهن باستخدام الصابون العادى . ذلك بأن يدلك الجزء الذى ينتظر أن تصل إليه البوية بصابون عادى لا يمتاز إلا بأنه في حالة مرهية ، ثم يشتغل الداهن كإشياء ، وتصل إليه البوية كإشياء فاعليه في نهاية الأمر إلا أن يفسل يديه بالماء فينزل الجزء المدهون بالطبقة التي عليه من الصابون حاملة معها كل ما تجمع عليه من البوية .

## برشامة الاسبيرين تتحول إلى مداد سرى !!

من غريب ما اكتشف من المدهشات الكيميائية التي كان يستخدمها الألمان لصالحهم في الحرب ، ما كشف عنه أحد العلماء أخيراً بقوله : إن بعض الألمان من الأسرى أيام الحرب العظمى كان يرسل إلى بلاده خطابات يصرح بها قلم المرافقين الحربى ، لأنها لا تحوى أى خبر له علاقة بالحرب ، ولم يكن يبين عليها أى نوع من المداد السرى ، كما لم تحم حولهم أية شبهة نظراً لبعدهم عن المواد الكيميائية التي يمكن أن يستخرج منها المداد السرى ؛ ولكن اكتشف هذا العالم أن الاسبيرين وهى برشامة ألمانية الأصل ولم تنعم العالم إلا من عهد قريب — إذا أذيت في الماء ينتج عنها نوع من المداد السرى لا تكشفه إلا الأشعة البنفسجية ، فانظر كم يحذق الألمان الكيمياء !

# مملكة المرأة والبيت

المرأة في نظر التسامح

هل تعلمين أيها المرأة أن الأقوال الآتية قيلت عنك ؟  
يقول الأوربيون « إن الله عندما أراد أن يخلق حواء من آدم ، لم يخلقها من عظم رجله  
لئلا يذأها ، ولا من عظم رأسه لئلا تسود عليه ، ولكن خلقها من ضلع من أضلعه لتكون  
مساوية له قريبة من قلبه . »

ويقول أحد شعراء الفرس الأقدمين : « إن الله عندما أراد أن يخلق المرأة جمع رقة النسيم ،  
وأريج البنفسج ، ونور الشمس ، وابتسامة الربيع ، وخلق منها المرأة »  
وهل تعلمين أنه في سنة ١٥٦٧ ميلادية صدر قرار من البرلمان الاسكتلندي بأن المرأة  
لا يجوز أن تمنح أية سلطة على أي شيء من الأشياء ، مع أنه كان للمرأة عند قاء المصريين  
مقام ممتاز ، فكانت تعقد العقود وتقوم بالأعمال التجارية ، وتنهك في الأمور السياسية ؟  
وأغرب من هذا أن البرلمان الإنجليزي أصدر قراراً في زمن هنري الثامن ملك إنجلترا يحذر  
على المرأة أن تقرأ كتاب العهد الجديد ، أي يحرم على النساء قراءة الإنجيل وكتب رسل المسيح !!  
أين هذا من وضع الصحابة المصحف الأول الذي كتب في خلافة أبي بكر رضي الله عنه  
عند امرأة هي حفص أم المؤمنين ، ثم كان نسخ المصاحف التي وزعت على الأمصار في  
خلافة عثمان عن ذلك المصحف ؟ ولم تخل البلاد الإسلامية من نساء يحفظن القرآن حفظاً جيداً  
من عصر الصحابة إلى عصرنا هذا .

هذا غريب دون ريب ، فإن العرب كانوا يدون البنات عند ولادتهن في الجاهلية ، وكانوا  
يسميون معاملة النساء ، وقدسايهم في ذلك الألمان ، وربما فاقوهم ، فقد كانوا يقامرون بزواجهم  
في النرد . كما أنه حدث في القرن الحادي عشر أن اعطاهم الكنيسة سنت قانوناً ينص على أن الزوج  
أن ينقل زوجته إلى رجل آخر لمدة محددة وفق ما يشاء الرجل المنقولة إليه المرأة .  
عجيباً أن يتمسف بعض الرجال مع المرأة إلى هذا الحد ، مع أن الحقوق متبادلة ، أو يجب أن  
تكون متبادلة بين الرجل والمرأة ، وأن يكونا أليفين .

على أن المرأة لم تقدم من ينصرها ، ولن تقدم من يؤازرها من النوع النشيط ؛ فقد قال فولتير الفرنسي :  
« تقدر النساء على كل ما تقدر عليه ، وما يبينن وبيننا من الاختلاف إلا أنهن أكثرنا لطافة » .  
وقال رسول الله صلى الله عليه وسلم : « إنما النساء شقائق الرجال » .

وقال تعالى « يا أيها الناس إنا خلقناكم من ذكر وأنثى وجعلناكم شعوباً وقبائل لتعارفوا »  
وقال أيضاً : « هو الذي خلقكم من نفس واحدة وجعل منها زوجها ليسكن إليها » .

\*\*\*

### في مشروبات الصيف

#### شراب البرتقال :

الطريقة : ١ - يقشر البرتقال ويفصص - ويقسم الفص إلى نصفين ، ثم يعصر مقدار آخر  
من البرتقال وتؤخذ عصارتها ثم يغلى قليلاً ويرفع من على النار إلى أن يبرد .  
٢ - توضع عليه قطع البرتقال المذكورة ويصب عليه قليل من ماء الزهر ، ثم يوضع  
على النار ثانياً حتى يغلى ثم يصفى جيداً ويوضع في ( قوارير ) لحفظ إلى وقت الاستعمال .  
والطريقة العادية المعتمة في المنازل : هي أن يعصر البرتقال ويوضع عليه السكر  
ويترك على النار حتى يغلى ، ثم يبرد ويحفظ في الزجاجات .

#### خشاف الكثرى اليابسة :

١ - تفصل الكثرى ، وتجفف وتقطع إلى قطع رقيقة ، ثم توضع هذه القطع في إناء  
من الفخار غير القابل للرشح ويصب عليها الماء المغلي وتترك ليلة .  
٢ - تمشل قطع الكثرى من الماء ويضاف إليه السكر حتى يصير شرباً . وإذا أريد تناول  
الكثرى فلتترك في الماء وتقدم كخشاف .

#### في عمل المبردات :

عمل اسفنج بالليمون . - المقادير : ليمونتان ، وعدد خمس قطع جلاتين ، وبيضة ، ونصف  
لتر ماء بارد ، وملعقة سكر مكثفة .

#### الطريقة :

١ - يفصل الليمون ويجفف ويدلك السكر بقشر الليمون ( كما لو كان سيبشر )  
٢ - يوضع الجلاتين في الماء ويذوب على النار ثم يصفى .  
٣ - يضاف السكر الناعم وسكر المكثفة المدلوك بقشر الليمون إلى الجلاتين ، ثم يضاف

إليه بياض بيضة ، ويستمر في خفق ( رب ) هذا المزيج حتى يصير سميكاً .  
 ٤ - يوضع في القالب ويترك في عمل بارد حتى يجمد ويقب في الأطباق .  
 ( ملاحظة ) إذا أريد استعمال هذا المزيج سريعاً ، يمكن وضع القالب بما فيه في إناء به ثلج  
 أو في ثلاجة .

### في عمل النشاء البارد

لقمصان الرجال الأفريقية والياقات ( الأزياء ) وما يماثلها :

### المقادير

- ١ - ملء ملعقة كبيرة من أجود أنواع النشاء الأبيض ( نشاء الأرز )
  - ب - نصف رطل من الماء البارد ( نحو كوب ماء طافية )
  - ج - نصف ملعقة صغيرة من البورق ( البوركس )
  - د - أربع نقط من زيت النقط ( اثربنتين ) ليسهل سير المكواة .
- طريقة العمل :

- ١ - يوضع زيت النقط فوق النشاء .
  - ٢ - يغلى نحو ملعقة شوربة من الماء ويذاب فيها البوركس .
  - ٣ - يوضع البوركس المذاب في إناء ويوضع عليه نحو كوب من الماء البارد .  
ويلاحظ رج الراسب حتى لا يتلف نسج الملابس ويسبب بقعاً تلعب بعدالسي .
  - ٤ - يصب هذا المزيج تدريجاً على النشاء ويذاب فيه بعناية .
  - ٥ - يصفى المزيج بخزقة نظيفة ، ويكون بعد ذلك صالحاً للاستعمال ويكفى لنحو ثلاث  
 ( ياقات إفريقية ) أو أربع .  
 وإذا أريد تشية أشياء أكثر فتضاعف المقادير المذكورة بالنسب المحددة هنا .
- ملاحظة : لا توضع الياقات أو أي شيء آخر في هذا المزيج إلا إذا كان نظيفاً جداً وتام  
 الجفاف وليس به أثر ما من بواق النشاء السابق .
- ثم تعصر وتلف في قطعة من الشاش مدة نصف ساعة على الأقل قبل أن تكوى . أما إذا  
 أريد كبتها عقب إشباعها من النشاء ، فتعصر قليلاً ثم تكوى في الحال . ويلاحظ أن تكوى  
 درجة حرارة المكواة مرتفعة .

# بَيْنَ الْمَنَاطِرِ

... محرر « المعرفة » الغراء .

نشكر سيادتكم على ما قمتم به من الخدمات الجليلة للعلم والأدب ونشر الثقافة الإسلامية في الأقطار العربية، وخاصة اهتمامكم بنشر الأخبار عن أحوال العرب في المهجر الثاني.

وبعد ، فقد وقع بصرنا على ما نشرته « المعرفة » في عددها الحادي والعشرين ، عن ملخص المنشور الذي أصدره السيد حسن بن جديد الحبشي تحت عنوان « المناصب ومكائد الرابطة » ، فوجدنا في تعليقكم في « مكتبة المعرفة » على ما جاء في المنشور عدة تحريفات نلفت نظركم إليها وهي :

جاء في ملاحظة « المعرفة » وتعليقها على المنشور المقال الآتي :

« . . . ومنها يفهم أن حزب « الإرشاد » (؟) الذي أعلن في برنامجه الرسمي أنه لم ينشأ لأغراض سياسية قد لعب به رؤساؤه ، وأداروا دفته إلى الأعمال السياسية التي تنحصر في معاكسة الهيئات الحاكمة ، وذوى المناصب الرفيعة من الباعلويين ، مع أن الباعلويين على زعماء هذا الحزب خيراً كثيراً . . . اهـ » ، ووجه التحريف ظاهر في هذا التعليق ، إذ أن كاتب المنشور هو السيد حسن بن جديد ، أحد أفراد « المناصب » ، المهضوم الحقوق ، وهذا الخلاف واقع فيما بينهم « أي بين المناصب وغير المناصب » وكلهم من آل باعلوي ولا دخل للسادة الإرشاديين في هذا الموضوع ، وأن تلك الحركة - لغنى بها « محاولة إسقاط المناصب ومعاكسة الهيئات الحاكمة » - هي ما يعمل لها بعض ذوى الأغراض من آل باعلوي ، غير المناصب ، أي من رجال الرابطة لا « الإرشاد » ، وهو ظاهر من عنوان المنشور نفسه .

وأما الإرشاد فهي جمعية جامعة عامة ، فيها كل مسلم يغار على الدين ، وأغلب أعضائه من العرب الحضارمة والوطنيين الأندونيسيين ، لا تتدخل فيما بين المناصب وغير المناصب من خلاف . وغاية الأمر أن الإرشاد تكره مدعى احتكار الفضائل والولايات والتقرب من الله بدون الوسائل المشروعة ، ومبادؤها ظاهرة مسطرة في قانونها ، وما حادت عنها قيد شعرة .

فأهم أغراضها نشر التعليم الديني العربي (وهذا أقامت له المدارس الكثيرة) ، ومحاربة البدع وإقامة السنة ؛ فنشرت لذلك المنشور والرسائل .

هذا ما احتواه المنشور من الموضوع . فزجركم نشر هذا في مجلتكم الغراء ، وإلحاحكم منا جزيل

الشكر ، ولا زلتم ذخراً للعروبة والسلام ما

هادي الدباه

[سورابايا - جاوة]

# بريد المعرفة

تشر في هذا الباب نبذاً من المقالات التي تصلنا صالحة للنشر  
ولكننا نضطر إلى إغفالها نظراً لضيق المقام .

## القصة في الأدب العربي

مقال طريف للأديب محمد السيد يرد به على القائلين بانعدام القصة في الأدب العربي، قديمه وحديثه، ويستدل على وجودها - منذ وجدت العربية - بأسباب وجيهة يعرفها السواد الأعظم من المعارفين بالأدب العربي .

ثم عرج على وظيفة القصة في الآداب الحديثة فقال: أستطيع أن أدعي أن وظيفة القصة من الأدب إنما هي تصوير دقائق الحياة ورسم أصولها وفروعها - رسماً منظوراً يحل بالألوان البديعة الزاهية مشوباً بالتهاوليل الجذابة الرائعة . . . ثم من ذا الذي يرى تلك الصورة ولا يأخذها سحرها . . . فيقبل عليها إقبالا ، إلا أن يكون سقيم الأذن ضعيف الوجدان؟

## الأدب أصل الثورات

محدثنا التاريخ أن الانقلاب الروسي الأخير، ما كان ليحدث لو لم تنبث أفكار الثورة عن (تولستوى) و(ديستوفسكى)، تلك الأفكار التي أظهرت للشعب الروسي مخازي الأرستقراطية وماؤها؛ وما كانت الثورة الفرنسية لتحدث لو لم يقيم (فولتير) و(روسو) و(مونتسكيو) بصيغون في العامة صيغاتهم التي جمعت بين السخرية اللاذعة، والنقد المر، والمبادئ، الاجتماعية المبتكرة؛ وكل ثورة في العالم يظهر لنا أنها لا تقوم إلا على أساس الأدب الجديد، والمبادئ المبتكرة، ونحن ندعي أننا في عهد ثورة فكرية متأججة؛ فهل ثبت لنا ذلك أشنات الكتابات الأدبية التي نقرأها الآن في الصحف والكتب؟ قد تكون هناك ثورة؛ ولكنها ليست متأججة، بل قد نجرؤ فنقول: ما لها من أوار . وهكذا نخدعنا الثورة ضد الألفاظ القديمة، فنعتقد أنها قد تناولت أيضاً الأفكار القديمة؛ وخطل هذا واضح كل الوضوح.

[ من مقال للأديب جمال الدين الشيال بكتابة الآداب ]

## الاختلاط بين الجنسين

الاختلاط بين الجنسين هو السبيل إلى السعادة المنشودة ، لأنه يهذب النفس ، ويسمو بالروح إلى درجة السكال ، ويساعد الإنسان على إجادة اختيار الرفيق ، ويشجعه على السير بجهد ونشاط في تحقيق شئونه الحيوية ، لإقرار السعادة في منزله ؛ والحب عندى شئ مقدس ، يجب أن نعالى في تحقيقه لضمان السعادة . ولكن قبل أن نرفع أصواتنا لنصرة الحب ، يجدر بنا أن نهذب الفنى والفتاة ، منذ الطفولة ، ليشتاعلى خلقى متين ، وآداب رفيعة وأحاسيس سامية .  
(من مقال للأديب محمد عبد القادر حسن بالإسكندرية)

## محاكاة المصريين للأجانب

ليس التقليد غريباً بين الناس ، ولكن الغريب تقليد المصريين للأجانب المستعصرين ، فإننا مع الأسف لم نقلد الأجانب في فضيلة من الفضائل ، وإنما قلدناهم بل أغرقنا في تقليدهم في كل ما يمت بصلة إلى الرذائل ؛ قلدناهم في تعاطى المخدرات وشرب الخمر ، وحاكيتناهم في الميسر والفجور ، متناسين أن النورق رب المدينة الروحانية ، والنواميس السماوية ، التي تمتد كل تلك الرذائل ؛ جرفنا تيار الفساد ، ولم نصعد في طريقه ، لأننا ضعفاء مغلوبون على أمرنا . وضعفنا في هذه الناحية يرجع إلى اعتقاد منا بأن أخلاق القوى هي الفضيلة ؛ وهي التي يجب أن تسود ، ولو كانت رذيلة ؛ ولعمري ما أعر المحاكاة العمياء ! وأغلب الظن عندى أن كثيراً من المصريين ، يعرفون هذا ، ولكنها معرفة لا تفيد ، لأنها نظرية فقط ، والجانب العملى منها معدوم ، فتنى نصيح من رجال الأعمال ؟ !

(من مقال لأحمد حنفى ناصف)

## الأدب فى مصر

ليست الطبقة المتوسطة وحدها — وهي التي تقتصر على القراءة فى هذه الأيام — بقادرة على إيداع الأدب ونشره والارتقاء به إلى الدرجة التي ننشدها له . وليس للطبقة الفقيرة ميل فطرى نحو الأدب . كذلك الطبقة الفنية أهدمها ملاذ الحياة وملاهيها عن الأدب . وإذا فلن يكون عندنا أدب راق إلا إذا كفلت وسائل الحياة للأديب . ومن أين يكفل له النشر وسائل الحياة إذا كان لا يجد القراء الكثيرين الذين يشجعونه هو بإقبالهم ، فيعود بدوره لتشجيع الأديب ؟ فإذا أردنا أن يكون لنا أدب راق يستطبع أن يقف وقفة الندم مع الآداب الحديثة الغربية ، فما علينا إلا أن نغرس فى نفوس الفقراء والأغنياء — على السواء — الميل للقراءة والشغف بالاطلاع .

(من مقال للأديب حسين المهدي الغنم)

## جاوا ومناظرها

أرسل إلينا السيد صالح الحامد العلوي الشاعر الجاوي المطبوع ، قصيدة وصفية بديعة  
في (جاوا ومناظرها) نقتطف منها ما يلي :

كل حسن الدنيا لديك يهون      فهي عين وأنت منها النون  
فيك مرأى تبحر فيه العيون      عجب فوق ما تخال الظنون

يستنز الخواطر الشعرية

من رواب مخضلة وأراضي      تستقي من ماء بها قياض  
وحقول مبتلة وغياض      ورياض مخضلة ورياض

هي للنفس غاية الأمنية

## الوداع

قطعة طريفة من الشعر المنشور بصور لنا فيها الأديب (ع . عمر) مأساته مع فتاته التي  
أحبها وأخلص لها الحب، بل خطبها وبدأ يصور لنفسه ما سوف تكون عليه حياته المستقبلية معها،  
ثم شاءت الظروف القاهرة أن تفر (عصفورته من يده) إلى صياد آخر، رمى لها بدل الحب  
(دراهم ودنانير) ؛ وفيها يصور لنا حقيقة حب الناس للمال وتفضيلهم إياه على غيره بقوله :  
كنت مخدوعاً حين ظننت أن الأخلاق رأس مال يعتمد عليه... كنت واهماً حين ظننت  
أن الثقافة والعلم مما يأبه له الناس... كنت جاهلاً حينما سخفت فكرة أن المال هو كل شيء.  
عند أهل هذا الجيل أن المال هو الأخلاق، هو العلم، هو الثقافة، هو الجاه، هو الحب، هو الحمد،  
هو كل شيء. المال محبوب الجميع ومعبودهم ؛ تنحني أمامه أرفع الرعوس وتخفق له أظهر القلوب.

رثاء هر

نشرت الصحف عن هر أنه أُنقذ أسرة بأسرها من الحريق ، إذ اقتحم الغرفة المشبوبة على  
أهلها وهم في سباتهم، فما زال بهم حتى أيقظهم ، فلاذوا بالفرار ، ثم تمذرع عليه الخروج فذهب  
ضحية الوفاء ؛ فالأم يقتصر الرثاء على بني حواء ؟

فكر الأديب (محمد غنيم) في هذا ؛ وعز عليه أن تروح بهباء حياة هذا الهر النبيل،  
فرثاه بقصيدة طريفة نقتطف منها ما يلي :

تضحية صامته اللسان      نادرة في ذلك الزمان

لأنت هر جليل الشأن      تسدبه فصيلة الجرذان!

لو قوبل الإحسان بالإحسان      أقيم تمثالك في ميدان

وكنت رمز الوفاء والتفاني      وأدرج جسمك في أكتاف

# مكتبة المعرفة

الضاحك الباكي - مطبعة الهلال

تأليف الأستاذ فكري أباطه

تقرأ عنوان كتاب فكري أباطه « الضاحك الباكي » . فيخيل إليك أنك حين تبدأ تصفحه سيميتك من الضحك، فإذا به يستمطرك دموعك ويملاً قلبك الماوما؛ قد يجوز هذا ، ولكنني أنصحك أن تقرأه بنفسك وتتغاضى عما أقول عنه في هذه الأسطر القليلة الآتية ، فيكتاب «فكري» حقيقة يضع لكل قارئ صورة من عقليته وثقافته مطبوعة على ورق . وأنت تستطيع الحكم من هذا : على ما لشخصيته من قوة وازان ، نجحت في لياقة وفكاهة في قدرته على التحليل المنطقي ، وصدق الملاحظات الدقيقة ، والدراية التامة بأحوال الوطن العزيز من عام ١٩١٧-١٩٣٢ : فمن تحليل اجتماعي إلى أدنى ، إلى اقتصادي ، إلى سياسي . يتجول بك في كل ناحية بلطف ورقة حتى يصل بك إلى صميم حقيقة ، فإذا ما أوقفك أمامها وجهاً لوجه ، هداك إلى أسلم السبل ، أو أشار بهذا أو بذاك . ثم يتركك في غير تقيد لتعمل فكرك وتتخير بعقلك الخاص بمد أن نضحك وندرك .

وقدر ما يظن أن هذا الكتاب للاختصاص ، فإنه كتاب أفيد ما يكون للعامية ؛ وبما لا ريب فيه أن الطبعة الأولى من « الضاحك الباكي » قد نفذت ، وحصل الأستاذ الهامي كثيراً من قروش النمن المتواضع ، فهل ينفد صبر «فكري» ويحاطر مرة أخرى بدراجه إذا طال بناه بأن يخرج لنا سرفاً آخر ، يقول لنا فيه كيف وفق إلى معرفة هذا الأسلوب البديع ؟ اللهم لا ترمده إلى التخلص من طلبنا بالاعتذار بأن ذلك موهبة خلقية حتى نعدى منه أسلوباً وخفة روح .

الشعلة - مطبعة التعاون

للدكتور أبي شادي

الدعوب جميل ، والثبات أجل ، والشكوى لعليل ، والصبر أكمل . ذلك ما يعرفه الشاعر أنهر الدكتور أبو شادي ؛ وهو لا يعرفه فقط ، بل يأخذ به ويعتقده ؛ وهو لا يعتقده فقط بل يريد أن يعتقده سائر شباب الجيل الحاضر ، وبخاصة الشعراء الحداثيين ، على أنه سر النجاح وأصل الفوز ؛ ويانعمت المحاولة وبالعلم المبدأ ! أما الاعتقاد الجميل ، وأجل منه محاولة إذاعته .

ولكن الأجل من هذا وذاك ، تلك « الشعلة » التي تعيننا كثيراً على فهم شاعرية الدكتور  
الداققة وقابليته لقرض الشعر . استمع إليه وهو يقول في الإهداء :

اتزان هذا الشعر تحفل روحه      بهما : حنانك أنت ، ثم حناني  
رددته نغم الحياة فإن نأت      بنواك عاد نشيده فرثاني  
فاذا بسمت فكل شعري خالد      وإذا عبست فكل شعري فان

لتعرف أنه يقرض الشعر لا لغنم سوى إرضاء « المفرد المؤنث ا »

ثم استمع إليه وهو يقول لنا في المقدمة « إذا كنت أعني بفشر هذا الشعر الذي هو من  
فلذات قلبي وعرائس خواطري ، فليس للتكسب ولا للشهرة ، ولا لأى اعتبار آخر ديبوى ،  
ولا للذة معنوية مألوفة ، فإن الحافظ الوحيد لى هو إحساسى أن هذه الكلمات تحمل أجزاء  
روحى ، وتؤلف صحائف تسمى ، وتنطوى على صورة من المثل الأعلى الذى أتعشقه ، أو على  
أقرب خيال له . لذلك أعرضها بروح صوفية على من تجاوزت بينى وبينهم أصدقاء تقوسنا ،  
فاندججت عواطفنا المشتركة فى وحدة صافية ، فهذه المتعة الصوفية — متعة التجاوب النفسانى  
والاندماج الروحى — هى التى تحفزنى إلى نشر هذا الشعر كيها كانت قيمته الفنية . »

فمن كل هذا تستطيع أن تعرف كيف ولماذا أخرج الدكتور هذا الديوان .

والكتاب محلى بتصدير وإلمامة فى فلسفة الشعر من قلم الشاعر المؤلف ، وهو مطبوع فى حجم  
وشكل ونظام زميلتنا الغراء « أبولو » . فأهلاً بديوان أبى شادى الجديد ، وأهلاً بالمنابرة ، فإنها  
حقاً طريق النجاح .

### أفئاس محترقة : للشاعر محمود أبو الوفا

ياله من عنوان يضطر القارىء إلى الإيمان ! إن فيه لأصدق بيان عن أبى الوفا ، ولكن  
من أى الجهات ؟ إن للشاعر وجهة معينة ، أو هو متأثر عمداً خاص يغلب على سجيته  
الشعرية ، وماذا يضيره فى نظر نفسه ، إذا كان مطبوعاً على الصراحة ، والساحة ، والأطلاق ؟  
وهل عرفنا إنساناً هذا شأنه ولم يكن غريباً فى محيطه الذى يعيش فيه ؟ أبو الوفا يقول فى رثاء  
نفسه :

كأنتى فكرة فى غير بيتها      بدت فلم تلتق فيها أى إقبال  
أو أنتى جئت هذا الكون عن غلط      فضاقتى رحبه المأهول والحالى

أبو الوفا مرهف الحس ، ولذلك ترى شدة تأثره بالأم الحياة يخرجها أحياناً عن نفسه الهادئة  
الراضية بما قسم الله لها ، فتلاحظ فى بعض أشعاره حنقه الشديد حتى على أعز الناس لديه ،  
فهو يقول :

أبي وفي النار مثوى كل والده ووالد أنجبا للبؤس أمثالي  
واسمه يفرض عقاباً ثم يحتاط لفرضه فيقول :  
ما كان ضرك لومن غير صاحبة قضيت عمرك ، شأن الزاهد السالي  
كمن قال :

« إذا كان الربيع ولم أمتع برؤيته فلا كان الربيع »  
وتكملة الشطر الأخير « شأن الزاهد السالي » احتياط تام من الشاعر ويقظة مستمלحة ،  
ولكن مع هذا ، هل راعي أبو الوفا فلسفة الحياة ؟ ! نخيل إلى أنه انحاز في هذا التعبير إلى جانب  
الغزالي في فلسفة الصوفية التي لا تتفق وحالنا الراهنة .  
والشاعر في غير هذا الموضع يناشد أملاً في الحياة ، لا يمكن أن يشذ عن طبيعتها ، فهو  
اجتماعي وجداني ، يقول :

لو كنت قد قدرت في أولاي آخرة المآب  
أو كنت أعلم أنني أدعو الحسان فلا أجاب  
لملأت بالاندات أو طابى جميعاً والعياب  
ثم اسمه يقول في « وقفة الوداع » :

ترفق أيها النائي اختياراً لقد خليتني أحيا اضطراراً  
أي أحيا اضطراراً على أمل ؛ فهو يعالط حتى نفسه ، ويحيا على أمل يتصوره لنفسه مع  
أن الذي نأى عنه نأى باختياره .

والقارئ لتصيد « وقفة الوداع » يحس قوة تأثير نفس الشاعر في ألوان متعددة ، فيدرك  
الإنسان عنه لماذا هو مرهف الحس ، دقيق الشعور ، شديد الانفعال ، شأن ابن الطبيعة السمج ،  
مع أنه يعتقد بنحس طالعه في الحياة ، وتلحظ هذا في « لن أسي » :

لن أسي الظن فيك أبداً فاذا شئت عطاء فامتنى  
إنما اللوم على النحس الذي كلاً أذهب ألقاه معي  
إلى أن قال : ولو أتى تلعب التبر يدي حول التبر تراباً أصبغى  
وكما يذهب الشاعر إلى أقصى حد في التسامح وعزة النفس ، يذهب كذلك إلى أقصى حد  
في المبالغة في التعبير ، ولو كان مجازاً خرافياً . كما في « لن أسي » ، هذه وتجدده ، مبدعاً إلى حد  
بعيد جداً في قوة الإقناع بالشيء العملي من ناحية أخرى ، و« ذكرى » تدل على ذلك ، فهو يقول :

الحب يصقله العتاب هيهات تسمعي رباب  
زعمت بأنني أشيب يالي من التهم الكذاب  
أفلا يكون البدر بديراً إن تغشاه السحاب ؟  
أولا يسمي الصبح صباحاً يوم يلطمه الضباب ؟

ما أقدر أبا الوفا على ملك عبقريته وتحكيم عقله مراراً في وجدانه ، ولكن ترى هل هو شذو عن هذه القاعدة في «عبث»؟ إذا كان قد فعل ذلك فلماذا؟ الحق أنه «عبث» من غوامض الشاعر ، إذ كيف يكون عبثاً؟ وكيف يكون فيه أمل؟ وكيف تقرر فيه حقائق؟ هذه بلا ريب ناحية جديدة يجب أن تفكر فيها، وأن تناقض الشاعر رأيه صراحة .

وبيننا نراه كذلك تجده فيلسوفاً من الطبقة الممتازة حيث يقول :

حرر طبايع الناس من أدرانها وهناك لست ترى من استبداد

هذا قول جامع يزيد الشاعر أن يكتر منه. وأن يضرب لنا الأمثال العملية شعراً لعصرنا الزاهر بالاختراعات والمنتجات العقلية المتنوعة والمدهشة ، وأن يتجرر ولو قليلاً من ذاتيته ، حتى تشع روحه الحرة على القوميات ، والفكاهات ، وأن يكتر من الاجتماعيات والقصص ، لأن موهبة شعرية كالتى اخص بها أبو الوفا ، حرام أن تقتصر على جانب واحد ، أو أن يحتفظ بها في ثنايا الأوراق، إن لم يستطع حبسها في صدره الوثاب استحياءً منه وتواضعاً .

ولسنا ندعي أنها هذه العجالة قد وفينا الشاعر بعضاً من بعض ما يستحق من التقدير ، وإنما قصدنا أن نتناول ناحية من فواحي شعره غير التى تناولنا حضرات من كتبوا عن « أنفاس محترقة » لأنها - والحق يقال - تشتمل على جوانب كثيرة من الخيال الرائع والوصف البديع ، مما يدل على سمو نفس صاحبها ، وقد نعود في ترجمة أخرى إلى مناقشته بعض آرائه .

جان دارك - في سبيل الوطن

بقلم الأستاذ غانم بك محمد

الأستاذ الفاضل غانم بك محمد، رجل تقلب في وظائف التعليم، وعركته الحياة وعركها، ولما كان معاملاً قبل كل شيء ، فإن من صفات المعلم المصلح أن ينتهز كل فرصة تسنح للإصلاح. والإصلاح أساسه التضحية ، فلا غرابة إذن في أن يحب غانم جان: فقديماً قيل « شبيه الشيء منجذب إليه » ، والذي يستيقظ مبكراً إلى فهم سر الوجود، والعمل على تسهيل مهمة الحياة على الغير، هو الانسان الذى يستحق الحياة ، وهو الفرد الذى عرف سر الطبيعة فأسرع إلى تحقيق مرامها ، وفوق هذا فإن الشيء يكون مستملاً إذا أتى مفاجأة في أوانه ، والأستاذ غانم بك أخرج هذا الكتاب القيم عن حياة جان دارك بمناسبة ذكرها هذا العام ، فهو كما ترى تهاز للفرص النبيلة كما يكون إصلاحه فعلاً منتجاً .

ولقد توخى في تبويب الكتاب ذكر الحالات الواقعية التى نشأت عنها أعظم الأمور

بأسلوب جزل ولغة سهلة عذبة، ويهمننا أن نذكر هنا بعض ما كتب عن جان دارك في خاتمة الكتاب من أقوال بعض أعلام المؤرخين :

قال سنت ييف (١٨٠٤ - ١٨٦٩م) : « إنك من أي النواحي نظرت إلى جان دارك ، ومهما بذت في كبح تحمك لها ، ألفتها شخصية مؤثرة لا تجد في التاريخ كله من هو أكثر استحقاقاً منها للرثاء والمطاف والأعجاب، ولعل السر في أمر جان ، راجع إلى ما في تاريخها من حوادث أغرب وأروع من الحوادث التي يخترعها الخيال الخصب : حين يقرأ المرء حوادث حياتها ويتعرف ظروفها، تأخذ الروعة، وتساوره الحيرة ، لأنه بينا هو موقن أن الوقائع صحيحة لا ريب فيها، يجدها وقعت على صورة لم يألئها إلا في الخيال ، والخيال في حدوده الواسعة الرائعة »

وقال هنري مرتين : « إنه لم يظهر في تاريخ العالم كله شخصية تماثل شخصيتها » وقال ليون دنس : « إن قصتها كبقية قصص الأنبياء والرسل ستظل منقوشة على صخرة التاريخ الخالد » .

### أمثال المتنبي وحياته بين الأمل والأمل

طبع في مطبعة حجازي

تأليف الأستاذ أحمد سعيد البغدادي

سفر قيم يضم بين دفتيه أمثال أبي الطيب المتنبي، جمعها المؤلف الفاضل في رسالة واحدة شغفًا بها، وخدمة لطلاب الأدب، لأنها أسمى مناطق به شاعر من الحكم الجليلة .  
تأمل المؤلف المتنبي من خلال شعره فوجده شاعراً كبيراً لازمه حظ نكد، وبأساً فقيراً يحمل آمالاً يضيق بها الفضاء، وجده رجلاً قضى حياته في حرب بين همته وحظه، فكما حاول بهيمته بلوغ قمة المجد دفعه حظه عنها إلى أبعاد حد، ثم لا يزال عنها يصد، وإليها يرتد، حتى أرغمته الأيام بعد ذلك على الرضاء بالخمية، رأى شاعراً مجيداً يمدح فيطنب، ثم لا يجد من مادحيه إلا الجفاء، فيخرج عنهم غير عائد إليهم، ومن هنا وجد المؤلف نفسه في حاجة إلى معرفة المتنبي من ناحيتي آلامه وآماله، لتكون مقدمة لمجموعة أمثاله التي هي ترجمان نفسه وخلاصة تجاربه، فأدى به الأمر إلى دراسة متعبة قليلة المصادر والمراجع كما يقول .

ولكن يكون هذا السفر الصغير كبير الفائدة، ألحق به المؤلف قطعاً مختارة من شعر المتنبي تساعد القارئ على تفهم نفسية هذا الشاعر الأوحده، فوفى في ذلك كله توفيقاً تحمده عليه، ولهذا لا نملك أنفسنا من الإعجاب بمجهود وصدقنا الفاضل الأستاذ البغدادي .

والكتاب يقع في مائة وعشرين صحيفة من القطع الكبير وهو جيد الطبع والورق .

## ذكرى حافظ - شرح التفسير العمري

للأستاذ مصطفى الدهياطي بك

رساله في تسعين صحيفة من القطع الكبير، وضعها مصطفى الدهياطي بك بدافع الصداقة التي كانت بينه وبين حافظ رحمه الله، يشرح فيها المؤلف التفسير العمري الكبير التي كان المرحوم «حافظ» قد نظمها في سنة ١٩١٨، مدفوعاً بأهله الدينية القوية، وإعجاب به الذي لا حده بأمر المؤمنين العادل عمر بن الخطاب - والتفسير يقع في ١٨٧ بيتاً من الشعر الرائق السلس الفصيح، في لغة صحيحة ودقة معنى، وصوغ وطبوع، وقصص حسن، مما جعلها في المنزلة الأولى من الشعراء الخالد. وقد شرحتها المؤلف الفاضل شرحاً وافياً يساعد النشء في فهمها على الوجه الصحيح، وأهداها إلى روح حافظ، وحلاها بالتفسير ذاتها مشكولة واضحة الحروف لتسهيل مراجعتها. ولا شك أن مثل هذه الرسالة تستحق إقبال القراء.

## الهلال في أربعين سنة

أهدتنا إدارة زميلتنا الغراء «الهلال» كتابها «الهلال في أربعين سنة»؛ وهو يقع في ١٦٤ صحيفة من الحجم الكبير، وهو جيد الطبع والورق، ويحتوي على:

(١) تاريخ مجلة الهلال ومؤسسها وما قيل فيها - (٢) تطور العالم في الأربعين سنة الماضية ونظرات إلى المستقبل؛ (٣) مختارات من مجلدات الهلال في أربعين سنة.

ولا شك أن هذالمجلة النفيسة تعتبر حلقة اتصال وربط بين الماضي والحاضر، وسجلًا قيماً لتاريخ العالم في الأربعين سنة الماضية؛ ونحن من جانبنا نقف على هذا الجهد الطيب.

## ٢١ صناعة

كتاب يقع في نحو ٣٥٠ صحيفة من الحجم المتوسط على ورق عادي، ويحتوي على عشرين صناعة وصناعة؛ شرحها مؤلفه الأستاذ حسني يوسف شرحاً وافياً وبأسلوب مقبول. ويقول المؤلف عن هذه الصناعات إنها سهلة تدر ربحاً، ولا تتطلب مالاً كثيراً. ويقينه أن لو قرأه الشباب العاقل لخرج منه بنتيجة مشكورة يستطيع بها أن يحارب البطالة.

والكتاب يطلب من المؤلف بعنوانه بالمبيضة رقم ٨ بالجالية وثمنه ١٥ قرشاً وفي الخارج ٢٠ قرشاً.

## تقويم الهلال ١٩٣٣

مجلد ثمين يقع في ١٤٤ صفحة من الحجم الكبير، مطبوع على ورق مصقول، ومزدان بالصور

والمناظر الجميلة ، وبه أبحاث علمية وأدبية طليقة ، تقف منها على أحدث الاختراعات والاكتشافات ،  
ويطلعك على الآراء الصائبة في مختلف العلوم والفنون . وهو ثالث تقويم يصدر عن إدارة المطالعة الغراء .

### تاريخ العالم القديم

كتاب من الحجم المتوسط يقع في نحو ٢٣٠ صفحة ، مطبوع على ورق عادي ، وينقسم إلى  
ثلاثة أقسام : الأول بسط فيه مؤلفه الفاضل الأستاذ عبد الفتاح المرنبجاوي تاريخ مصر القديم  
وعلاقتها بدول الشرق القديم ، والثاني يشمل تاريخ الإغريق وقيام دولة البطالسة ، والثالث  
يحوى تاريخ الرومان من تأسيس روما إلى سقوط الدولة الغربية ، وفي آخر كل قسم عدة  
من الأسئلة والرسوم الأثرية والتخطيطية التي تساعد الطلبة على فهم ما فيه .

### شرح التكميل لخاتمة التسهيل

رسالة في ثمانين صفحة من القطع الكبير للأستاذ العالم الجليل السيد عبد الله بن محمد بن حامد  
السقاف العلوي مفتي حضر موت ، على منظومة العلامة الجليل الشيخ محمد بن محمد بن أحمد بن عبد الغفار  
ياكثير الحضرمي ، وهي رسالة في فن الخط ، تفيد القراء كثيراً ، وخاصة طلاب العلوم العربية .

### رحلة إلى الثغرين : الشحر والسكلا

كتيب جميل في سبعين صفحة من القطع الكبير يحوى مشاهدات ومناظر واجتماع وسياسة  
وتاريخ وفكاهة ، لصاحبه الكتاب الاجتماعي السيد محمد بن هاشم بن عبد الرحمن بن عبد الله  
ابن حسين بن طاهر العلوي أحد زعماء النهضة الحضرمية الحديثة ، وهو يحوى المحاضرة القيمة  
التي ألقيت بنادى الشبيبة المتحدة بترميم ( عدن ) .

### قائمة مكتبة الهلال

أهدتنا مكتبة الهلال بالفجالة بمصر ، قائمة كتبها الأدبية لعام ١٩٣٣ - ١٩٣٤ م ، فوجدناها  
كعادتها تحوى أنفس الكتب من علمية وأدبية وتاريخية ودينية وروائية ومدرسية . وهي ترسل  
بالمجان لمن يطلبها ، ولها أيضاً قائمة كتب مدرسية ترسل بالمجان لطلبتها كذلك .

### في المرر الفارم

عصر اسماعيل — وحى الأربعين — علم النفس النظرى والتعليم — الضحايا — الخط  
الكوفي — حافظ وشوقى ( هدية الجهاد ) — صلاح الدين وشوقى . . . وغيرها مما لم يتم  
قراءته بعد .

# سِنُّ المَعْرِفَةِ وَرَأْيُهَا

## الأشعة فوق البنفسجية

(مهيشة . مصر) محمود محمد عويد — ماهو الأشعة فوق البنفسجية ؟ وما هو الحمام

الشمسي ؟ وما كلفيته ؟ وهل يكون في المرء ؟

(المعرفة) قلنا في ص ٢٩ من العدد الماضي : إن الشمس تمدنا بأنواع عديدة من الأشعة

تختلف عن بعضها البعض في الطبيعة والاثَر، فهناك : (١) الأشعة النهارية، وهي التي نسميها عادة

«ضوء النهار»، وهذه مكونة من ضوء تراه العين بسهولة ، (٢) الأشعة الحرارية وهذه يمكن أن

تراها أيضاً، ولكنها لا تؤثر في أجسامنا إلا من حيث الإحساس بالحرارة والرطوبة ، (٣) الأشعة

البنفسجية ، وهذه لا تستخدم في غير المسائل الطبية (٤) أشعة رونتجن : (٥) وهناك الأشعة فوق

البنفسجية . وهذه كلها موجودة مستقلة إحداهما عن الأخرى في الضوء الذي يصلنا مباشرة من

الشمس ؛ ولكن العين الباردة لا تستطيع أن تراها ، ومن هنا تعرف أن الأشعة فوق البنفسجية من

جزء من ضوء الشمس بحالته الراضنة وتحصل عليها مباشرة بتأسي الحمام الشمسي .

أما الحمام الشمسي فهو تعريف الجسم لأشعة الشمس مدة معينة في منطقة خلوية . ولكن

ليس المقصود بالتعريف تعرية الجسم كله ، فقد قلنا في ص ٣٢ : إن فاعل الحمام الشمسي عليه

أن لا يعرض لأشعة الشمس إلا رأسه ووجهه وأعلى صدره فقط ؛ فكأننا قلنا لك ارتد

ثياب البحر واجلس في الشمس من ١٠ دقائق إلى ١٥ دقيقة ، بحيث يكون وجهك في عين الشمس ،

وبحيث لا يكون الحمام بعد العاشرة صباحاً ولا بعد الثالثة مساءً ؛ فإذا اجتمعت السحب في

الجو حُجبت الشمس عنك ، فما عليك إلا أن تتف أمام جهاز الأشعة المناعية فوق البنفسجية ،

على نحو ما فصلناه في المقال .

## عن آلة سينما وإيجار الفلم

(حدائق القبة . مصر) محمد شعيت — ماهو ثمن آلة سينما وإيجار الفلم العادي في أسبوع ؟

وكم يتكاف مشروع السينما بالتقريب ؟

(المعرفة) سؤالك غير واضح ، فإذا تريد أن تعرف ؛ هل تريد آلة سينما فوتوغرافية

(كاميرا) ، أم آلة عرضية لعرض الأشرطة ؟ كذلك لم نفهم ماذا تعني مشروع السينما . هل تقصد

إنشاء دار عارضة أم (استديو) أم توكيل أفلام ؟ نرجو أن توضح ذلك كله في رسالة أخرى .

## هل يسع القلب حب اثنين

(القاهرة . مصر ) آتسة س . ص - يقال إن القلب لا يسع إلا حب واحد . وقال تعالى « ما جعل الله لرجل من قلبين في جوفه » ، فكيف يتزوج الرجل أكثر من واحدة؟ وهل من يتزوج أكثر من واحدة يقصر حبه على واحدة فقط ؟

(المعرفة) أثبت علم النفس الحديث أن انتباه الإنسان لا يمكن حصره إلا في شيء واحد، فإذا قيل لنا اعتراضاً على هذا مثلاً: إن زيدا من الناس يمكن أن يمشي ويقرأ في وقت واحد، رددنا عليه بأن ذلك الانتباه يتذبذب بين القراءة والمشي .

وكذلك الحال في الزواج ، فلا يمكن الزوج في الواقع أن يحصر انتباهه في زوجتين معاً ، بل إنه نظراً لا تضاد الهدف دائماً ينقسم الانتباه بينهما بنسبة ما في كل منهما من مميزات مما يحب الزوج ، ومن هنا يقسم قلبه بينهما بنسبة تقسيم الانتباه . وهذا ما يردون به على أنه «ما جعل الله لرجل من قلبين في جوف واحد»

وليس يشترط في الزواج دائماً أن يقوم على الحب، إذ الزواج هو واجب اجتماعي وديني، وقد يكثر أن يؤديه الإنسان أداء ميكانيكياً دون نظر إلى العاطفة .

هذا إلى أن ذلك الذي يتزوج واحدة ، ثم زاد لا يكتفى بها ويبني بغيرها ، لا يمكن إلا أن يكون فعل ذلك نتيجة كراهيته شيئاً ما ، أو جملة أشياء في زوجه الأولى ، وأراد أن لا تكون هذه الأشياء سبباً في العيشة النكداء الدائمة ، فبحث عن واحدة أخرى ليس بها هذه الأشياء ، ومن هنا نرى أنه لا بد له أن يعطي الجزء الأكبر من قلبه - أو قلبه كله - إلى الجديدة ، وهو بإزاء القديمة ، ليس مكلفاً شرعاً ، إلا بالعدل بينها وبين الجديدة في كل ما يتعلق بالحياة المتزلية ، من مأكل ومشرب وكسوة وعلاقة شرعية ، وهذا هو المعقول ، إلى جانب كونه الواجب الديني .

ورد أن النبي - صلى الله عليه وسلم - كان يقسم بين نسائه ويعدل ثم يقول : « اللهم هذا قسمي فيما أملك ، فلا تزأخذني بما أملك ولا أملك (١) » ، أي حبة القلب ، وفي الحديث - في ضرورة القسمة الحقة في غير شئون القلب - « من كانت له امرأتان فال إلى إحداها جاء يوم القيامة وأحد شقيه ساقط » (٢) .

(١) أي يبتزته بالنسوة بين النساء لا بجامعته ، لأنها مبنية على النشاط ، كذا في شرح الوفاة

(٢) شرح شريعة الإسلام لبيد على زاده ص ٤٦٩

# فهرس

الجزء الثاني من السنة الثالثة

صفحة	
١٣١	لا تنسى
١٣٢	النسفة والتصوف : مدودهما والتروق بينهما
١٣٨	الحياة ( قصيدة )
١٣٩	مروبل مؤسس رياض الأطفال
١٤٣	الشرق والغرب يلتقيان
١٤٥	الشعر المصري في عهد المهاليك
١٤٩	تفكيرنا وكيف ننظمه
١٥٤	ذكرى حبيب ( قصيدة )
١٥٥	علاقة الوالدين بالأبناء
١٦١	لبلى العفيفة ( رواية شعرية تمثيلية )
١٦٨	أزمة الزواج في مصر
١٧١	ابن سينا وحياته الأولى
١٧٧	أحمد شوقي
١٨٤	الغريزة الجنسية وكيف تتحكم فيها
١٩١	اللغة العربية وأثرها في لغات أوروبا
١٩٣	قناطر المستقبل
١٩٨	التعليم في إنجلترا والبعوث العلمية
٢٠٣	مستقبل الكشف والاختراع
٢٠٩	روما الجمهورية
٢١٧	الأدب في روسيا
٢٢٢	الحال فانيا ( عن تشيكوف )
٢٢٧	انقواعد الجديدة في العربية
٢٢٩	البارون عمر رولف
٢٣١	خواطر المحرر : رقابة الناشرين
	عن بارتجتون
	للدكتور علي مظهر
	عن الأستاذ ماجي
	للاستاذ أحمد فهمي العمروسي بك
	عن جورج جراي
	للمؤرخ الإنجليزي كريجتون
	للاستاذ إيزاك شמוש
	بقلم نجيب محفوظ
	للاستاذ مصطفى جواد
	للاستاذ إحسان سامي حقي

## أبواب المجلة

٢٣٩	مملكة المرأة والبيت	٢٣٤	العلوم والفنون
٢٤٣	بريد المعرفة	٢٤٢	بين المتناظرين
٢٥٣	بين المعرفة وقراءتها	٢٤٦	مكتبة المعرفة

## مذكر

نتقدم بحزب الشكر إلى حضرات الأساتذة الإماء الأفاضل الذين تقبلوا العدد الأول من السنة الثالثة قبولاً حسناً، وأطروه إطاراً شاملاً، وعزماً وآزر عضداً، وقد كان بوجدنا أن نسجل على صفحات «المعرفة» ما تفضلوا بقوله فيها، ولكن ضيق المقام يمنعنا هذه المفخرة، فنهتمذر لحضراتهم شاكرين .

## هدية السنة الثانية

## في التربية والتعليم

تأليف

الاستاذ الكبير اصمغر فرهمى العمروسى بك

هى دائرة معارف عامة فى التربية والتعليم لكبير المربين الاستاذ الفاضل احمد فهمى العمروسى بك . تناوت أغلب مباحث التربية وموضوعاتها التى تثار البحث حولها فى الماضى والحاضر ، بأسلوب سهل ، وبعبارة مفهومة ، وشرح كامل ؛ وتقع فى (٣٢٠) صحيفة من القطع الكبير ، والكتاب واضح الحروف ، جيد الطبع . متين الورق ومحلى بـ (٢٢) صورة على ورق مصقول . ثمنه (٤٠ قرشاً) يضاف إليها (٥ قرش) أجرة البريد ، ويطلب من إدارة «المعرفة» هو مجلدة يلغى ألا تخلو منها مكتبة أى مدرس أو أديب .

## لفت نظر

كتب إليما بعض قرائنا ومشاركينا الأفاضل يطلبون عددي مارس وإبريل سنة ١٩٣٣ ، وقد غاب عن أذهان حضراتهم ، أننا أعلننا فى ص ١١٦٠ من عدد فبراير سنة ١٩٣٣ - وهو آخر أعداد السنة الثانية - أننا استعاضنا عنهما بكتاب « فى التربية والتعليم » للاستاذ أحمد فهمى العمروسى بك ، وما نظنه إلا هدية قيمة ، هى لهم خير عوض عن هذين العددين .